



# PATRIA

Depósito legal: GR-3-1958

GRANADA, miércoles, 17 de junio de 1970

AÑO XXXV-NUM. 10.790

Director: Eduardo Molina Fajardo

4'00 pesetas

Oficinas, Redacción y Talleres: Oficinas, 10. - Teléfonos: 222593 - 222595. - Prensa y Radio del Movimiento. Avenida del Generalísimo, 142. Madrid

COMO UNA OBRA DE ARTE...  
VALE LO QUE CUESTA

TV ANGLO

mejor que la realidad

BAQUERO MOTON ELECTRODOMESTICOS

Avda. Calvo Sotelo, 81 - Tl. 233100\*



## El Caudillo inauguró la Universidad Laboral de Cheste

FUE ACLAMADO POR LOS DOS MIL QUINIENTOS ALUMNOS QUE ALLI CURSAN SUS ESTUDIOS

«España dejó de ser una sociedad cerrada para abrirse bajo el signo de la promoción social», afirmó el ministro de Trabajo

S. E. visitó las obras de desvío del Turia por el sur de Valencia



Vista de la Universidad Laboral de Cheste, que ayer fue inaugurada por el Jefe del Estado. — (Foto CIFRA GRAFICA)

VALENCIA, 16. (Del enviado especial de "P y esa", JOSE RAMON TESTA).—Franco ha iniciado su estancia en tierras levantinas con un acto que es exponente de la preocupación social del Régimen. Este acto ha consistido en la inauguración del Centro de Orientación de las Universidades Laborales "Jesús Romero". Así deja constancia de ello una inscripción que en letras de oro sobre el cemento, en la puerta principal del auditorio de la Universidad Laboral, dice así: "Estos edificios en los que los jóvenes españoles, bajo el cuidado y patrocinio de las Mutualidades Laborales se preparan, educan e instruyen para las humanidades, las ciencias y las técnicas, Francisco Franco, Caudillo de España, los inauguró solemnemente el 16 de junio del año del señor de 1970, siendo Licinio de la Fuente ministro de Trabajo".

Su Excelencia el Jefe del Estado llegó acompañado de su esposa a las diez y media de la mañana a la explanada de los centros docentes, donde fue saludado por los ministros de Trabajo, Gobernación, Educación y Ciencia, Vivienda, Ingreso nacional de Sindicatos e Inocuidad y Turismo, así como por los jefes generales del departamento de Cartago de Cartagena; de la tercera región militar y de la región aérea de Zaragoza; el arzobispo de Valencia y otras personalidades. Después de revistar las fuerzas que ocupan una tribuna desde la catedral, el arzobispo de Valencia, doctor Llaguarda, procedió a la bendición del conjunto docente. Terminada la bendición, el Generalísimo y su esposa, con los ministros y demás invitados y entre las insistentes muestras de adhesión del alumnado y habitantes de este pueblecito valenciano de Cheste recorrieron el recorrido por las aulas, contemplando la maqueta de la Universidad y firmando en el libro de honor del centro.

El recorrido por las instalaciones terminó en el oratorio, donde S. E. oró por breves momentos, para trasladarse después al auditorium.

ACTO ACADÉMICO  
En el auditorio de la Universidad Laboral, con una capacidad de 5.200 personas, se encontraban los 2.500 alumnos que actualmente cursan sus estudios. (Pasa a la pág. sexta)

### "TEEN PRINCESS"



María Angeles Climent, de 18 años, natural de Manresa, ha sido elegida «Teen Princess de España 1970». La Tina rindió homenaje a la «princesa». — (Foto EUROPA PRESS)

## Franco salvó la vida de millares de judíos

«El próximo mes iré a darle las gracias en nombre del pueblo judío», dice en Amsterdam el doctor Lipschitz

### EL RABINO NORTEAMERICANO ACABA DE ESCRIBIR UN LIBRO SOBRE EL PAPEL DEL CAUDILLO DURANTE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

AMSTERDAM (Holanda), 16. (EFE).—«El mes próximo iré a dar las gracias a Franco, en nombre del pueblo judío, porque durante la segunda guerra mundial ha salvado a millares de judíos de una muerte cierta», afirma el rabino norteamericano doctor Chaim U. Lipschitz, en una entrevista publicada hoy por el diario de Amsterdam "De Telegraaf" junto con la foto del rabino, así como otra del embajador de España en La Haya, Angel Sanz Briz.

El embajador español ofreció ayer en su residencia una cena al rabino norteamericano que, el próximo mes será recibido por el Jefe del Estado español, Francisco Franco, en audiencia. El rabino espera terminar un estudio sobre el papel de Franco durante la segunda guerra mundial.

Según el rabino, el papel humanitario que Franco ha jugado para salvar a los judíos entre 1940 y 1945 es muy poco conocido y Franco merece más que cualquier otro hombre de Estado por su mediación en favor de millares de judíos.

«Aunque no hay cifras conocidas, se puede asegurar que durante los años de la guerra Franco ha salvado, al menos, sesenta mil judíos de los nazis. Según algunas fuentes —dice el rabino al periodista— la cifra se sitúa alrededor de doscientos mil, pero yo prefiero atenerme a la de sesenta mil. Durante los pasados años he consultado decenas de documentos, a veces incluso documentos supersecretos, de los que se pueden sacar pruebas sólidas de que Franco era un salvador de judíos de primera fila», dice el rabino.

#### FRANCO Y LOS JUDIOS

«Después de las investigaciones que he hecho durante los últimos años sobre su persona, aparecerá próximamente un libro mío que llevará el título de "Franco y los judíos", agrega el doctor Lipschitz.

La visita al embajador español en La Haya está en relación con las investigaciones del rabino.

«Su excelencia Sanz Briz era durante la guerra uno de los diplomáticos de Franco que debía ejecutar el plan de salvamento del Jefe del Estado español. Como encargado de Negocios en Hungría el embajador pudo salvar millares de judíos húngaros de las cámaras de gas de los nazis», dice el rabino.

«Cuando en enero pasado y por in-

(Pasa a la pág. segunda)

## Mauritania ha abandonado sus reivindicaciones sobre el Sahara

Anteriormente adoptó Argelia igual actitud

### El asunto será solucionado entre España y Marruecos

RABAT, 16. (EFE-REUTER).—Mauritania ha abandonado sus reivindicaciones sobre el Sahara español, según se dice en esta capital de fuente marroquí digna de crédito.

De la misma fuente se añade que el presidente de Mauritania, Moktar Ould Daddah, accedió a renunciar a sus pretensiones sobre dicho desierto territorio, de 266.000 kilómetros cuadrados de extensión, en el curso de una entrevista que celebró hace una semana en Rabat con el rey Hassan II.

Después de las reuniones mantenidas recientemente por el monarca marroquí con ellos, tanto el presidente de Argelia, Houari Boumedién, como el presidente Daddah, han accedido a desistir de mostrarse parte interesada en relación con el Sahara español, se dice de la misma fuente.

De acuerdo con los términos de la resolución aprobada en 1965 por las Naciones Unidas sobre el territorio, Argelia y Mauritania fueron consideradas como partes a ser consultadas por España cuando se celebrase un referéndum de autodeterminación para la colonia, bajo los auspicios de la ONU.

Se cree que Argelia y Mauritania han adoptado ahora el punto de vista de que la suerte del territorio —poblado por unos cuantos nómadas— es un asunto a ser solucionado entre España y Marruecos, dentro del marco de la resolución de las Naciones Unidas.

Se espera que el tema sea tratado en la próxima Asamblea general de la ONU. Antes de que ésta se reúna, los jefes

(Pasa a la pág. segunda)

## NO HUBO HERIDOS



Aspecto que ofrecen los vagones del «Ter» Logroño - Madrid, que a causa de una fuerte tormenta de lluvia y viento cayó por un pequeño barranco cerca de la estación de Alcanadre (Logroño). Gracias a la poca velocidad, el convoy, que transportaba cincuenta viajeros, quedó parcialmente tumbado y no se registraron desgracias personales. — (Foto EUROPA PRESS)

## LAIRD LLEGARA MAÑANA A MADRID

EN BARCELONA SERA RECIBIDO POR EL JEFE DEL ESTADO

MADRID, 16. (PYRESA).—El secretario de Defensa de los Estados Unidos, señor Melvin R. Laird, llegará a Madrid el próximo día 18, permaneciendo en visita oficial en España hasta el día 23. Ese día se trasladará a Barcelona, donde será recibido en audiencia por Su Excelencia el Jefe del Estado. En el curso de su estancia visitará asimismo a Su Alteza Real el príncipe de España, al vicepresidente del Gobierno y a los ministros de Asuntos Exteriores, del Ejército, de Marina y del Aire, quienes le ofrecerán sendas comidas. Por otra parte, el embajador de los Estados Unidos ofrecerá una recepción, en su residencia de Madrid. Está prevista su visita a las bases conjuntas hispanoamericanas de Rota, Torrejón y Zaragoza. El señor Melvin Laird abandonará territorio español desde el aeropuerto internacional de Barcelona, en dirección a Londres.

# Aún no ha sido liberado el embajador alemán en Río

SEGUN LOS SECUESTRADORES, RAZONES DE CARACTER TECNICO LO HA IMPEDIDO

SE TEME QUE PLANTEEN NUEVAS EXIGENCIAS, PERO NO POR LA VIDA DEL DIPLOMATICO

LOS CUARENTA PRESOS POLITICOS LIBERADOS POR EL GOBIERNO BRASILEÑO LLEGARON A ARGEL

BONN, 16. (Del corresponsal de "Pyresa", CESAR SANTOS).—Bonn ha vivido el día pendiente de nuevas noticias de Brasil. Estas no han sido, hasta el momento de escribir estas líneas, agradables. Los guerrilleros no han puesto todavía en libertad al embajador Von Holleben. El argumento con el que se justifica el retraso no es, ni mucho menos, convincente. Según han comunicado al parecer los autores del secuestro, razones de carácter técnico les han impedido, hasta el momento, cumplir con la palabra prometida.

En los medios oficiales de la capital federal no se interpreta esto como un síntoma de que al embajador le haya sucedido algo o pueda sucederle algo. Un portavoz del ministerio federal de Asuntos Exteriores Eberhard von Holleben sea puesto en libertad en el espacio de veinticuatro horas". En esta declaración se pone de manifiesto con claridad meridiana el tacto y la precaución observada por el Gobierno alemán en relación con el rapto de su embajador en Brasil. Desde el primer momento trató Bonn de evitar cuanto pudiera encender los ánimos de los guerrilleros encartados en este secuestro.

A nadie debiera sorprender, ni tampoco a los mismos guerrilleros, que este retraso en cumplir lo prometido haya despertado cierta intranquilidad y, sobre todo, una especie de desconfianza en la palabra de los responsables en el caso Von Holleben. De lo que éstos no pueden tener queja es de que no se haya cumplido por la parte contraria lo exigido por ellos. El manifiesto fue publicado puntualmente, los cuarenta presos

han sido puestos en libertad y recibido el permiso de salida del país, rumbo a Argelia, donde recibirán asilo político, etc.

## TEMOR A NUEVAS EXIGENCIAS

Se ha llegado a temer que los guerrilleros salieran ahora con nuevas exigencias. Esto no sería un proceder correcto, dentro ya del incorrecto y brutal proceder del rapto violento de un embajador. No obstante cabe el peligro de que ante la actitud de concesión de las autoridades para salvar la vida del embajador alemán, los responsables hayan acordado cobrar un nuevo precio por la libertad de éste. De ser así, habrían jugado contra sí mismos. Si algo no les perdonaría nunca a la opinión pública alemana, sería seguir reteniendo al rehén para ir planteando una cadena de exigencias. Pese a la serenidad mostrada por parte oficial alemana, en Bonn se sigue con decepción la maniobra de los secuestradores y, en el fondo, la espera comienza a ser intranquilizante. El Gobierno brasileño ha insistido

que, tras haber cumplido con lo que se le exigía, la responsabilidad íntegra del futuro del diplomático alemán recaerá sobre los guerrilleros. La conducta de éstos da pie a todo género de conjeturas. Aparte de la posibilidad del planteamiento de nuevas exigencias, como he dicho, podría tratarse también de una maniobra para distraer la atención y poner en libertad al embajador en el momento más inesperado. Sea como fuere, el único camino que les queda a los autores del rapto para no decepcionar a quienes puedan sentir por ellos simpatías, es cumplir cuanto antes lo convenido.

## COMUNICADO DEL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES BRASILEÑO

RIO DE JANEIRO, 16. (EFE - UPI). El ministro de Asuntos Exteriores brasileño, poco después de liberar los prisioneros a Argelia, hizo público un comunicado en el que comunicaba la noticia de que los prisioneros habían tocado suelo argelino, y añadía:

"Todas las condiciones expresadas por los secuestradores del embajador alemán, se han cumplido y, por tanto, el embajador será puesto pronto en libertad. Desde este momento solamente los secuestradores son responsables de la integridad física del embajador Von Holleben."

El ministro de Asuntos Exteriores argelino, Abdelaziz Boufelfika, manifestó en un programa de TV que Argelia había accedido a conceder asilo político a los prisioneros "movidos por ideas humanitarias". "El gesto de Argelia debe ser entendido como un acto de contribución a la paz y entendimiento entre los hombres. Por un lado estaban los prisioneros políticos, por otro el embajador secuestrado, precisamente un país con quien no mantenemos relaciones políticas, y ambos se beneficiarán con el gesto argelino de bienvenida a nuestro país. Este ha sido nuestra intención y esto ha sido lo que hemos hecho", dijo el ministro de Asuntos Exteriores.

Pocas horas después de la llegada de los prisioneros a Argelia, el Gobierno brasileño puso en práctica la última de las condiciones impuestas por los secuestradores: emitir por TV una radiografía de los prisioneros en el aeropuerto argelino.

## LOS SECUESTRADORES PIDEN AUTORIZACION A OTRO GRUPO

RIO DE JANEIRO, 16. (EFE). — El grupo terrorista que tiene secuestrado al embajador alemán en Brasil, Eberhard von Holleben, ha utilizado hoy la emisora de radio oficial del Gobierno para pedir a otro grupo subversivo autorización para poner en libertad al prisionero.

El comunicado, dirigido al grupo "Acción Juárez Guimeraes", dice así: "Pedimos la inmediata difusión de este comunicado, ya que la libertad del embajador depende de la respuesta. Acción Juárez Guimeraes. Urgente. Pedimos urgentemente autorización para liberar al embajador. Esperamos la aprobación de este comunicado". La autorización para que el comunicado fuese leído se concedió por las autoridades después de ser encontrada, en una calle céntrica, una carta del embajador dirigida a su esposa. Von Holleben había escrito: "Estoy bien. Espero mi liberación en cualquier momento".

# Muerto en una discusión por un accidente de tráfico

UN EXCITADO CONDUCTOR SE NEGÓ A MOSTRAR SU CARNET Y AGREDIO CON UNA NAVAJA A UN AGENTE MUNICIPAL

SAN SEBASTIAN, 16. (CIFRA). — Un hombre resultó muerto, de un tiro de pistola, en el curso de la discusión surgida como consecuencia de un accidente de tráfico ocurrido en la Avenida de Tolosa. En el accidente chocaron dos automóviles, cuyos conductores se enzarzaron en una discusión. Uno de ellos se negó, visiblemente excitado, a mostrar su permiso de conducir y la documentación del coche. Intervino entonces la Policía Municipal que le requirió de nuevo para que le hiciera así, a lo que volvió a negarse, afirmando que pensaba prender fuego al vehículo. Fueron requeridas las Fuerzas de la Policía de Tráfico, que al tratar de calmar al excitado conductor, invitando a que saliese del vehículo que ocupaba, a lo que respondió sacando una navaja del bolsillo del pantalón, con la que trató de agredir a un agente. Este insistió en que depusiera su actitud amenazadora, no consiguiéndolo, y teniendo que retroceder, hasta perder el equilibrio y caer, por la proximidad de un declive del terreno.

Entonces el conductor se lanzó sobre el guardia causándole heridas leves en la mano derecha con la navaja, por lo que éste tuvo que sacar la pistola y efectuar un disparo al aire para intimidarle. Como lejos de calmarse, volvió a

agredirle, el agente tuvo que disparar dos veces sobre él, originándole heridas graves, de las que falleció poco después en la clínica de la Cruz Roja, a donde fue llevado por la propia Policía de Tráfico.

## LO MATO CON UNA HOZ

VILLALBA (Lugo), 16. (CIFRA). — Adolfo López Pardo y Angel López Iglesias, que cuidaban ganado en un monte comunal de la parroquia de Belásar, discutieron por la propiedad de una parcela del monte y, en el uso de la discusión, Adolfo cogió una hoz y le dio un golpe con ella en el cuello a Angel.

# Franco salvó la vida de millares de judíos

(Viene de la primera pág.)

vitación del Gobierno español visité Madrid y se me entregó una lista donde se encontraban todos los nombres de los diplomáticos españoles implicados en el salvamento de los judíos, el nombre de Sanz Briz era uno de los primeros. De ahí que deseaba mucho entrar en contacto con él para que me diga lo que recuerda de los esfuerzos del general Franco", dice el rabino.

El rabino toma hoy el avión para Londres, donde debe entrevistarse con el entonces embajador español en Vichy (Francia), que estaba igualmente implicado en el plan de salvamento.

## DOCUMENTOS SECRETOS

A la pregunta del corresponsal del "Telegraaf" de si su juicio se basa únicamente en fuentes españolas, el doctor Lipschitz responde: "No, en absoluto. El departamento de Estado norteamericano me ha dado, por ejemplo, un examen completo de sus informes y, además, estoy en posesión de un cierto número de documentos muy secretos, entre ellos tres documentos del alto mando que testimonian, sin lugar a dudas, los esfuerzos de Franco. Después de haberse publicado entrevistas mías sobre el tema en "Time" y "Newsweek", he recibido centenares de cartas de judíos del mundo entero comunicándome que ellos también deben su vida a Franco".

A continuación el corresponsal le pregunta si no teme que España intente sacar partido político de su apreciación positiva del "Jefe del Estado". El rabino responde: "No tengo la impresión que España busque eso, pues de lo contrario España hubiera revelado antes el pa-

pel de Franco, cosa que no ha hecho. El hecho de que yo lo haga ahora, y no el Gobierno español, es un punto a favor de Franco. Pero incluso si se quiere sacar de ello un partido político, no hay incluso así razón para ocultar el papel de Franco. El mes próximo ire a agradecer a Franco, en nombre del pueblo judío, sus agradecimientos".

## AGRADECIMIENTO

"Según las convicciones judías, alguien que salva la vida de otro vale tanto como si hubiese salvado al mundo entero. ¿Cómo puede uno callarse el salvamento de sesenta mil hombres? Según nuestras convicciones estamos obligados a dar las gracias a Franco", agrega el rabino.

"¿Siente usted, en América, mucha resistencia en sus intentos de rehabilitación de Franco?", pregunta el corresponsal para terminar la entrevista.

"Por supuesto — responde el doctor Lipschitz —. Cuando la gente ha construido la imagen de alguien y quiere mantenerla cueste lo que cueste y otros alumbren hechos que contradicen esta imagen, entonces se reacciona, generalmente, mal". El rabino comenzó a estudiar a fondo la persona de Franco después de haber leído en una revista norteamericana un artículo en el que se hacía alusión a su papel de salvador de judíos. "Dije entonces a mi mujer — termina diciendo —. Si esto es cierto, entonces merece toda nuestra gratitud. Me dediqué entonces a ello y, después de consultar una enorme cantidad de material he llegado a la conclusión de que ha hecho mucho más de lo que podía soñar en mis esperanzas más optimistas".

# Allende gira una visita técnica por Dinamarca

CONOCIO DOS ESTACIONES EXPERIMENTALES DE PROGENIE DE GANADO VACUNO Y DE PATATAS DE SIEMBRA

EL MINISTRO ESPAÑOL SUGIRIO EL ESTABLECIMIENTO DE VINCULOS MAS ESTRECHOS Y EFICACES

COPENHAGUE, 16. (Por FERNANDO CASARES, enviado especial de la agencia EFE).—Dinamarca, con unos 44.000 kilómetros cuadrados de superficie, y apenas cinco millones de habitantes, se encuentra entre los diez primeros países del mundo, en lo que a nivel de vida se refiere. Ello es posible en gran parte gracias a la agricultura, cuyos ingresos brutos proporcionaron al país durante el pasado, 1.362 millones de dólares.

Durante el pasado año exportó 2.853 millones de dólares e importó 3.801. Aquí la agricultura vuelve a desempeñar un papel preponderante pues, mientras en el capítulo de exportaciones contribuye con un 34 por ciento del volumen total, en el de las importaciones, sólo 189 millones de dólares de productos agrícolas resulta un porcentaje insignificante.

Prácticamente cabe decir que Dinamarca se autoabastece de productos agropecuarios y aún tiene producción suficiente para exportar.

A unas 35.000 hectáreas, que es el terreno destinado en el país a cultivos, pastos y bosques, no se les puede sacar realmente más jugo.

Todos estos datos y muchos más le fueron aportados en la mañana de hoy al ministro español de Agricultura, don Tomás Allende y García-Baxter, por el viceministro de Agricultura danés, M. Nielsen.

Dedicaría Allende todo el día a comprobar en la realidad los "milagros" de la agricultura danesa, pues tal parecen los datos que se ofrecen sobre el papel en cuanto a eficacia y racionalización, especialmente si se hacen esas comparaciones «que siempre resultan odiosas».

## MATADERO DE CERDOS

La primera visita fue dedicada «tullip», matadero de cerdos y fábricas de embutidos situados en la localidad de Vejle.

Los productos de dicha fábrica, cuyos tres tulipanes rojos de contramarca se pueden ver de vez en cuando en las tiendas de ultramarinos de España, están respaldados por cifras muy importantes: Se trata de una cooperativa con cuatro mil socios, unas instalaciones que han costado mil millones de pesetas mil quinientos obreros y unos trescientos técnicos y administrativos, ventas anuales de 4.000 millones de pesetas y su volumen de exportación sobre todo a Estados Unidos, que representa un porcentaje del 80 por 100 de la producción total, que es mucha, pues se procesan semanalmente unos 12.000 cerdos.

¿Es que una cooperativa puede funcionar tan bien? Pues sí; en Dinamarca, sí. «Aquí las cooperativas tienen todas las ventajas de las nuestras y ninguno de sus inconvenientes», me dijo Allende al comentar el funcionamiento de «Tullip».

Hav casi una total exención de impuestos para estas organizaciones y libertad completa para comprar y competir en el mercado con cualquier tipo de empresa mercantil. Por otra parte, las cooperativas tienen asegurada la compra inmediata de su producción a los países de mercado libre, según calidad y un reparto de beneficios directamente proporcional al volumen del producto entregado, sin tener en cuenta aquí la calidad. Claro que aquí la calidad está asegurada de sobra por la uniformidad en este caso, misma raza de cerdos, mismas dimensiones y por un nivel estandarizado desde hace medio siglo.

## ESTACIONES EXPERIMENTALES DE GANADO VACUNO Y DE PATATAS

Tras almorzar, Allende visitó las instalaciones de «Egtved» una estación experimental de progenie de ganado vacuno, donde ingresan terneros seleccionados de buenos padres a la edad de ocho días y salen, hechos unos mozos, camino del matadero, con unos 40 kilos más de los que tendrían si hubieran pastado por estos verdes campos.

Si lo de «Tullip» parece inconcebible en España, la estación experimental de progenie no. Y Allende se mostró sumamente interesado en todos los detalles técnicos, departando largamente con los directivos y suscribiendo la posibilidad, inmediatamente aceptada, de establecer algún tipo de intercambio con técnicos españoles. El presidente de «Egtved» precisó que la instalación de una estación del mismo tipo en España llegaría incluso a complementar y contrastar los resultados aquí obtenidos.

# COLONIAS DE VERANO DE CARITAS DIOCESANA

ESTE AÑO SERAN EN EL PANTANO DEL CUBILLAS, EN COLABORACION CON LOS PADRES SALESIANOS.  
DEL 1 AL 12 DE JULIO, PRIMER TURNO (NIÑOS DE 11 A 14 AÑOS).  
DEL 1 AL 12 DE AGOSTO, SEGUNDO TURNO (NIÑOS DE 11 A 14 AÑOS).

dos, lo que siempre resulta interesante en el campo de la experimentación. La última visita de la jornada fue a otra estación experimental, ésta de patatas de siembra, localizada en la pequeña población de Vandel. Veinte variedades de patatas en un invernadero de unos 400 metros cuadrados y unos resultados óptimos de los que la agricultura española se ha beneficiado en parte a través de diversas importaciones. Aquí también se mostró interesado el ministro en entablar unos vínculos más estrechos y eficaces, no habiendo descartado la posibilidad de enviar a Vandel algún técnico español.

En resumen, el ministro Allende dedicó su segunda jornada danesa a conocer de primera mano la magnífica agricultura de este país. Una especie de maestro técnico a través de las dulces palabras jutulandesas, siempre enmarcadas por una cordialidad y una simpatía de las que cabe esperar los mejores resultados. En su gira de mañana, también contra el reloj, Allende estará acompañado por su colega danés, Peter Larsen, quien, como prometió a nuestro ministro, ha hecho un hueco en su programa de trabajo para ampliar el amistoso diálogo ayer entablado.

## VALIOSAS TABLAS DEL SIGLO XVI, VENDIDAS ILEGALMENTE EN LOGROÑO

NOTA DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

MADRID, 16. (PYRESA). — El Gabinete de Prensa del ministerio de Educación y Ciencia ha hecho pública la siguiente nota:

"Por inspectores del Servicio Especial de Vigilancia Fiscal y a instancias de la Dirección general de Bellas Artes, han sido localizadas en Barcelona cinco tablas talladas procedentes de la iglesia parroquial de San Esteban en Galvarruli (Logroño) y que pese a estar catalogadas por el Servicio Nacional de Información Artística, fueron vendidas por el señor párroco de la misma con incumplimiento de las normas jurídicas actualmente vigentes en la materia.

Se trata de cinco tablas talladas y sin policromar que representan, respectivamente, a dos monjes, a San Pedro, San Pablo y la principal del encuentro de San Joaquín y Santa Ana ante la puerta dorada, acompañados por un aniel y un pastor con un cordero, en el estilo de la iconografía de la época, y que procede del retablo de la iglesia. Son piezas muy valiosas de la segunda mitad del siglo XVII, catalogadas como de la escuela de Anchaeta.

Las tablas al parecer fueron vendidas por el señor cura párroco en pequeñas porciones de treinta mil pesetas a un individuo que, a su vez las revendió en Barba y cinco mil al comerciante de Barcelona donde ahora han sido interceptadas, aunque puede estimarse que su valor real es muy superior. Actualmente las tablas se hallan depositadas en la conserjería de Bellas Artes de Logroño y se realizan las gestiones necesarias para su recuperación".

## Mauritania ha abandonado sus reivindicaciones sobre el Sahara

(Viene de la primera pág.)

de Estado de Argelia, Mauritania y Marruecos celebrarán una reunión "cumbre" el mes de septiembre próximo, en el puerto mauritano de Nouadhibou, para coordinar su política.

Dos reuniones "cumbre" celebradas anteriormente por los tres dirigentes llevaron a un acuerdo para presionar a España para que acelere la descolonización del Sahara español, con el que los tres países tienen una frontera común.

Después de una reunión celebrada hace tres días con el presidente mauritano, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, declaró que España piensa cumplir con la resolución de las Naciones Unidas que pide la celebración de un referéndum de autodeterminación en la colonia.

# ESPAÑA HABLA EN LA O. I. T.

El ministro español de Trabajo ha pronunciado un discurso en la sesión plenaria de la 54 Conferencia de la O.I.T., en el que ha expuesto minuciosamente cuál ha sido la obra que nuestro Gobierno ha llevado a cabo últimamente en materia de política laboral, y que se ajusta notablemente al espíritu de estrecha colaboración y fidelidad que han de mantener los países integrados en la Organización Internacional del Trabajo.

Muchos son los puntos que ha tocado a través de su intervención, puntos bien concretos, realidades de última hora, que expresan la voluntad del Gobierno español de perfeccionar cada día más los medios e instrumentos que mejor puedan favorecer la promoción del trabajador. El informe ha pasado revista a cuanto a partir de noviembre último se ha puesto en marcha: la revisión del salario mínimo interprofesional; el fomento de la negociación de convenios colectivos para la elevación de los niveles de vida; la nueva ordenación de la Seguridad Social de los trabajadores del mar; la extensión de la asistencia sanitaria a los pensionistas y a sus familiares, de la Seguridad Social Agraria; el incremento de las pensiones en favor de ancianos e inválidos del trabajo; las nuevas disposiciones para promover y garantizar el empleo de los trabajadores mayores de cuarenta años; las dirigidas a la protección de los subnormales y personas físicas o mentalmente disminuidas; la preparación del programa nacional de los servicios de Seguridad e Higiene en el Trabajo; la implantación de un eficaz Servicio Gerontológico con la creación de una red de residencias, hogares y clubs para ancianos; el incremento de la acción protectora a los emigrantes y sus familias, etc.

He ahí las realidades que se acaban de exponer ante la Conferencia de la O.I.T. y que no son, en definitiva, más que una confirmación de que España no se detiene en un momento en la realización de lo que el Movimiento vino a promover y ejecutar: la justicia social.

Las legislaciones internas —dijo nuestro ministro de Trabajo— deben evitar que en el mismo país convivan sectores florecientes y ricos a costa de otros con nivel de vida insuficiente, y las relaciones entre los pueblos, en el orden económico, social y cultural deben evitar que se mantengan sectores importantes de población en la pobreza, mientras otros se enriquecen cada día más. La paz y la justicia —añadió— exigen de todos una mayor solidaridad, una mayor nivelación de los desarrollos y las rentas de la población mundial.

Palabras que, a la par que encajan en el espíritu que ha de animar las realizaciones de la Organización Internacional del Trabajo, son, sin duda, expresión de la línea de conducta que España —país adelantado en política laboral y social— viene siguiendo desde hace más de treinta años.

## PESCAN UN TORPEDO



Un torpedo alemán de la segunda guerra mundial ha sido «pescado» en aguas de Chipiona por el barco pesquero propiedad de Antonio López Cárdenas. El torpedo fue visto por los tripulantes del barco cuando éste se encontraba flotando a poca distancia del pesquero. Después... como si se tratara de un pez, lo ataron con una cuerda y lo arrastraron hasta la playa de Chipiona. Las autoridades competentes, en previsión de riesgos, lo han llevado a San Fernando para examinarlo y quitarle su carga mortal. En la foto, Antonio López Cárdenas posa ante su «trofeo». — (Foto CIFRA)

## UNA FACTORIA PESQUERA DEL I. N. I. EN MAURITANIA

Los ministros del Gobierno, el de Asuntos Exteriores y el de Industria, han viajado a Mauritania para asistir a la inauguración de una factoría pesquera financiada en su totalidad por el Instituto Nacional de Industria.

El hecho, importante en sí mismo por el significado económico de esta moderna planta industrial, no puede, sin embargo, ser comprendido en su verdadera dimensión si no se ofrecen algunos detalles que pongan de manifiesto algunas de las características de aquella zona y el significado que tiene, tanto para mauritanos como para españoles.

Mauritania es un país de muy escasos recursos naturales y uno de ellos, de verdadera importancia por lo que representa en el conjunto de la alimentación del país, es la pesca, la cual, por otra parte, adquiere un significado cada vez mayor a medida que se progresa en las capturas

en las aguas próximas, en realidad ricas en peces, como pertenecientes al gran banco sahariano, explotado en la actualidad no sólo por los países africanos, sino también por importantes flotillas procedentes de diversos países europeos, algunos muy alejados de estos mares.

Sin embargo, esta riqueza primaria de la pesca no contaba con los siempre necesarios establos industriales que permiten su total aprovechamiento, sobre todo cuando, en los períodos de grandes capturas, los desembarcos eran muy superiores a las necesidades de un restringido mercado.

Este vacío es el que ha venido a llenar la factoría construida por el I.N.I., la cual, de otra parte, ha sido pensada como de posible ampliación de actividades, ya que se aspira y está previsto que se incorpore a la misma capital africano.

En la primera parte ahora puesta en funcionamiento, esta

factoría tiene una capacidad de producción de 6.000 toneladas anuales de salazones, 3.000 toneladas de conservas y 6.000 toneladas de pescado. Su ciclo completo prevé, por consiguiente, el aprovechamiento integral de la pesca que se desembarca en Mauritania y que por lo general, se refiere a los pesqueros del propio país y a los de nuestra isla de Lanzarote.

Dado que la maquinaria y equipo instalado responden a las más modernas que hoy se poseen para este tipo de fabricados, por lo que éstos se encontrarán capacitados para atender al mercado interior mauritano en muy adecuadas condiciones y precios y también para exportar cuando el consumo de dicho mercado no absorba toda la producción de la factoría. Por ahora, se prevé que, sobre todo en conservas, se llevarán a cabo exportaciones a diversos países de África y también a Francia.

El valor que para Mauritania posee esta factoría es evidente,

## Colaboradores de PATRIA

# Opiniones y maledicencias

Por EUSEBIO GARCIA LUENGO

Si fuese posible averiguar qué dicen e incluso qué piensan de nosotros los demás me parece que nos acercáramos a algo parecido a la verdad. Habríamos para ello de saber la opinión de todos cuantos de alguna manera nos conocen, por ligero, superficial y episódico que sea este conocimiento sin excluir la mera impresión física. Tampoco esta última se halla desprovista de fundamento psicológico, pues, en efecto, la cara es biográfica.

Sería una experiencia reveladora e interesante y que de seguro nos depararía sorpresas. Me ha sorprendido más de una vez el juicio ajeno, inesperado y halagüeño, o deprimente e inesperado, con mucha frecuencia desconcertante. Pero la imagen cabal de nosotros mismos no hay duda de que reside en la apreciación de los demás.

No creo por eso que el juicio ajeno sea por fuerza malévolo, torpe e injusto, aunque, por supuesto, abunde esta clase de opiniones sobre el prójimo. Me parece, sin embargo, que siempre están compensadas y que si fuese posible sumarlas todas como digo, nos acercáramos a la imagen verdadera de nosotros mismos o de los otros.

Me refiero a los rasgos fundamentales del carácter, sin llegar a ese último misterio de la incompreensión e incomunicación de cuyo tema o supuesto tanto se abusa modernamente. También pueden salvarse ciertos géneros de incompreensiones generales o de época ante casos o personalidades geniales. Y aún así es difícil que el talento, de la índole que fuere, sea ignorado por completo y por todos. No suele ocurrir así.

No sólo respecto a mí mismo, sino en lo que se refiere a los otros, la opinión de cada cual me fue a

menudo reveladora y me obligó con igual frecuencia a rectificar. Por muchas dotes psicológicas, que creamos poseer, por mucha seguridad en nosotros mismos y en la agudeza y justeza de nuestras percepciones y apreciaciones, la verdad es que, sin contrastarlas con las de los demás, solemos andar perdidos y desorientados.

En la comparación de mis juicios particulares creo observar una diferencia de actitud relacionada con la edad. Y es que, de joven, me gustaba distinguirme y ahora prefiero quizá coincidir.

Me he llevado tantas sorpresas en lo que atañe a pareceres y gustos que ahora, en efecto, no desdeño ninguna opinión y menos todavía si se refiere a la persona, a esa totalidad de la persona de la que emana un efluvio que para algunos viene a ser simpático y a otros, en cambio, puede repeler. No creo, por lo demás, que haya simpatía absolutas.

¿Habrá alguien que resistiese el saber cuanto se dice y se piensa de él? No dejaría de llevarse seguramente sorpresas dolorosísimas, aunque no faltasen tampoco —que no faltarian en proporción a lo que cada cual piense de sí mismo— otras notas consoladoras.

Prescindiendo de la más recóndita intimidad, conviene primeramente saber valorar aquello que se habla. Entre nosotros, la palabra tiene un valor muy convencional y, si es dicha en determinadas conversaciones, se presta a ser interpretada de la más diversa manera.

El estilo coloquial parece prestarse en ciertos medios que no dejan de ser intelectuales —y en un plano intelectual quiero quedarme— al dicho y a la sátira. Por eso quizá nuestra literatura satírica es

tan brillante; porque está en el ambiente, lo llevamos en la sangre y constituye casi un tópico. Y por eso también resulta ya tan raro y difícil mostrar talento satírico.

El hablar mal tiene tantas variantes como personas maldicientes, aunque este término provoque iras, con frecuencia hipócritas, en muchas otras personas con pretensión de ser benignas, que suelen también ser tibios de alma.

Hay muchas claves personales en la conversación. Pero no es preciso llegar al extremo de un amigo mío, pintor notable, que no dispone sino de un epíteto injurioso para expresar tanto su desprecio como su máxima admiración. Un sólo insulto castizo le sirve para todo, según la entonación.

La entonación viva de las críticas al uso en los coloquios íntimos posee unas peculiaridades gramaticales que no pueden ser traducidas. Es preciso estar en el secreto.

Estoy acostumbrado a oír hablar mal en apariencia —participando yo con la misma pasión crítica— de personas que de verdad son queridas y admiradas. Pese a esta crítica, aparentemente feroz y destructora, o compatible con ella, sentimientos por aquella persona afecto y admiración. Y nuestro comportamiento responde a ello. Porque en rigor «hablar mal» resulta expresión muy equívoca, pero sólo escandaliza y confunde a ciertas beaterías con usos de visita.

Es verdad, no obstante, que muchas personas no avisadas no podrían oír lo que se dice de ellas ni podrían saber lo que se piensa, sin asombro doloroso. No deja de haber opiniones que herirían como puñales.

(PYRESA)

## Un invento práctico: plantillas antirreumáticas y desodorantes

DON ROGELIO HERNANDEZ DURAN HA CONSEGUIDO EN BRUSELAS, CON SU PLANTILLA, UNA MEDALLA DE BRONCE

estas plantillas se forma una pila estática que, con el uso, se transforma en corrientes galvánicas, suaves y continuas, sin molestias de ninguna clase, gracias a la pureza del sudor. A través de las glándulas sudoríparas purifica y regenera los ácidos lácticos y sudoríferos, por transformación de electrolisis orgánica. De ahí que haga desaparecer el reumatismo. Para obtener mejores resultados es necesario utilizar por lo menos durante quince o veinte días las plantillas desodorantes. Pasado este tiempo se habrá conseguido eliminar las impurezas del sudor.

—¿Y cuál es su modo de empleo? —Las plantillas se usarán de modo normal, con calcetines o medias. Únicamente no deben mojarse por ningún concepto ya que una sola gota de agua anularía sus efectos beneficiosos. Por lo tanto es recomendable usar zapatos en perfecto estado, amplios y cómodos. Las plantillas no deben cambiarse de calzado. Se puede prescindir de ellas hasta veinticuatro horas.

—¿Y en cuanto a las plantillas desodorantes? —Estas tienen la propiedad de quitar los malos olores tanto de los pies como de todo el cuerpo en pocos días y sin cortar el sudor.

Añade el señor Hernández Durán que cuando las plantillas se inutilicen por el uso pasará mucho tiempo hasta que se vuelva a necesitar otras ya que sus efectos son duraderos.

—En las muchas pruebas que hemos efectuado no hemos encontrado a nadie, incluso entre gentes de raza negra, que no le hayan desaparecido las molestias que produce el sudor fuerte. Suprime las durezas, por tanto, de la planta del pie y evita, incluso, algunas deformaciones.

Hace unos meses estuvo el inventor presentando su plantilla en Canarias. En Santa Cruz de Tenerife, médicos y farmacéuticos aceptaron sus plantillas antirreumáticas y desodorantes. De allí viajó a América, a Venezuela. En Caracas no pudo hacer nada porque no tenía la patente mundial, se conformó con ofrecer a una de las azafatas del avión en que viajaba, que padecía reuma, una de sus plantillas.

Ahora está pendiente de que unos representantes de cierta sociedad hispanoportuguesa, con sede en Madrid, consideren su invento y lo lancen a todo el mundo.

—No quiero millones, créame. Quiero, simplemente que se curen los reumáticos, quitar el mal efecto que producen los pies sudorosos, hacer desaparecer los sabañones que con mi plantilla no vuelven a verse más. Mi reuma era reumático de la espina dorsal y los médicos me dijeron que aquello sólo tenía alivios temporales. Entonces a mí como me gusta la invención y me mandaron corrientes, ideé formar una pila de corrientes estáticas...

Y ésta es la historia de un inventor manchego, vecindado en Jaén y llamado Rogelio Hernández Durán.

Rafael ALCALA

(PYRESA.)



# Franco inauguró la Universidad Laboral de Cheste

(Viene de la primera pág.)

dió en el centro docente, miembros de la Asamblea general de Mutualidades y demás invitados. Una cerrada ovación acogió la presencia del Jefe del Estado y su esposa, que pasaron a ocupar la presidencia del acto académico, con que se procedió a la solemne inauguración del centro.

Acompañaban a Su Excelencia los ministros del Gobierno y don Jesús Romeo Gorria, creador de esta Universidad, a la que se ha dado su nombre en justo homenaje.

En primer lugar, el Caudillo concedió la palabra al director del centro, don Luis Illueca, que entre otras cosas, dijo: "Este centro que hoy honráis no es obra ni de un hombre ni de un grupo, es expresión de la eficacia de las Mutualidades Laborales; es el testimonio del rigor con que plantean la problemática educativa y del vigor de sus Universidades, capaces de crear nuevas soluciones ante nuevas situaciones".

Explicó el rector las características del centro como institución de promoción, formación y orientación de becarios de 11 a 14 años, procedentes del mundo del trabajo, como fase previa a su incorporación a las Mutualidades Laborales, y expuso como la selección se efectúa fundamentalmente mediante la determinación de las aptitudes de los alumnos pertenecientes a las zonas socioeconómicas y culturales más necesitadas.

"Aquí se imparten las enseñanzas correspondientes al segundo ciclo de educación general básica, a través de una educación personalizada, mediante métodos activos individualizados y socializados y con un fuerte protagonismo y amplia participación de los alumnos en la vida del centro", precisó el señor Illueca.

Tras referirse a los fines educativos del centro, orientados hacia una formación integral, el rector del centro terminó su discurso con las siguientes palabras dirigidas al Jefe del Estado:

"Señor, vuestra presencia significa para nosotros, por vuestro magisterio de servicio, una grave responsabilidad; la responsabilidad de que con tal comienzo no se nos deba perdonar que caigamos nunca —Dios no lo quiera— en la improvisación o en la pereza".

## HABLA UN ESTUDIANTE

Terminado el discurso del señor Illueca, habló en nombre del Consejo de alumnos, el estudiante de doce años Miguel Angel Cidraque, que, en un parlamento lleno de emoción, dijo entre otras cosas:

"Aquí aprendemos a ser dueños y no esclavos de la técnica, y haciendo esto y haciéndolo de corazón creemos que respondemos a lo que Vos y España esperáis de nosotros".

El niño dió las gracias al Jefe del Estado, como primer representante de la nación, por el amor de España y por el esfuerzo abnegado del Mutualismo Laboral y personalmente, al Generalísimo Franco, por haber hecho posible esa muestra espléndida del sentido social del hombre del trabajo español.

"Profesamos —dijo— que aceptamos como deber el empeño común de hacer del centro un semillero de hombres responsables en el trabajo y en la convivencia.

Prometemos no escatimar esfuerzos para que no sean baldíos el sacrificio y la ilusión de nuestros padres, de nuestros maestros y de los trabajadores de España, a quienes debemos el honor de estar aquí.

Y prometemos velar porque en nuestra convivencia los fuertes ayuden a los débiles, los menos dotados se apoyen en los más dotados, los que más hayan recibido den más a los que hayan recibido menos; que todos respetemos a todos y que en cada uno de nosotros florezca en la alegría del corazón del mundo".

Seguidamente el alumno Miguel Angel Cidraque, entregó al Caudillo una medalla de oro como recuerdo de la inauguración, como testimonio de las promesas hechas y como garantía de la fidelidad de todos.

Una atronadora salva de aplausos ruidó las palabras finales del alumno, ovación que se repitió con toda la concurrencia puesta en pie, cuando aquél hizo entrega al Generalísimo de la medalla conmemorativa de la inauguración de la Universidad.

## DISCURSO DEL MINISTRO DE TRABAJO

Finalmente, intervino el ministro de Trabajo quien pronunció un importante discurso, en el que en resumen dijo: "La Universidad Laboral es un centro docente. Pero también me atrevo a decir que es, sobre todo, un servicio de promoción social, pues su razón de ser, su título de legitimación, fue y es el de proporcionar y garantizar a los trabajadores la participación en el saber y con ella, la participación de los beneficios del desarrollo político, del desarrollo económico y del desarrollo social".

Comenzó el ministro su discurso recordando el reciente acto conmemorativo del cincuentenario de la creación del ministerio de Trabajo, también presidido por Franco, en el que había puesto ya de relieve el sentido y significación del 18 de Julio y del Movimiento Nacional, y que ahora, ante todos, pero especialmente ante los 2.500 muchachos que viven, juegan, estudian y sueñan en el maravilloso centro de orientación de las Universidades Laborales quería resumir diciendo que el 18 de Julio, por obra y gracia del Movimiento Nacional, España dejó de ser una sociedad cerrada, dividida en grupos y clases socia-

## Acompañaban a Su Excelencia los ministros del Gobierno y Romeo Gorria, creador del centro

### Este está dedicado a la promoción, formación y orientación de becarios de once a catorce años

#### UNO DE ELLOS, EN NOMBRE DE SUS COMPAÑEROS, PROMETIÓ AL CAUDILLO HACER DEL CENTRO UN SEMILLERO DE HOMBRES RESPONSABLES EN EL TRABAJO Y LA CONVIVENCIA

les, para convertirse en una sociedad abierta, integrada bajo el signo de la promoción social.

"El liberalismo —dijo el ministro de Trabajo— hizo familiar en la vida política a lo largo del siglo XIX, el principio de la igualdad. Ahora bien, lo que el liberalismo no trajo fue la garantía de ese hermoso principio. El liberalismo se abstuvo, aquí como en otros muchos problemas, de modificar las estructuras sobre las cuales quería realizarse. Las consecuencias de tal abstención están en la mente de todos y muchos las hemos sufrido. Por encima de otros efectos más drásticos, la consecuencia esencial fue que cada individuo, que cada español, participó en el poder, en la propiedad y en la cultura a través de su clase social de origen; es decir, su participación en la vida nacional se graduaba en la medida en que fuese o no miembro de una familia de la clase alta, de la clase media o de la clase obrera".

#### LA "IGUALDAD" LIBERAL, MITO

"El famoso mito de la igualdad —añadió— fue eso, un mito, una falsa y engañosa imagen social que legalizó una situación de tremenda injusticia, pues lo que la ley ofrecía no se cumplía en la dura realidad de la vida y de las grandes masas de trabajadores de la nación. Y la nación vio cómo en su seno se formaban dos sociedades: una, la sociedad de los menos, que tenía el poder, la riqueza y la cultura; y otra, la sociedad de los más que se veía obligada a tra-

bajar y a vivir en un mundo de obediencia pasiva frente al poder, en un mundo de insuficiencia cuando no de franca miseria frente a la riqueza, en un mundo de educación elemental cuando no de total ignorancia frente a la cultura. Obediencia, pobreza e incultura que se transformarían inexorablemente en una colérica y destructiva rebeldía".

"El 18 de Julio —continuó el ministro— fue la confirmación rotunda, pero tremendamente dolorosa, de que una sociedad de hombres conscientes de su dignidad o es una sociedad compartida o es una sociedad en partes; o es una sociedad en la que todos, absolutamente todos, tienen garantizado su derecho de participación en el destino común o es una sociedad en la que los unos se levantan contra los otros y nadie está seguro de lo que le traerá el nuevo día. El 18 de Julio fue la prueba de fuego para un pueblo que descubrió en el dolor de sus hijos en armas que la única salida de un estado de frustración nacional está o en la esperanza o en la cólera".

"El Movimiento Nacional —afirmó don Licio de la Fuente— por obra de Franco, logró recoger los anhelos, las profundas y a veces instintivas aspiraciones de los españoles en lucha, de todos aquellos que se colocaban a sí mismos bajo distintos colores, que se expresaban con distintos símbolos, pero que se unían en el fondo de sus almas con una aspiración común: la salvación y la perfección de España".

Añadió luego el ministro que el Mo-

vimiento Nacional fue una marea ascendente de esperanza, que desde sus comienzos buscó la igualdad de oportunidades para todos, dotándola de los medios necesarios para que todos los españoles, sin discriminación familiar, social política o confesional, puedan alcanzar sus beneficios.

#### BECAS - SALARIO

Dijo también el ministro que la Universidad Laboral no es, ni nadie lo pretende, la única vía de promoción social y, en este sentido, aludió a toda la gama de instituciones generales y docentes, públicas y privadas, dedicadas a la promoción.

"Pero la Universidad Laboral —añadió— ofrece su solución en el momento oportuno, atiende al ansia de formación y de promoción en la edad asequida. Es, pues, un servicio regular. Y aquí vuelve a estar otro de sus méritos, ofrece la respuesta exacta a las necesidades de los adolescentes y de los jóvenes que ella viven y estudian. Cuando el Estado quiso ofrecer auténticas becas de promoción social, organizó, una vez más con la colaboración generosa de los hombres de la Seguridad Social, las becas-salario, pues una beca sólo cumple funciones de promoción social cuando cubre todos los gastos; es decir, cuando sustituye plenamente a la ayuda que la familia acomodada puede facilitar a cada uno de sus miembros. Pues bien, las becas-salario empezaron a concederse en 1968; las becas integrales de la Universidad Laboral se vienen conce-

# Emocionante encuentro de Franco y un niño

## EL HIJO DE UN HERRERO DE JACA HIZO UNA PROMESA AL JEFE DEL ESTADO EN EL CENTRO DE ORIENTACION DE UNIVERSIDADES LABORALES

### SE CELEBRO EN EL AUDITORIO MÁS GRANDE DE ESPAÑA Y TERCERO DEL MUNDO POR SU AMPLITUD

#### EL CAUDILLO ESCUCHO ENTERNECIDO EL MENSAJE DE UNA NUEVA Y RESPONSABLE JUVENTUD

VALENCIA, 16. (Crónica especial de "Pyresa", por JOSE ANTONIO DE ALCEDO). —Más hermoso todavía que el escénico arquitectónico del centro de orientación de Universidades laborales «Jesús Romeo», de Cheste, fue el emocionado encuentro de Franco, el Caudillo de la victoria y de la paz, y un niño, Miguel Angel Cidraque, hijo de un herrero de Jaca, en el auditorio más grande de España y el tercero en su amplitud del mundo. Con ser ingente y sobrecogedor el espectáculo de este inmenso complejo de edificios que se alza sobre una superficie de un millón de metros cuadrados, todo lo superó esa entrañable comunicación del alumno de la Universidad laboral y el Jefe del Estado.

No vamos a hacer estadísticas, aún cuando los números tengan su poesía. Comedores y servicios, zona docente con un centenar de aulas, veintitrés colegios - residencias, instalaciones deportivas, oratorios, estructurado todo ello con arreglo a las técnicas más modernas de la construcción. Franco visitó este gran complejo después del acto inaugural, en la zona docente, para acercarse, por último, al inmenso auditorio repleto totalmente de público, donde se verificó la solemnidad inaugural. Y después de las palabras del rector y antes del discurso importantísimo de ministro de Trabajo, el hijo de un herrero de Jaca le ofreció al Caudillo uno de los homenajes más entrañables que pueda recibir un jefe de Estado, que ha pun-

tualizado institucionalmente, sobre la base de la paz, las normas esenciales para que el futuro constituya una continuidad y sea el feliz cumplimiento de las premisas que se han establecido a lo largo de más de treinta años.

El más alto magistrado de la nación escuchaba emocionado las palabras del hijo de un herrero que podrá ser, gracias a esta política social y educativa del Régimen, un hombre con libre acceso al campo de la técnica o de la ciencia, al mundo en donde sólo antes los privilegiados podían penetrar por las oportunidades que les brindaban sus posibilidades económicas.

Ante más de cinco mil personas, con voz firme, Miguel Angel se hacía portavoz de la gratitud de todos los alumnos en los que ya "no hay cicatrices de antiguos resquemores" ni de pasadas banderías. "Sólo conocemos, dijo, la España que es capaz de preparar centros como éste para los hijos de los trabajadores". Por fortuna para ellos, las dos Españas dejaron de existir cuando Franco proclamó la paz y abrió una ilusión a la convivencia. Aprender a comprenderse, fue la lección del Caudillo en su larga tarea de paz. Y he aquí que el hijo de un herrero, con la solemnidad de una promesa que se hace ante la historia misma, formulaba un prontuario de virtudes sociales y cívicas; que los fuertes ayuden a los débiles, los menos dotados se apoyen en los más dotados; los que más hayan recibido den más a los que han recib-

do menos; que todos respetemos a todos y que «en cada uno de nosotros florezca en alegría el corazón del mundo».

Nos parecía algo más que el discurso de un niño. Nos parecía que la nueva infancia trabajadora, la que tendrá las oportunidades que no tuvieron sus padres y sus abuelos, dialogaba, con esa sinceridad que un corazón infantil es capaz de expresar, con el hombre que ha hecho posible, a través de toda esta política y de todas estas obras, el renacimiento de la esperanza como signo de una nueva frontera hacia la que podemos marchar bajo la mirada enternecida del Caudillo que escuchaba atento, emocionado el mensaje de una nueva y responsable juventud. Llevar la alegría al mundo, la paz de la convivencia a una sociedad es una empresa inmarcesible. Porque el mundo materializado y enfriado por tantos siglos de odio, perdía sus arrugas en el rostro de este hijo del herrero de Jaca, que me recordaba aquel niño italiano que sabiendo que su profesora enferma, en un cuarto oscuro, quería recibir un rayo de sol, se lo hacía llegar por medio de un espejo todos los días, en mensaje de amor filial.

Cuando Franco recorría en la tarde el nuevo río, doce kilómetros de trazado, que permiten la seguridad de toda una población, recordábamos también que si el agua es riqueza y tesoro de futuro, la juventud es un cauce para que discurra con serenidad esa alegría del mundo que un pequeño aragonés de la Universidad de Cheste proclamaba ante Franco. Frente a la riada, una nueva trayectoria; frente al desmán y el escepticismo, la promesa de un niño español, hijo de un trabajador, capaz de ser paladín de la alegría no sólo de su país, sino del mundo entero. Y así fue como en esta segunda jornada triunfal de Franco, la promesa de la seguridad del Turia sin avalanchas ni inundaciones, se enlazaban simbólicamente en una jornada de auténtica calidez primaveral. Porque estas nuevas generaciones son esa esperanza y feliz primavera de la convivencia, el orden y la justicia.

diendo desde el primer día, desde el día de gracia de su fundación. Una vez más los hombres del trabajo los hombres del Mutualismo Laboral clarividentes y adelantados, anticiparon la solución justa a un problema nacional".

#### PROMOCION SOCIAL

Después de referirse a otras medidas de promoción social, como los cursos del PPO, el FIP, las escuelas sociales, las empresas asociativas y las cooperativas, el señor de la Fuente finalizó su discurso con estas palabras:

"El Movimiento Nacional informa y sigue comunicando al Estado la idea de la promoción social, pues es la promoción social la que puede posibilitar que los distintos grupos, las distintas familias y los distintos e irrepetibles individuos que integramos la compleja unidad de España, construyamos y vivamos en un orden social fundamentado en la fe y no en la fuerza en la alegría y no en la resignación, en la espera jubilosa de que el mañana será siempre más limpio, más hermoso y más alegre que el pasado, y no en su nostalgia.

Este horizonte español es, como todo horizonte, un logro futuro. Es una obra que exige el esfuerzo, la atención y el servicio de las nuevas promociones de españoles. Es y será el fruto de vuestro trabajo, de los que estáis como muchachos en este noble salón, de los que en estos mismos días estudian o se examinan en todos los centros de Educación de España; será el empeño de quienes, a unos y a otros, os sucedan en vuestras aulas. Quiero y debo insistir en que la conquista de ese horizonte os exigirá esfuerzos, primero en el aprendizaje, después en el trabajo. Algunas veces esos esfuerzos serán duros, impondrán sacrificios; será el costo de éxito. Si alguna vez os desanimáis, si alguna vez teméis que habéis salido a la conquista de una estrella inasequible os ofrezco un modelo de perseverancia y sin fallos en la limpia ambición del servicio renovado a España y a sus hombres; os ofrezco el ejemplo de un hombre que, con fe, ha sabido mantener intactas sus ilusiones, os ofrezco la lección más expresiva de autenticidad, de lealtad y de servicio; os ofrezco la lección viva que es la persona de Francisco Franco".

Las palabras de don Licio de la Fuente fueron acogidas al final del discurso con grandes aplausos, que en ocasiones anteriores lo habían interrumpido.

El acto se cerró con las palabras del Jefe del Estado, que declaraba inaugurado el centro.

Franco y su esposa abandonaron el salón, una vez terminado el acto, atravesándolo en toda su longitud entre las ovaciones de los presentes.

A la puerta del centro el Jefe del Estado se despidió de los ministros y autoridades y regresó a Valencia.

#### EL CAUDILLO, EN LA «SOLUCION SUR»

VALENCIA, 16. (PYRESA). — Por la tarde, el Caudillo reanudó su contacto con los problemas y necesidades de Valencia, en la visita a las obras de la «Solución Sur», consistentes en la desviación del cauce del río Turia. Estos trabajos son de importancia trascendental para Valencia. En ellos y en la cuarta siderúrgica tienen los valencianos depositadas todas sus esperanzas, como ayer recordaba el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento en su salutación al Jefe del Estado.

Hoy, Franco ha inspeccionado el estado actual de las obras. Acompañado del ministro de Obras Públicas, señor Fernández de la Mora, inició la visita por el puente de acceso a la capital en la carretera de Madrid. En sus inmediaciones, a ambos lados de las margenes del futuro cauce, esperaba el cindario de los pueblos de Chirivella, Aldaya, Quarts de Poblet y Picana.

Ante una tribuna situada sobre la presa intermedia, esperaban al Caudillo los ministros de la Gobernación, vivienda, delegado nacional de Sindicatos e Información y Turismo. También se encontraban las autoridades civiles y militares y los directivos de la Confederación Hidrográfica del Júcar. Sobre una maqueta de la «Solución Sur» el ministro de Obras Públicas explicó a Su Excelencia el estado actual del proyecto. Antes de reanudar la visita, Franco estrechó la mano de los ocho sindicatos que integran un tribunal de las aguas, que con sus clásicos blusones y tricornos de su cargo, acudieron a cumplimentar al Jefe del Estado. El Generalísimo saludó también a los representantes de los obreros de las obras. Al fin, en el pretil, queda una placa en bronce como recuerdo de esta visita.

La comitiva continuó su recorrido por la margen izquierda y después por la derecha del río hasta Sallés, donde volvió a cruzar el cauce por el puente del Mar. En este lugar, Franco descendió nuevamente de su automóvil para contemplar las obras en su empuje con el mar. Más tarde, el Caudillo y séquito regresaron a su residencia de Capitanía general.

#### LA «SOLUCION SUR»

Para alejar definitivamente la posibilidad de que la tragedia de 1957, con el desbordamiento del Turia, volviera a repetirse en Valencia, se redactó el proyecto de la «Solución Sur», que fue aprobado en Consejo de ministros del 22 de julio de 1958. Tres años

(Pasa a la pág. siguiente)

# Continúa el IV Congreso nacional de la Abogacía

SE PUSO A DISCUSION UNA COMUNICACION SOBRE UN REGIMEN ESPECIAL PARA LOS LLAMADOS PRESOS POLITICOS

LEÓN, 16. (PYRESA). — El IV Congreso nacional de la Abogacía Española ha continuado hoy su segunda jornada. Por la mañana se han reunido en sesiones de trabajo, por vez primera, las secciones tercera, cuarta y quinta y continuaron sus debates las restantes, iniciadas el día anterior.

La primera sección —que preside don Rafael Pastor Botija, decano del Colegio de Zaragoza— trató de la reforma de los estatutos generales de la Abogacía. El debate fue animado, sobre todo por lo que respecta a la formación profesional previa al ejercicio, asunto que se acordó discutirlo en la sesión penúltima.

La sección tercera, presidida por don Manuel Ruiz Pérez, vocal del Consejo general de Abogacía, estudió la regulación y régimen de asesores y abogados de empresa, las funciones del abogado en una sociedad en evolución y las disposiciones necesarias para combatir el intrusismo.

La sección cuarta trata del régimen de la abogacía y está presidida por don Julio Arce Alonso, decano del Colegio de Abogados de Santander. Habló un cambio de impresiones por la mañana y se fijaron las normas de trabajo a seguir en la reunión de la tarde.

La sección quinta se refiere a la retribución del turno de oficio y a la práctica gratuita. Está presidida por don Antonio Reverte Moreno, decano del Colegio de Abogados de Murcia. Por la mañana ha elaborado las conclusiones que serán presentadas al pleno y que aceptan en sus líneas básicas, las de la ponencia.

La sección sexta está presidida por don Vicente Pons Franco, decano del Colegio de Abogados de Valencia y trata de la responsabilidad civil en delitos y de las garantías procesales del administrado. Esta sección ha terminado prácticamente por la mañana sus deliberaciones, en cuanto al punto primero y quedando para su discusión las restantes al segundo.

La sección séptima estudió el tema de la adecuación de la función jurisdiccional a la Ley Orgánica del Estatuto, así como de la supresión de las jurisdicciones especiales. Está presidida por don Ignacio Gispert Jordá, decano del Colegio de Abogados de Barcelona. Las conclusiones de la ponencia han sido prácticamente aprobadas y se basarán al pleno para su aprobación definitiva.

La sección octava trata del régimen de los llamados presos políticos, libertad condicional y reducción de penas por el trabajo. La preside el decano del Colegio de Abogados de Granada, don Luis de Arango Montes.

Al comienzo de la sesión se hizo entrega al presidente de un escrito en el que se pedía la anulación de los debates y de la votación celebrados ayer y en la que triunfó la enmienda presentada por el colegiado madrileño señor Pevró.

En el escrito se alega que se produjeron dos irregularidades: la admisión de inscripciones fuera de plazo y que la presentación y estudio de la enmienda, se realizaron también fuera del plazo reglamentario. El presidente de la sección expuso que la petición que se hace en el escrito pasaría al pleno para su discusión.

Se puso a discusión una comunicación en la que se solicita un régimen especial para los llamados presos políticos.

Tras intervenir numerosos congresistas se solicitó que se elaborasen unas conclusiones provisionales para redactar un proyecto que sería elevado al pleno. El presidente propuso se nombrara para ello una comisión especial compuesta por representantes de la ponencia y de los enmendantes.

### SESION DE TARDE

Las tareas del cuarto Congreso Nacional de Abogacía continuaron esta tarde, con la reunión de las secciones primera, cuarta, sexta, octava y novena.

La sección segunda —Mutualismo y previsión del abogado— se reunió por vez primera, y a las pocas horas preparó las conclusiones provisionales que serán sometidas al pleno.

La sección primera, que se ocupa del Estatuto general de la Abogacía, debatió las incompatibilidades del ejercicio libre de la profesión y el desempeño de funciones en la Administración. Las discusiones fueron intensas. La mayoría de los congresistas se mostró conforme con la incompatibilidad propuesta por la ponencia. El tema será debatido nuevamente el jueves.

La sección de temas libres aceptó hasta un total de veintisiete propuestas, entre las que destacan las relativas a la abolición de la pena de muerte, amnistía general para los presos políticos, reforma al curso de casación civil, modificaciones a la mayoría de edad, etc.

Un dilatado debate presidió la reunión de la sección octava. Al comienzo, intervinieron varios congresistas en defensa y desacuerdo, respectivamente, de la comunicación presentada a la enmienda a la totalidad que había venido el día anterior al criterio de la ponencia.

La sesión será reanudada el jueves próximo, a las diez de la mañana.

# Los estudios mercantiles acapararon la atención de la Comisión

MADRID, 16. (PYRESA). — Los estudios mercantiles han acaparado casi en exclusiva la atención de la Comisión de Educación de las Cortes a lo largo de toda la tarde. Fue este el tema que generó el debate más acalorado en los dos meses y medio de discusión de la futura ley de Educación.

Inició este tema el señor Miranda Hernández, quien se refirió a la futura organización de los estudios de titulados mercantiles. Señaló que existen en España 98.000 titulados y unos 20.000 estudiantes. Adujo que estos estudios son diferentes de los que actualmente se realizan en la Facultad de Ciencias Económicas, puesto que el titular mercantil atiende a la economía de la empresa. Solicitó que los estudios mercantiles se estructuraran a nivel universitario, mediante una Escuela Técnica Superior.

Sobre este mismo tema y en el mismo sentido intervinieron en un primer turno de oradores, los señores Salgado Torres (don Rafael), Osorio García, Del Moral Meido, Mendoza Ruiz, Martín Sanz, Puig Maestro Amado, Gofí, Zubiaur, Filgueira, Fernández Casanova, Bosch Estivil y Zaldívar, quienes ampliaron las argumentaciones en favor de los estudios mercantiles.

Por la ponencia, don Jaime Campmany resumió las anteriores exposiciones en tres núcleos de problemas: El de derechos adquiridos de los titulares mercantiles; la importancia de las enseñanzas mercantiles, y la equiparación de las actuales Escuelas de Comercio como Escuelas Universitarias.

Señaló el ponente que se había aprobado ya una disposición en la que se afirma que los estudios de indente mercantil y actuarios de seguros, se integrarán en la Facultad de Ciencias Políticas Económicas y Comerciales.

En sentido contrario a las anteriores intervenciones, habló el señor Díaz Llanos, representante del Colegio de Economistas. Refutó las afirmaciones y pretensiones de quienes antes habían intervenido sobre los estudios mercantiles.

### CONJUGAR INTERESES

Posteriormente, el presidente de la Comisión, don Manuel Batlle Vázquez, hubo de mostrarse enérgico para cortar algún brote de vehemencia parlamentaria. Y en este tono acalorado transcurre luego la discusión sobre las enseñanzas mercantiles. Don Eugenio López, ponente y director general de Enseñanza Primaria, manifestó que compartía la preocupación de los titulados mercantiles y a su juicio, el problema de estos titulados se contempla suficientemente en la ley. Luego, don Luis Suárez Fernández, en nombre de la ponencia, repitió, al igual que ya había manifestado el señor Campmany, que la ley no incidiría en derechos adquiridos. Añadió que no entraría en la polémica entre economistas y mercantiles. La ponencia entiende —manifestó— que con su texto se pueden conjugar los intereses de los dos sectores que se habían

FUE EL TEMA QUE GENERO EL DEBATE MAS ACALORADO EN LOS DOS MESES Y MEDIO DE DISCUSIONES

## Los actuales centros de las Escuelas profesionales de Comercio se integrarán en la Universidad como escuelas universitarias

manifestado por lo que mantuvo el informe.

A las nueve y cuarto de la noche se sometieron a votación algunas de las enmiendas defendidas, nueve de las cuales propugnaban que los estudios mercantiles constasen de los tres grados universitarios. Los textos votados pertenecían a los señores Miranda Hernández (11 votos a favor), Bosch Estivil (7 a favor) Zaldívar (2 a favor), Martín Sanz (15 a favor y 23 en contra), Salgado Torres (11 a favor y 19 en contra), Gofí (7 a favor), Osorio García (7 a favor), Mendoza Ruiz (7 a favor).

En otro sentido, el señor Díaz Llanos sometió a votación otra enmienda, que obtuvo 13 votos favorables.

Manifestaron su deseo de reservarse el derecho a defender sus enmiendas en el pleno por haber conseguido el número de votos necesarios, los señores Martín Sanz, Salgado Torres, Fernández Cantos y Díaz Llanos.

Finalmente el texto de la ponencia fue aceptado, aunque con siete votos en contra.

### INCORPORACION A LA UNIVERSIDAD

Con anterioridad al dictamen del apartado 9 de la disposición transitoria segunda, en el que se contempla la estructuración de los estudios mercantiles, fueron aprobados, tras una breve exposición, otros cinco apartados anteriores. Sus respectivas redacciones son las siguientes:

«Disposición transitoria segunda: 4.—Las Escuelas Superiores de Bellas Artes, los Conservatorios de Música y las Escuelas Superiores de Arte Dramático, se incorporarán a la Universidad en sus tres ciclos en la forma y con los requisitos que reglamentariamente se establezcan.

5.—El Gobierno, a propuesta del ministerio de Educación y Ciencia y de la Secretaría General del Movimiento, reglamentará la incorporación del Instituto de Educación Física a la Universidad, con rango de Instituto universitario.

6.—Las escuelas de idiomas, las Escuelas de Ayudantes Técnicos Sanitarios, los Centros de Formación Profesional Industrial y las Escuelas de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, se constituirán en Escuelas universitarias o Centros de Formación Profesional, según la extensión y naturaleza de sus enseñanzas.

7.—Los centros construidos con aportaciones a fondo perdido del Estado y a los que éste dé el profesorado, quedarán sometidos a los concursos que se celebren por el ministerio de Educación y Ciencia con los interesados.

8.—Los actuales Institutos Politécnicos Superiores tendrán, provisionalmente, el mismo régimen económico y administrativo determinado por esta ley para las Universidades. Una vez que se cuente con los centros y departamentos precisos, estos Institutos se constituirán en Universidades, integradas fundamentalmente por la agrupación de Escuelas Técnicas Superiores y Escuelas Universitarias de carácter técnico. Para el período transitorio, el Gobierno, a propuesta del ministro de Educación y Ciencia, aprobará un estatuto provisional ajustado a las directrices de esta ley.

9.—Se desarrollarán orgánicamente y cuando proceda, en departamentos, los estudios específicos de las enseñanzas

mercantiles, en todos los ciclos universitarios, de acuerdo con los artículos 69 y siguientes, garantizando la demanda de la sociedad en todo lo referente a las exigencias de la empresa. Los actuales centros de las Escuelas Profesionales de Comercio se integrarán en la Universidad como escuelas universitarias.»

Terminada la votación, monseñor Cantero Cuadrado rogó que constara en acta su abstención. El señor Martínez de Salinas felicitó al presidente por el modo en que llevó los debates durante la tarde.

Don Manuel Batlle Vázquez anunció que la sesión se reanuda mañana, a las diez y media.

### ACTA Y REVISION DE LISBOA

MADRID, 16. (PYRESA). — La Presidencia de las Cortes Españolas ha ordenado enviar a la Comisión de Asuntos Exteriores, para su estudio, el texto del Acta de Lisboa sobre la revisión del convenio de París para la protección de la propiedad industrial de 20 de marzo de 1883, revisado en Bruselas el 14 de diciembre de 1900, en Washington el 2 de junio de 1911, en La Haya el 6 de noviembre de 1925, en Londres el 2 de junio de 1924 y en Lisboa el 31 de octubre de 1958.

### SIETE CONVENIOS INTERNACIONALES, APROBADOS

MADRID, 16. (PYRESA). — Bajo la presidencia de su titular, don Alberto Martín Artajo, la Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes ha estudiado y aprobado siete convenios o acuerdos internacionales sometidos a su consideración.

### ESCRITO AL PRESIDENTE DE LAS CORTES

MADRID, 16. (PYRESA). — El procurador en Cortes don José Manuel Sierra Haya, representante obrero del Sindicato del Seguro, ha dirigido al presidente de las Cortes un escrito con el ruego de su traslado al ministro de Asuntos Exteriores en relación con las negociaciones entre España y Estados Unidos.

El señor Sierra Haya pregunta si va a ser informada la opinión pública o los procuradores en Cortes sobre el curso de las negociaciones entre España y los Estados Unidos sobre el mantenimiento de bases militares en nuestro territorio. En otro de los puntos de su escrito se formula la interrogación de si se llevarán a las Cortes las fórmulas del acuerdo previo para su ratificación antes de la firma del tratado.

### CONFECIONES GIBALTAR

MADRID, 16. (PYRESA). — Resulta imposible determinar en este momento el destino concreto de la ayuda económica oficial recibida por Confecciones Gibraltar, S. A., dada la diversidad de las fuentes de financiación utilizadas por esta empresa, dice la respuesta del Gobierno que publica hoy el «Boletín Oficial de las Cortes» a las preguntas formuladas por el procurador don Luis Pelata España.

Se dice en la respuesta que Confecciones Gibraltar, S. A., quedó constituida el 7 de diciembre de 1967 con un capital social de 150 millones de pesetas. En concepto de subvención se le concedió una cantidad total de 54.042.000 pesetas, de las que ha percibido 45.148.957 pesetas. En concepto de préstamo se le concedieron 282 millones de pesetas, de las que ha recibido un total de 272 millones.

# Franco inauguró la Universidad Laboral de Cheste

(Viene de la pág. anterior)

Por ley las directrices de financiación del plan sur de ordenación de Valencia y su comarca, sobre la base de la desviación del río Turia, aprobada ya por el Gobierno.

Los trabajos se iniciaron en febrero de 1965, bajo la dirección de la Confederación Hidrográfica del Júcar. Consta el proyecto en la desviación del río del Turia, suprimiendo así también el dozal que a la expansión urbana de Valencia imponía el cauce antiguo. Esta obra entraña también todo el replanteamiento de accesos por carretera y ferrocarril a la capital, al mismo tiempo que la modificación de su red de alcantarillado y suministro de agua, energía eléctrica y teléfono. Las obras suponen una inversión de más de 4.500 millones de pesetas, de las cuales, 1.500 millones se destinan a las apropiaciones.

### GENA OFRECIDA AL JEFE DEL ESTADO

VALENCIA, 16. (PYRESA). — Esta noche se ha celebrado en el salón del Ayuntamiento de la Lonja la cena ofrecida a Su Excelencia el Jefe del Estado y señora por las Corporaciones local y provincial.

En la mesa presidencial se encontraban acompañando al Jefe del Estado y señora los ministros de Información y

Turismo, señor Sánchez Bella, de Gobernación, señor Garicano Gofí; de Obras Públicas, señor Fernández de la Mora; de Educación y Ciencia, señor Villar Palasí; de Vivienda, señor Morés Alfonso; de Trabajo, señor De la Fuente; y ministro delegado nacional de Sindicatos, señor García Ramal. También se encontraban presentes el capitán general del departamento marítimo de Cartagena, capitán general de la III región militar, teniente general jefe de la región aérea, comisario adjunto del Plan de Desarrollo, gobernador civil, alcalde, presidente de la Diputación provincial acompañados de sus esposas, así como diputados, concejales y otras personalidades.

### LLAMAMIENTO DE LAS AUTORIDADES BARCELONESAS ANTE LA LLEGADA DEL CAUDILLO

BARCELONA, 16. (CIFRA). — Las primeras autoridades barcelonesas han dirigido un llamamiento a la población relacionado con la próxima visita del Jefe del Estado a esta ciudad.

«De nuevo Francisco Franco va a pasar unos días entre nosotros —dice el gobernador civil, don Tomás Pelayo Ros— y viene a compartir como lo hace con todos los pueblos de España, nuestras ilusiones, nuestras aspiraciones y esperanzas, nuestros más íntimos momentos emocionales. Viene a comprobar con su física presencia, las crecientes realidades y las realizaciones acometi-

das por obra de su Gobierno. Al anunciaros la llegada del Caudillo de España, y junto a mi entrañable ofrecimiento personal, permitidme que exprese la seguridad de que la provincia, una vez más, unida en un mismo afán, hará honor a su hidalguía sin límites».

El alcalde don José María de Porcioles glosa, en su mensaje, la figura del Caudillo, «que viene con toda la gloria de un largo e ininterrumpido servicio a la Patria, a la que se ha entregado fielmente día a día, hora a hora, con plena y permanente dedicación», «como un ciudadano más os pido que le recibáis con el mismo fervor y entusiasmo de siempre y que ratifiquéis de nuevo la firme voluntad del pueblo catalán, engalanando vuestros balcones y ventanillas y volcando en las calles del recorrido vuestro corazón y vuestro aplauso».

También el presidente de la Diputación don José María de Abadal se refiere a la predilección del Caudillo por Barcelona y su provincia. «Francisco viene a Barcelona, entre otras razones, porque aquí se encuentra bien y sobre todo por necesidad de atender al bien nuestro, el bien común que debe procurar el sentido de responsabilidad de cuantos tienen a su cargo la dirección del país. Nuestro pueblo, noble y agradecido —concluye— sabe lo que esto significa».

### DOÑA CARMEN POLO, EN LA CIUDAD SANITARIA DE LA FE

VALENCIA, 16. (PYRESA). — A las seis de la tarde llegó a la Ciudad Sanitaria de la Fe, doña Carmen Polo de Franco, acompañada de doña María Sagrario Alonso de Noguera.

Fue recibida por el ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente y señora; director general de Previsión, señor Mata Gorostizaga; delegado nacional del Instituto Nacional de Previsión, doctor Martínez Entrada; delegado de Trabajo, director de la Ciudad Sanitaria, doctor Evangelista y Consejo provincial de Previsión.

Doña Carmen Polo visitó las diversas salas, laboratorios, oratorio y otros departamentos.

# ULTIMA HORA Ley marcial en Estambul

MILES DE MANIFESTANTES ALBOROTARON POR LAS CALLES MANTENIENDO BATALLAS CAMPALES CON LA POLICIA Y EL EJERCITO

ESTAMBUL, 16. (EFE-REUTER). — Se ha implantado esta noche la ley marcial en Estambul, segunda ciudad de Turquía, y en la vecina provincia de Kocaeli, tras los disturbios ocurridos allí y en los que, por lo menos, murieron tres personas.

En una declaración del Gobierno difundida por la radio turca se decía que la ley marcial podría prolongarse durante un mes. Dicha medida se adoptó a las nueve de la noche, hora local (ocho de la tarde en España), después de una jornada de disturbios entre trabajadores izquierdistas y Policía y soldados del Ejército.

En la declaración se afirmaba que un mando militar se haría cargo de todos los poderes administrativos y que todos los problemas legales serían resueltos por cortes marciales.

Durante los disturbios de hoy miles de manifestantes alborotaron por las calles, desafiando a los tanques y manteniendo batallas campales con la Policía antidisturbios.

El primer ministro, Süreyyan Demirel, sostuvo una larga entrevista con el presidente de la República, Cevdet Sunay, y más tarde convocó una reunión del Consejo de ministros en la que se adoptó la decisión de imponer la ley marcial.

**"LA CASERA" TIENE "GENIO"!**  
**UN "GENIO" ALEGRE, VARIADO...**  
**NARANJA, KOLA, LIMON**



## DE BROMAS Y DE VERAS

HOY vamos a escribir sobre las moscas, pues que andamos en junio, en los fillos del verano y éste es el tiempo en que los tales y molestísimos insectos dípteros suelen aparecer como invasores en la parte del planeta en que el sol fuertemente calienta. Pero si el lector no lo ha notado, le advertimos que cada año hay menos moscas y ya no se venden casi aquellas raquetas de alambre con que solían hacerlas una minúscula tortilla las amas de casa, ni aquellos papeles asquerosos, untados con substancia resinosa y miel donde quedaban atrapadas, aunque podían deglutir toda la substancia al alcance de su trompa. No hay moscas, porque se las persigue con los terribles pulverizadores y porque todavía el fresco no ha permitido una proliferación adecuada. Hay quien dice que el tiempo está lunático, porque lo ha vuelto loco la bomba atómica.

Pero tornemos al insecto que tiene todas las cualidades de un pequeño monstruo: ojos salientes, patas largas que no le sirven para correr, sino para flexionarse y lanzarse al espacio en forma vertical como un helicóptero. No tenemos simpatías por el bichejo, porque en la vida estamos hartos de moscas y de «mosquitas muertas», de esas personas de ánimo apagado, pero que, cuando llega la ocasión, no pierden provecho; estamos hartos de «soltar la mosca», cuando está la cartera más escuálida, y de aguantarnos muchas veces de sacudir las moscas a quien sobradamente le merece. No vamos a referirnos tampoco a las moscas lumíneas que son esas chispitas que desprenden ciertos fuegos y que, por ser muchas, se llamaban chisporroteo; ni a la moscarda, el asqueroso díptero que pone sus huevos en la carne. Ni aún remontando muy lejos el pensamiento, irnos a la constelación de la Mosca que dicen se halla cerca del Polo Sur.

Es otra la mosca que nos pica, la que tiene inquietos a los agricultores y que va a movilizar toda una campaña estatal, desde Huelva a Gerona. Va a realizarse masivamente contra la mosca de la fruta, la «ceratitis capitata», en toda nuestra provincia. Allí por los años veinte oímos por vez primera la hoy famosa denominación del insecto. Entonces se llamaba o comenzó a llamarse la «mosca mediterránea». Recordamos que fueron los ingleses los que dieron la voz de alerta contra la uva de Almería, pues basta que ese fruto oblongo, de piel dura y crujiente, tenga una sola picadura para que se inicie la pudrición en todo el envase. Las campañas de la prensa, desmintiendo la presencia de esa mosca feroz que iba a dar en la ruina a toda la producción uvera, tuvieron al fin que suspenderse, porque nuestros técnicos declararon que ya la conocían desde tiempo inmemorable, pero que había pocos procedimientos destructores. La lucha va a costar nada menos que ciento treinta millones de pesetas, que serán invertidas en lucha biológica y jornales. La mosca de la fruta tiene un amplísimo teatro de acción y abarca diecinueve provincias. Las Hermandades de Labradores se aprestan a realizar los trabajos en colaboración o equipo, porque al fin de cuentas se trata de una gran guerra biológica en que la «ceratitis capitata» saldrá malparada, pero... no vencida. — G.

EN EL CAMPAMENTO encontrarás nobleza, alegría y compañerismo. Campamentos de verano. Delegación de la Juventud. Granada.

# AOUL GRANADA

## SINDICATOS

### CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

HA SIDO ORGANIZADO POR LA VICESECRETARIA DE ORDENACION ECONOMICA

Organizado por la Vicesecretaría provincial de Ordenación Económica, del 22 al 24 del presente mes se celebrará un interesante ciclo de conferencias-colquio sobre la problemática actual de la pequeña y la mediana empresa, con arreglo al siguiente temario:

Día 22, lunes: "La financiación de la empresa española; nuevos mecanismos financieros; institucionalización del crédito para la pequeña y mediana empresa". El temario estará a cargo de Antonio Horcajo Metesanz, economista-jefe de la Oficina Crediticia de la Vice-secretaría Nacional de Ordenación Económica.

Día 23, martes: "Situación actual y posibilidades futuras de la pequeña y mediana empresa. La Organización sindical de pequeña y mediana empresa", a cargo de don Eduardo Hevíá Vázquez, secretario general de la Junta Nacional Intersindical de la Pequeña y Mediana Empresa.

Día 24, miércoles: "El futuro de la pequeña y mediana empresa en el polo de desarrollo industrial de Granada", que estará a cargo de don Vicente González Barberán, gerente del polo de desarrollo industrial de Granada.

Con este ciclo, la Organización Sindical, desea con tan interesante temario, a cargo de especialistas en la materia y, en el momento actual del polo de desarrollo industrial de Granada sea posible también el cambio de impresiones con los empresarios granadinos y, muy especialmente, los pequeños y medianos que constituyen la mayoría de las actuales empresas ubicadas en Granada, pero cuyo deseo de promoción y mejora ha sido puesto de manifiesto con la asociación ya constituida en el seno de la Organización (ASEGRA), las solicitudes del primer concurso del polo y sus frecuentes consultas e iniciativas.

Todos aquellos empresarios que deseen asistir al ciclo podrán formalizar su inscripción —que es gratuita— en la Vice-secretaría provincial de Ordenación Económica, segunda planta de la Casa Sindical. A estos efectos se han remitido programas del ciclo y boletín de inscripción a los empresarios; pero si alguno no lo ha recibido puede solicitarlo en nuestras oficinas.

Las conferencias-colquio tendrán lugar en la sala de juntas número 3, plan-

ta primera de la Casa Sindical, a las siete de la tarde de los días indicados.

#### SINDICATO DE LA MADERA Y CORCHO

Los trabajadores encuadrados en el Sindicato de la Madera y Corcho deben saber que la convocatoria para la adjudicación de premios a la ejemplaridad en el trabajo se encuentran a su disposición en el Sindicato provincial, donde se le facilitará el impreso de petición y cuanta información le interese, debiendo presentar la solicitud antes del día 30 del actual.

#### SINDICATO DE AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD

Los trabajadores encuadrados en el Sindicato de Agua, Gas y Electricidad deben saber que la convocatoria para la adjudicación de premios a la ejemplaridad en el trabajo, se encuentra a su disposición en el Sindicato provincial, donde se les facilitará el impreso de petición y cuanta información le interese, debiendo presentar la solicitud antes del día 30 del actual.

#### SINDICATO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Todas las empresas que dediquen su actividad a garajes, auto-estaciones de servicio, lavado y engrase de vehículos, deben saber que en las oficinas del Sindicato provincial de Transportes y Comunicaciones se encuentra expuesto en periodo reglamentario de inclusiones, exclusiones o rectificaciones que procedan, el censo de contribuyentes para el pago del Impuesto general sobre el Tráfico de las Empresas, correspondiente al ejercicio de 1971.

#### SINDICATO DE ACTIVIDADES DIVERSAS

La Agrupación sindical de manicuras pone en conocimiento de todas aquellas personas que se dedican a la profesión de manicuras que se abre un nuevo plazo de tres meses para que puedan efectuar su inscripción en la Agrupación sindical de manicuras con la cuota de ingreso reducida; debiendo acudir las interesadas a nuestras oficinas, sitas en Avenida Calvo Sotelo, Casa Sindical, quinta planta, Sindicato de Actividades Diversas.

Durante dicho plazo, se pueden inscribir tanto las manicuras que desarrollen su labor en cualquier clase de establecimiento, como si trabajan por su propia cuenta, como si lo hacen a sueldo o tanto por ciento, así como las ambulantes, para poderlas proveer del correspondiente carnet profesional, que será necesario para poder dedicarse a esta profesión.

Por la importancia de la afiliación a dicha Agrupación y los beneficios que se esperan obtener, es del mayor interés, para toda clase de manicuras que ejerzan esta actividad, no desaprovechen esta oportunidad que se les brinda de afiliarse a la Agrupación sindical de manicuras.

#### JUNTA DIRECTIVA DEL GRUPO DE CANARICULTURA

El pasado día 15 y en la Casa Sindical, tuvo lugar la primera reunión de canaricultores de esta capital y provincia bajo la presidencia del titular del Sindicato provincial de Ganadería, don José Lora Suárez de Urbina, que tenía por objeto constituir el Grupo provincial de Canaricultura.

A esta primera reunión concurrieron un gran número de asistentes, llevándose a efecto la formación del Grupo y la designación de la primera junta directiva, recayendo los cargos en los siguientes señores:

Presidente, don José Rodríguez Guerrero; vicepresidente, don César Lamiella Fernández; secretario, don Miguel Muñoz Díaz; tesorero, don César Gómez López; vocales, don José Ruiz de Olivencia, don Mariano Rubio Martín, don José Rodríguez Passolas y don Antonio Rojo Roldán.

La constitución del Grupo viene a satisfacer las necesidades y aspiraciones de los numerosos criadores de canarios que desde este momento cuentan ya con una organización que cubrirá estas necesidades y dará lugar a una mayor incremento y selección de estos maravillosos pájaros.

### VISITAS AL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION

Visitas recibidas por el presidente de la Diputación en el día de la fecha.

Excelentísimo señor don Emilio García-Conde García, general de brigada de Infantería, acompañado del ayudante señor Pérez Ortiz, comandante de Artillería; don Miguel Angel Ortí, de la Audiencia Territorial; don Andrés Cuevas Romera, alcalde de Almuñécar; don José Guerrero Martín, de "Ganadería Hispano - Americana", acompañado de don José María Altuzano Merino; don Carlos Montoro Damas; don Diego Jiménez López, abogado; don Francisco del Cuerno Sánchez, alcalde de Colomera, acompañado del secretario del mismo, don Ramón Barquero de la Cruz; don Alzola Galdó Seco, médico del Hospital de San Juan de Dios.

### VISITAS AL ALCALDE

El alcalde, don José Luis Pérez Serrabona, recibió ayer las siguientes visitas:

Don Emilio García-Conde García, general de brigada, presidente de la Junta de Contratación de la novena región militar, que fue acompañado de su ayudante, el comandante de Artillería, señor Pérez Ortiz; don Emilio Martín - Moreno Rodríguez, gerente de la empresa «Rober, S. A.»; don José Gómez Arenas, comandante de Ingenieros; sor María Paz Paccetti y sor Amelia Lao Ruiz, religiosas del convento de Santo Domingo; y don Manuel Mendoza López.

## NOTAS Y AVISOS

### Declaración anual de los viveristas de la provincia

#### TRANSFERENCIAS BANCARIAS A CORPORACIONES LOCALES

La Jefatura Agronómica comunica a los viveristas de la provincia, que según el artículo séptimo de la orden ministerial de 10 de marzo de 1947, tienen la obligación de prestar declaración anual por triplicado a la Jefatura Agronómica en la primera quincena del mes de julio.

Esta declaración comprenderá dos partes: primera, resumen de las ventas realizadas en el año anterior (de 1 de julio a 30 de junio), número de pies vendidos de cada clase y variedad que contenía el vivero, su precio medio de venta por clase y variedad y destinos principales que han tenido.

Segunda, existencias de plantas que contiene cada parcela de viveros en 30 de junio, indicando en cada variedad la superficie de la subparcela que ocupa en metros cuadrados, número de pies que contiene, arropados por años de estar las plantas en el vivero, Acompañará un sencillo croquis para cada parcela, en que se marque la distribución de las subparcelas de clases y variedades de plantas que contiene. En los viveros de vides americanas se dará igualmente cuenta de las parcelas de pies madres que dispongan.

Según el artículo 13 de la mencionada

da orden los contraventores al artículo séptimo, v otros, podrán ser sancionados con las multas que en aquel se indican.

#### TRANSFERENCIAS BANCARIAS A CORPORACIONES LOCALES

Las Corporaciones Locales de la provincia deben saber que en el "B.O." de la misma se mencionan que, en el día de la fecha, se han verificado las transferencias de las cantidades que les corresponden percibir por el concepto de "Ayuda a los Ayuntamientos Mineros para compensarles la supresión del Recargo municipal sobre el Impuesto que gravaba el Producto Bruto de las Explotaciones Mineras, por el importe de una anualidad, con cargo al 5 por ciento del Fondo de 1969", a través de las entidades bancarias designadas oficialmente por dichas Corporaciones. Las referidas transferencias han tenido lugar por los importes consignados en las nóminas, a tal respecto redactadas por el Fondo Nacional de Haciendas Municipales, como así se especifica también en las "Relaciones de Transferencias" remitidas a los Bancos para su correcta aplicación.

No obstante, en cumplimiento de lo previsto en la norma tercera, de la O. M. 15-12-68, se transcriben en el "B.O." de esta provincia, las cantidades liquidadas que, específicamente, se transfieren a cada Corporación por el concepto antes aludido, a través de las cuentas oficiales que también se detallan radicadas en los Bancos o Caja de Ahorros, designados al efecto y cuya apertura se ordenó inicialmente, por O. M. de 6-8-1963.

#### LIBRAMIENTOS AL PAGO, EN HACIENDA

Relación nominal de libramientos que se hallan al pago en la Depositaria-Pagaduría de Hacienda a partir del próximo día hábil:

Cooperativa Viviendas San Cecllo, Administración de Loterías número 11, don Enrique González Simarro habilitado de la Delegación de Hacienda, don Antonio Muñoz Jiménez, don José Cervilla Sánchez, don Alfonso Moya Ruiz, don Francisco Navarro Rivera, don Ramón de la Oliva García, don Miguel del Pino Aparicio, don Manuel Romel Martínez, don José Vargas Castillo, don Diego Domínguez Godoy, doña Adela Martín Ortega, doña Remedios Robles Viedma, don Joaquín González Marcos, don Amador García García y don Sergio Simón Luque.

#### TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR, 229913  
REDACCION, 222595  
ADMINISTRADOR, 229915  
ADMINISTRACION, 222593  
TALLERES, 229914



### VISITAS AL SEÑOR GOMEZ JIMENEZ DE CISNEROS

El gobernador civil señor Gómez Jiménez de Cisneros recibió ayer las siguientes visitas:

Don Enrique Martínez-Cañavate y Moreno, presidente de la Diputación; don José Luis Pérez-Serrabona y Sanz, alcalde de Granada; don Sebastián Pérez Linares, subjefe provincial del Movimiento; don Esteban de Manuel Torres, delegado provincial del ministerio de Educación y Ciencia; don Manuel González Ortiz, general de la Guardia civil; don Antonio Hernández-Carrillo y Fernández, secretario general de la Diputación; don Emilio Martín Moreno, gerente de la empresa Rober; don José Cassinello de la Chica, industrial; don Enrique Martín Ferliche, industrial; don Julián Ferré Ferré, alcalde de Baza; don Manuel Martínez González, alcalde de Pedro Martínez; don José Orantes Ortiz, presidente del Colegio de gestores administrativos; don Manuel Zurita Bayo, vicesecretario de dicho Colegio; don Miguel Cuevas García, secretario de Construcciones Escolares; y don Vicente González Barberán, gerente del Polo de Desarrollo.

#### DESPACHO EN JEFATURA PROVINCIAL

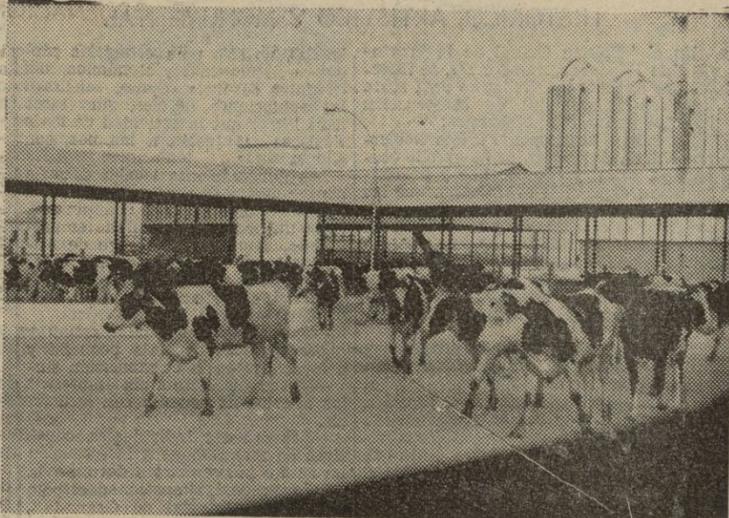
Por la tarde, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Antonio Gómez Jiménez de Cisneros, se trasladó a la Jefatura provincial, donde despachó con el subjefe señor Pérez Linares a inspectores y delegados provinciales de Servicio.

**"LA CASERA" TIENE "GENIO". PERO VD. CONGENIA CON "LA CASERA"**

# GANADERIA

«Es muy fácil vender la producción ganadera a escala local y nacional»

INTERESANTES DECLARACIONES DE DON JOSE GUERRERO MARTIN, PROMOTOR DE GANADERIA HISPANO AMERICANA, S. A.



Completando nuestro anterior artículo, entrevistamos a don José Guerrero Martín en las instalaciones que Ganadería Hispano Americana, S. A., tiene enclavadas en el cruce de Moraleda de Zafayona. El escenario es realmente completo: corrales, silos, máquinas agrícolas, salas de maternidad, taller de reparaciones, establos... y muchas cabezas de ganado cuidadosamente seleccionado para obtener grandes producciones, tanto de leche como de carne.

Y rompemos el fuego con nuestras preguntas.

—¿Qué razones le indujeron al montaje de unas instalaciones de este tipo?

—Durante los catorce años de estancia en Estados Unidos, he podido comprobar suficientemente la alta especialización de aquel país en estas explotaciones agropecuarias. Pero la idea surgió hace un par de años durante un viaje por España y a la vista del futuro ganadero de este país.

—¿Por qué escogió Granada para su proyecto?

—En primer lugar, porque nació en Granada y me gusta la tierra; en segundo, porque aquí hace falta mucha leche y mejor carne; por último, Granada ofrece abundantes factores explotables para la ganadería.

—¿Ha sido difícil hacer su proyecto una realidad?

—Pues, como es de suponer, me ha costado mucho trabajo y malos ratos, pero ya es una realidad.

—¿Piensa dirigir su instalación como lo haría en USA?

—Sí y no. Lo primero, en cuanto a la organización, técnicas, selección de ganado y otros factores de gran influencia en la rentabilidad. Lo segundo porque España no es Estados Unidos y, como consecuencia inmediata, los negocios no funcionan de igual forma en un lado que en otro.

—A su juicio, ¿cuál es el secreto del éxito de una explotación ganadera?

—En primer lugar, responder a una necesidad; en segundo término, tener ganado selecto; por último, adecuar la comercialización y los rendimientos sobre precio de coste.

—¿Se adecua GHASA a estos puntos básicos?

—Totalmente. Como decía antes, en España, en Granada, hace falta mucha leche y mejor carne. Nuestro ganado está altamente seleccionado, ya que todo él es de importación. Por último, nuestras instalaciones, como ha podido comprobar, son sumamente modernas y cuidadosas.

—Entonces, ¿no es aplicable al ganado el slogan de "consume productos españoles"?

—Al contrario, el Gobierno es favorable a la importación de ganado selecto para obtener en España razas más puras y, por ende, mejores productoras. Tenga en cuenta que el ganado español se ha utilizado unas veces para carne, otras para leche e, incluso, para realizar trabajos agrícolas; con este panorama no es fácil encontrar pureza en las razas nacionales.

—¿Qué entiende por ganado bueno?

—Centrándonos al ganado de leche, por ejemplo, una vaca es buena cuando da entre 15 y 20 litros diarios de leche, una cría por año y que dure en explotación, como mínimo, diez años.

—¿Hay ahora mismo muchas vacas así en GHASA?

—Desde luego que no lo sé, si bien le puedo asegurar que las que no reúnan estas características serán apartadas de su sitio y sustituidas por otras. Aquí buscamos la pureza y el rendimiento, por eso no podemos tolerar animales no rentables o de rentabilidad muy baja.

—¿Cuenta usted con personal cualificado?

—Tengo un grupo de hombres y muchachos que, aunque de ganado no entienden muchísimo, sí es un grupo magnífico y con interés de aprender. Para mí lo importante del personal es que sea trabajador, entusiasta y ponga inte-

rés en lo que hace. Lo demás vendrá a su tiempo.

—Y la alimentación, ¿será problema en GHASA?

—Desde luego que no. En Granada se producen actualmente alimentos para muchas cabezas. Pero, además, en GHA-

SA somos casi autosuficientes ya que sólo tendremos que comprar al exterior cereales, vitaminas especiales, correctores, leche en polvo, productos, en fin, la mayoría de ellos ajenos a la producción agrícola.

—Con todos estos elementos, ¿cuál será la producción?

—Aproximadamente cinco mil litros diarios de leche, obtenidos mediante ordeño mecánico para cuidar al máximo su higiene, y unas trescientas cabezas para carne.

—¿Piensa vender sementales o animales de raza a otros futuros ganaderos?

—Ya hay solicitantes, aunque hasta dentro de un año no podrán servir las primeras peticiones.

—Para terminar, señor Guerrero, ¿ha tenido ayuda y cooperación en su proyecto?

—Sí y mucha. El Ministerio de Agricultura nos ha ayudado mucho y los centros oficiales de Granada también. Hemos encontrado buena cooperación en la Caja de Ahorros de Granada y en el Banco de Granada.

—¿Desea añadir algo a la entrevista?

—Quiero dirigirme a los ganaderos y agricultores de Granada para decirles que, a pesar de los rumores, la ganadería es rentable, si se sabe cuidar y guardar las normas de calidad, higiene y pureza requeridas. Después de todo, el ganadero es aquel que vende sus cosechas en leche y carne en lugar de venderlas por sí solas, lo cual siempre es algo más complicado. También quiero invitarles a todos a que vengan a visitarnos cuando quieran y lo deseen. Nosotros les atenderemos con mucho gusto.

Y nosotros, por nuestra parte, cumplida ya la misión informativa, cerramos aquí la entrevista. Podemos, eso sí, dejar constancia de una realidad que se inaugurará oficialmente el día 19 del presente mes, inauguración que supondrá un avance dentro de la provincia y, concretamente, dentro del marco ganadero y agrícola.

REGORIO M. JIMENEZ

## VIDA JUDICIAL

TRIBUNALES DE JUSTICIA

Señalamientos para hoy:

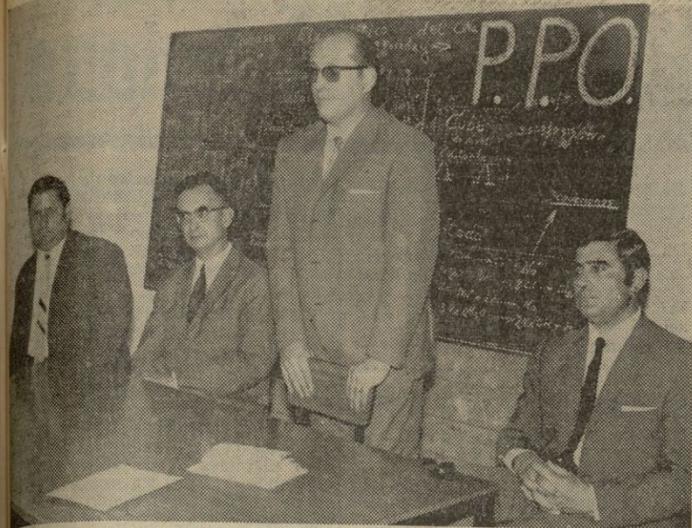
Sala de lo Civil. — Juzgado de Granada número 1: Pleito sobre reclamación de cantidad; apelante, don José Jiménez Martínez y otro; apelado, don Juan del Pino Conejo; procuradores, señores Alemán y Montoya; ponente, señor Sánchez Jáuregui. Secretaria del señor Navarro.

Juzgado de Ronda: Rollo sobre incidente surgido en autos de menor cuantía; apelante, don Antonio Villegas Pérez; apelado, don Juan Peña Parres y la Compañía de Seguros La Previsión Española; abogado, señor Jiménez de la Plata; procuradores, señores Luna y Bertos; ponente, señor Jáuregui. Secretaria del señor López Llamas.

Sala de lo Criminal. Sección primera. Juzgado de Granada número 3: Causa sobre escándalo público; procesados, José H. H. y Encarnación C. B.; abogado, señor Romero López; procurador, señor Jiménez Vizcaíno; ponente, señor Del Castillo Martín. Secretaria del señor Navarro.

Del mismo Juzgado: Causa sobre estupro; procesado, Antonio S. C.; abogado, señor Rull; procurador, señor Del Castillo Martín; ponente, señor Sánchez Faba. Secretaria del señor López Llamas.

Suscríbase a "PATRIA"



Momento de la intervención del delegado de Trabajo, señor García Santolalla, en la clausura de un cursillo de formación profesional celebrado en la «Empresa Nacional de Celulosas de Motril, S. A.». Junto a él, el director de la fábrica, señor Solé Ferret, y el gerente del PPO, señor Cazorla Riaño. — (Foto MONTORO). (Motril).

## Artesanía de calidad internacional, en el "II Zoco y Día de la Provincia" en Guadix

SE UNIRAN LOS PUEBLOS GRANADINOS CON SUS PRODUCTOS GASTRONOMICOS MAS TIPICOS

"TODO LO QUE SEA DAR A CONOCER NUESTROS TRABAJOS AL EXTERIOR ES BENEFICIOSO", COMENTA EL ARTESANO SEÑOR MALDONADO

Con motivo de la próxima celebración, los días 28 y 29 del presente mes, del "II Zoco de Artesanía Granadina y Día de la Provincia" en la bella localidad de Guadix, continúan los preparativos y detalles de organización, para lo que la Jefatura provincial del Movimiento, en colaboración con la Diputación provincial, no regatea medios para lograr que este certamen supere todo al anterior de Molvízar. Ya el número de "stand" que se instalarán muestra bien a las claras la preocupación de las corporaciones organizadoras de que todo tenga un alto relieve.

Se prometen su asistencia altos representantes de la Secretaría general del Movimiento, así como autoridades sindicales, entre ellas el jefe nacional de la Obra sindical de Artesanía. Entre los productos típicos de nuestros pueblos y toda la riqueza tanto gastronómica como en los productos manufacturados, allí estarán presentes en el Zoco y Día de la Provincia. Aprovechando ambas fechas —28 y 29— dominicales y festividad de San Pedro, serán favorecidos los premios del concurso de empujamiento de pueblos que durante los meses anteriores se han venido celebrando, siendo los mismos visitados por mandos provinciales.

El artesano granadino Miguel Maldonado Quiles, que ocupará el número veintitrés, cuya especialidad es el cobre forjado y cincelado, ha dado justa fama más allá de nuestras fronteras. Le hemos preguntado:

—¿Desde cuándo se dedica a este trabajo artesano?

—Hace cuarenta años y mi aprendizaje puede decirse fue de autoformación.



DON MIGUEL MALDONADO

—Su trabajo es de forjado y cincelado del cobre, ¿pero tiene predilección por un estilo?

—Preferentemente, el clásico y árabe.

—¿Difícil la dedicación?

—Si se trata de arte puramente artesano, es como todo en la vida. Soy el único que lo practica en la actualidad en nuestra capital.

—¿Epoca de iniciación de este arte?

—De tiempo inmemorial, pero al igual que otras especialidades, se perfeccionó en el reinado de los Reyes Católicos.

—¿Cuál es su opinión de este "II Zoco de Artesanía Granadina"?

—Todo lo que sea dar a conocer los trabajos auténticamente artesanos es beneficioso para todos los que nos dedicamos a esta labor y espero que el público que acuda, observe y valore lo que es el cobre trabajado en pura artesanía.

—Usted que ha concurrido a diversos certámenes, ¿cuáles son los galardones conseguidos?

—Exposición internacional de Madrid 1953, segundo premio y medalla; de Panamá, en 1953; de París, en 1961; Munich, ese mismo año; Madrid, Munich y Burdeos, en 1968; II Feria de Muestras Iberoamericana de Sevilla, diploma de honor y medalla de oro colectiva; VII exposición regional de Industria y Artesanía de Montilla, segundo premio; concurso regional de Artesanía de Jaén, diploma de honor y medalla; premios y medallas en los concursos provinciales de artesanía de los años 1951-53-55-57-58-69, medallas y diplomas de honor, siendo nombrado artesano distinguido de la provincia en 1966.

Estamos seguros que tanto los trabajos artesanos del señor Maldonado como los de restantes expositores, serán visitados por miles de granadinos que en los dos días del certamen visitarán Guadix, al igual que ya lo hicieron la última vez en Molvízar.

JOSE GONZALEZ



CURSILLO DE OLIVICULTURA EN DEHESAS VIEJAS.

# Las normas sobre los núcleos urbanos deberán ser vigiladas por los Ayuntamientos

TAMBIÉN SE DAN OTRAS NORMAS A LOS MUNICIPIOS DE PUEBLOS DE INTERÉS TURÍSTICO

LA ORDENACION Y EDIFICACION NO PUEDE PERMANECER AL ARBITRIO DE PARTICULARES

HAY QUE DEFENDER EL PAISAJE Y EL ACERVO HISTORICO, ARTISTICO Y MONUMENTAL

En el "Boletín Oficial de la provincia" de 13 pasado, número 133, se inserta una circular del Gobierno civil sobre licencias municipales de construcción que, por su interés publicamos:

"Preocupa hondamente a este Gobierno civil, en esta época de desarrollo económico, social y demográfico y de consiguiente expansión urbanística, que las normas establecidas para promover y encauzar el crecimiento y renovación de los núcleos urbanos se cumplan debidamente por los Municipios de esta provincia a fin de evitar los perjuicios irreparables que se seguirían inevitablemente de cualquier expansión desordenada.

Por ello es absolutamente preciso que los Ayuntamientos, los alcaldes y los funcionarios, técnicos y administrativos, al servicio de las Corporaciones locales, extremen su celo en el cumplimiento y observancia de las disposiciones vigentes en materia urbanística en la que la intervención municipal es obligatoria.

En efecto, bien claro es al respecto el tenor del artículo 21, párrafo primero del Reglamento de Servicios de las Corporaciones locales (D. 17-6-55), contenido literalmente en norma de superior rango cual es el artículo 165 de la Ley de Régimen del Suelo y Ordenación Urbana y, en relación con ambos, el artículo 22 y el párrafo segundo del propio artículo citado, ambos del reglamento de referencia.

Del contexto de tales preceptos se deduce claramente que es exigible licencia de la autoridad municipal:

—Para las parcelaciones y reparcelaciones urbanas.

—En los movimientos de tierras.

—Para las obras de nueva planta.

—Para la modificación de estructuras o aspecto exterior de las existentes.

—En la primera utilización de los edificios y modificación objetiva del uso de los mismos.

—Para la demolición de construcciones, y

—Para los demás actos que estuvieren previstos en los planes.

—Igualmente estará sujeta a licencia la apertura de establecimientos industriales y mercantiles.

En todo caso la intervención municipal tendrá a verificar si los locales e instalaciones reúnen las condiciones de tranquilidad, seguridad y salubridad y, en especial, las que estuvieren dispuestas en los planes de urbanismo, caso de que los Municipios dispusieran de ellos.

A este respecto se recuerda que aparte de la capital, cuentan con Plan general de Ordenación los Municipios de Baza y Almuñécar quien además dispone de planes parciales para el casco urbano y La Herradura, y que los Municipios de Motril, Salobreña, Castell de Ferro, Molvízar, Itrabo y Jete, han de observar las normas urbanísticas de la Costa del Sol granadina, aprobadas en 22 de junio de 1955 por el ministerio de la Vivienda.

Por su parte, al resto de la provincia le son de aplicación las normas subsidiarias de Planeamiento aprobadas igualmente por dicho ministerio con fecha 17 de enero de 1956.

Por lo tanto, las Corporaciones locales, en el ejercicio de su competencia en materia urbanística, deberán observar los planes de urbanismo y las ordenanzas municipales de construcción, si las tuvieren, y, en todo caso, como garantía de la gestión urbanística que les incumbe, lo dispuesto en los artículos 165 a 174 de la Ley del Suelo que regula la acción municipal en orden al uso y edificación del suelo.

En materia de construcción de viviendas habrá de estarse, además, a cuanto se dispone en el decreto de 23 de noviembre de 1940 —teniendo en cuenta que las funciones se encomendaron a la Fiscalía de la Vivienda— y en la orden ministerial de 29-2-44, que fija las condiciones higiénicas mínimas de las edificaciones destinadas a morada humana, cuyo control corresponde a la Delegación provincial del citado ministerio que debe pronunciarse sobre las condiciones de habitabilidad con carácter previo al otorgamiento de la licencia municipal.

Mención especial merece, a su vez, el Reglamento de Actividades Molestas, Insalubres, Nocivas y Peligrosas, modificado por decreto de 5 de noviembre de 1964 y la instrucción complementaria de aquél (orden ministerial 15-3-63), por la que se condiciona la concesión de la licencia al dictamen de la Comisión delegada de Saneamiento, de la provincial de Servicios Técnicos, en cuyo dictamen se recogerá la clasificación de la actividad en cuestión, y, en su caso, se propondrán las medidas correctoras de la instalación en orden a la tranquilidad y seguridad de las personas y bienes y al saneamiento ambiental.

En las normas aludidas y, en especial, en los artículos 214 y siguientes de la Ley del Régimen del Suelo y 34 y siguientes del Reglamento de Actividades Molestas, se contienen los medios legales con que cuentan las Corporaciones

locales, no sólo para evitar las edificaciones clandestinas y el funcionamiento irregular de instalaciones, sancionando las actuaciones ilegales, sino también para lograr que la actividad de los particulares se ajusten a las normas reglamentarias.

Las Corporaciones locales deben responsabilizarse en el ejercicio de sus funciones gestoras del bien común mediante la utilización efectiva de las competencias, facultades y medios previstos en las leyes, que, en el orden urbanístico, ofrecen una amplia gama de posibilidades, entre las que pueden citarse:

—La planificación urbanística.

—La promulgación de ordenanzas y reglamentos de policía y buen gobierno o especiales de la construcción.

—El sometimiento a previa licencia de las actividades conexas con esta materia.

—Las órdenes individuales, constitutivas de mandato para la ejecución de un acto o la prohibición del mismo, y

—Las medidas sancionadoras pertinentes.

Finalmente, a la vez que se ofrece a las Corporaciones locales el asesoramiento de los órganos de la Administración del Estado, en especial del Gobierno civil, del Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones locales y de la Delegación provincial del ministerio de la Vivienda, se encarece a los señores alcaldes de esta provincia el más exacto cumplimiento de la normativa aludida y la observancia de las recomendaciones contenidas en la presente circular a la que me acusarán recibo a sus efectos.

Granada, 11 de junio de 1970.—El gobernador civil, Antonio Gómez Jiménez de Cisneros."

## NUEVA CIRCULAR A AYUNTAMIENTOS, DE INTERÉS TURÍSTICO

Como complemento de la anterior el gobernador civil ha dirigido a los Ayuntamientos de más de cinco mil habitantes y a aquellos otros, que sin llegar a tal censo, tienen marcado carácter turístico, como todos los de Costa, la siguiente circular recordando las normas sobre ordenación urbana que, igualmente, por su interés se transcribe a continuación:

## EDUCACION Y CIENCIA

### EXPOSICION DE TRABAJOS DE ALUMNOS DEL COLEGIO DE ESCOLAPIOS

Hoy, a las seis y media de la tarde, en el Colegio de Padres Escolapios se celebrará una exposición de dibujos y trabajos de formación manual, realizados por los alumnos del citado centro durante el presente curso escolar.

### FESTIVAL INFANTIL

El sábado, a las seis de la tarde, se celebrará un festival infantil en el Colegio de Santo Domingo.

Dada la limitada cabida del salón, quedan invitados a dicho acto, solamente el padre y la madre de las alumnas de primera enseñanza.

### BECAS DE FORMACION DE PERSONAL INVESTIGADOR

Se pone en conocimiento de los señores becarios del Plan de Formación de Personal Investigador que, durante los días 17 al 24 del actual mes de junio, se abonarán las cantidades correspondientes al segundo trimestre del año (meses de abril, mayo y junio).

Los pagos se efectuarán en esta Delegación provincial, Gánivet, 4, cuarta planta, a las horas de oficina para el público, debiendo venir los perceptores provistos del D. N. de Identidad.

### SEGUNDO BIMESTRE DE CASA HABITACION

Se pone en conocimiento del Magisterio Nacional Primario de la provincia y Ayuntamientos interesados que, desde el día 17 al 24, ambos inclusive, del presente mes de junio, estarán al cobro las cantidades por indemnizaciones y alquileres de casa-habitación de maestros nacionales, correspondiente al segundo bimestre del año actual.

Los perceptores deberán venir provistos de recibo duplicado.

Las cantidades no abonadas en el plazo señalado serán reintegradas al Tesoro.

### PAGOS A LOS ALUMNOS EN PRACTICAS

Se pone en conocimiento de los alumnos que realizan el periodo de prácticas, que a partir del día de la fecha y por intermedio de la Caja General de Ahorros, les será abonado el importe del mes de mayo.

"En la circular de este Gobierno civil de 11 de junio (B. O. P. núm. 133) se encarece a las Corporaciones locales que se responsabilicen en el ejercicio de sus funciones urbanísticas mediante la utilización efectiva de las competencias y medios previstos en la legislación, entre los que se citaban en primer lugar los de la "Planificación Urbanística".

La propia singularidad de la materia hace aconsejable reducir el ámbito de esta circular —que por otra parte no es sino recordatorio de la normativa vigente— a los Municipios de la provincia de más de cinco mil habitantes y en aquellos otros que, sin alcanzar dicho censo, sean de marcado carácter turístico y entre ellos todos los de la Costa.

La necesidad, cada vez más apremiante, de encauzar adecuadamente y con la debida visión de futuro el ordenamiento urbanístico de nuestras ciudades y, en general, de aquellos núcleos que ofrecen un cierto índice de crecimiento, hace conveniente recordar a las Corporaciones locales los medios que la legislación ofrece para estimular el planteamiento urbano.

Pocos temas, sin duda, se ofrecen hoy a la vida ciudadana que afecten tan directamente al bien común como el de la ordenación urbana, con todas sus secuelas, porque, sobre establecer a corto plazo cauces ordenados de expansión y de posible reconversión del patrimonio inmobiliario de la comunidad, determina la fisonomía futura de las ciudades.

La actuación urbanística de los Municipios debe anteceder forzosamente a la expansión demográfica y es precisamente este sentido de anticipación el que, con visión política, ha de ser puesto en juego como seguro remedio para evitar los males que de su olvido o abandono se seguirían, muchos de los cuales, con el transcurso de los años, serían de difícil o imposible corrección.

Hoy no puede desconocerse que la acción urbanística descansa en una serie de motivaciones sociológicas, económicas y hasta políticas que la justifican, pudiéndose citar entre otras:

—La ordenación del uso y edificación del suelo que no puede permanecer al libre arbitrio de los particulares.

—Dar respuestas a las exigencias que derivan del crecimiento demográfico.

—Prevenir la creación de reservas de suelo.

—Dotar a la expansión urbana del necesario equilibrio.

—Defender el paisaje y el acervo histórico, artístico y monumental de las ciudades.

—Promover el adecuado establecimiento de instalaciones industriales.

—Disponer de unas bases para la realización de proyectos urbanísticos según un correcto orden de prioridades.

—Sin olvidar, por último, que el planteamiento ha de suponer un dique a la especulación del suelo.

A este respecto no será vano insistir en que la Ley del Régimen del Suelo y Ordenación Urbana, de 12 de mayo de 1956, establece que la competencia urbanística de los Ayuntamientos abarca todas las facultades que, siendo de carácter local, no hayan sido expresamente atribuidas a otros órganos, correspondiendo a las Corporaciones locales la redacción de los planes de ordenación —cuyas determinaciones se contienen en los artículos 9, 10 y 11—, planes que pueden ser generales, parciales o simples proyectos de urbanización.

Para esta misión los Ayuntamientos pueden contar con la colaboración del ministerio de la Vivienda, a tenor de lo dispuesto en el artículo 177 de la ley, en relación con los decretos de 28 de junio de 1956 y 26 de noviembre de 1969, que prevén la concesión de anticipos y subvenciones de hasta el 50 por 100 del presupuesto de gastos de redacción de los planes y cuya ayuda deberá ser solicitada por conducto de la Delegación provincial de dicho ministerio, que en todo momento prestará el necesario asesoramiento a las Corporaciones locales interesadas.

Por su parte, los Ayuntamientos podrán recabar de la Diputación provincial su cooperación económica y asistencia técnica, con base en lo establecido en el artículo 255 de la Ley de Régimen Local.

En aras de fomentar la actividad urbanística la ley prevé, en su artículo 204, la constitución de mancomunidades voluntarias para el ejercicio de la competencia en esta materia y, en su caso, a propuesta de la Comisión provincial de Urbanismo, el ministerio de la Gobernación podrá disponer la constitución de agrupaciones forzadas con la misma finalidad.

Tan grande es el interés que muestra la ley en este campo, que, en sus artículos siguientes, autoriza a que, "cuando los Ayuntamientos mostraren notoria negligencia en el cumplimiento de sus obligaciones", la Administración transfiera las competencias municipales a la Diputación provincial (art. 205) e incluso a la propia Comisión provincial de Urbanismo, que las ejercerá a través de una Comisión especial (art. 206).

En su consecuencia, se encarece a los señores alcaldes de esta provincia que, poniendo a contribución los medios de diversa índole que les otorga el ordenamiento jurídico vigente, promuevan la redacción de planes generales de ordenación en evitación de las responsabilidades en que puedan incurrir los Ayuntamientos y las propias autoridades locales. De la presente circular me acusará recibo a sus efectos.

Granada, 13 de junio de 1970.—El gobernador civil, Antonio Gómez J. de Cisneros."

# Vida Religiosa

SANTORAL. — Gregorio, Barbarigo, Inocencio, Félix, Peregrino y Jeremías.  
JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de Santo Tomás de Villanueva.  
ADORACION NOCTURNA. — Corresponde al turno «San Francisco de Asís».

RETIRO ESPIRITUAL DE LAS MARIAS DE LOS SAGRARIOS  
El viernes, día 19, a las cinco de la

# DEMOGRAFIA

Veinticuatro nacimientos y cuatro defunciones



En los Juzgados municipales de la capital se efectuaron las siguientes inscripciones:

Nacimientos.

José Luis Jiménez Valdivia, José Antonio Carvia Reyes, Dolores Jiménez Pérez, Andrés

Bermúdez Jiménez, María Dolores Bermúdez Jiménez, Isabel Rodríguez Cortés, Francisco Braojos Sáez, Federico

Soria Gálvez, Juan Felipe Tortosa de Arcos, Ana María Hita Cénit, Pilar Salazar Jiménez, José Jorge Romero Molina, María Blanco López, Rosa María Yllescas Martos, María Dolores Rodríguez Blasco, Antonio Ramón Rodríguez Gómez, Francisca López Solana, Rosa María Mesa García, María del Pilar Linhares Fernández, María José Quirante Castillo, María Olivia Fernández López, María Luisa Medina Torres, Juan José Morillas Guerrero y María Esther Fernández Rosa.

Matrimonios. — Francisco Javier Lizcano Navarro con Odile Christiane Barbezier; Antonio Martínez Trujillo con María del Carmen Quesada Gutiérrez, y Antonio Lozano López con María Dolores del Carmen Morante Vinuesa.

Defunciones.—Miguel Rodríguez Sánchez, de 54 años; Miguel Ángel Adarve Peña, de 9 meses; Jesusa García González, de 71 años, Concepción López Pedrosa, de 77.

tarde, en el salón de actos de la residencia de los Padres Redentoristas, tendrá lugar la junta mensual, y a continuación, el acto eucarístico y la santa misa. Se ruega a todas las Marías su asistencia, por ser el último retiro del curso.

## VIAJE DE LA ADORACION NOCTURNA A SALOBREÑA

La Adoración Nocturna comunica a sus secciones y adoradores todos, que en la noche del 4 al 5 de julio, celebrará la sección de Salobreña, vigilia de Espigas y X aniversario de su fundación.

Con tal motivo organiza un viaje para estar presentes en tan solemnes actos, esperando de todas las secciones envíen su representación, haciendo su inscripción hasta el día primero de julio en el domicilio de don Luis Oriol, Zacatín, 20. Los adoradores pueden ir acompañados de sus familiares, como igualmente se invita a la sección femenina. La salida será a las siete y media desde nuestra capilla de la Misericordia, efectuándose el regreso a las siete de la tarde del domingo.

## SEPELIOS, HOY

Sepelios que se efectuarán en el día de hoy en nuestra ciudad, de personas que fallecieron en la jornada de ayer, partiendo sus entierros de los domicilios y horas que se indican:

Don Manuel Gómez Rodríguez  
Gran Vía, 29.—10 mañana.

Señorita Cloria Calvacho Rodríguez  
Hileras, 6.—4,30 de la tarde.

# Don Manuel Gómez Rodríguez

Que falleció el día de ayer, a los 80 años, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Su director espiritual, Rvdo. P. Eduardo Mooré; sus hijos, doña María del Carmen (ausente), doña Matilde (viuda de Rojas), don Manuel, don Miguel y don Antonio Gómez Pontes; hijos políticos, don José Garrido Yáñez (ausente), doña Ramona Ruiz López, doña Delfina Maraver Alonso y doña María del Carmen Blanco Jiménez; su hermana, doña María del Carmen; hermanos políticos, don José Morell Cuéllar y don Francisco Pontes González, nietos, tíos, sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás familia,

SUPLICAN a sus amistades una oración por su alma y asistan a la misa de "corpore insepulto" que se celebrará HOY, a las ONCE de la mañana, en la capilla del cementerio, y acto seguido el sepelio, por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Domicilio: Gran Vía, 29.

Granada, 17 de junio de 1970

Funeraria Ntra. Sra. del Carmen, J. L. MORAL, San Jerónimo, 56. Tls. 221746

## Televisión ofrecerá esta noche dos partidos de Méjico

MADRID, 16. (ALFIL). — Televisión Española transmitirá mañana, en directo, a través de la primera y segunda cadena, respectivamente, los encuentros de semifinal del Campeonato mundial de Fútbol, que jugarán las selecciones de Alemania e Italia en la capital mejicana, y Uruguay-Brasil, en Guadalajara. En caso de producirse goles en este último encuentro, que se transmitirá a través de la segunda cadena, las jugadas serán retransmitidas en diferido por la primera cadena en el intermedio y al final del encuentro Alemania-Italia. Los partidos comenzarán a las once de la noche, hora española, estando previstas las conexiones de Televisión Española para las 10,50.

# DEPORTES

## Hidalgo se despide de la afición

"DESEO SUERTE AL EQUIPO EN LA PROXIMA TEMPORADA, QUE SERA MUY DIFICIL"

"NI SIQUIERA ME HAN LLAMADO PARA HABLAR DE LA RENOVACION DEL CONTRATO"

Pensábamos que Hidalgo estaba ya lejos de nuestra tierra y no es así. Ayer le vi sobre la una paseando tranquilamente y adquiriendo algunos artículos en compañía de su mujer e hijas. Saludados acostumbrados y una cita para la tarde. Efectivamente. A las seis, haciendo gala de una exquisita puntualidad, nos encontramos en la cafetería del hotel.



HIDALGO

Mellá dispuestos a llevar adelante la entrevista. No nos hicimos esperar y como además el tiempo es el peor enemigo hoy día, comenzamos sin rodeos.

"ME SORPRENDIO LA LIBERTAD"  
—¿Le sorprendió recibir la libertad del Granada?  
—Sinceramente, sí, porque esto demuestra lo poco que he debido interesar al club. Ni siquiera he sido convocado para llevar a cabo una conversación con el presidente. Aparte de esto, me he dado cuenta que la afición se ha extrañado y ha sentido mi marcha. Me consta por las pruebas de afecto que he recibido a partir del día en que se supo la noticia.

—¿No ha sido que Hidalgo se ha subido a las nubes al tratar de la renovación?  
—Insisto. Me interesa que el aficionado sepa que ni me han llamado. Fui a cobrar cierto día y me dijeron que podía retirar la carta de libertad.

—¿Y si lo que ha influido en esta baja ha sido la disciplina?  
—Prefiero no tocar el tema. Siempre que se habla de esto el perjudicado es el jugador y ya que todo ha venido así es mejor dejarlo como está.

—¿Y si lo que ha influido en esta baja ha sido la disciplina?  
—Prefiero no tocar el tema. Siempre que se habla de esto el perjudicado es el jugador y ya que todo ha venido así es mejor dejarlo como está.

—¿Y si lo que ha influido en esta baja ha sido la disciplina?  
—Prefiero no tocar el tema. Siempre que se habla de esto el perjudicado es el jugador y ya que todo ha venido así es mejor dejarlo como está.

### PEQUEÑA DESILUSION

Hidalgo está triste. Siente dejar Granada y eso aunque no lo afirma, lo deja entrever. Seguimos conversando.

—¿Qué le ha dado el Granada a usted?  
—Varias cosas. Vayamos con orden. Primero me originó una pequeña desilusión, porque cuando contaba con amigos y tomaba cariño al club, todo se ha venido abajo. Pero también me ha facilitado una temporada en Primera División, jugándola entera, y una carta de libertad que puede ser el trampolín para otro cualquier equipo.

—¿Qué le dio Hidalgo al club?  
—Mire, yo contribuí, mucho o poco, en la permanencia. Rendir a tope no sé si lo hice porque era la primera temporada y forzosamente tienes que acusar el cambio de compañeros y ambiente.  
—Dijo anteriormente que el Granada había sido trampolín para otro equipo. ¿Lo encontrará?  
—Descuide que no me quedará sin club.  
—¿Hay ya algo?  
—Estoy citado el jueves, a las cinco de la tarde, en el campo de Sarría. Probablemente juegue con el Español en el torneo Ibérico de Badajoz. Pero no quiero esto decir que vaya a firmar con el club catalán, ya que tengo otros equipos y quiero estudiar todo detalladamente.  
—¿Suena el Zaragoza?  
—Por deseo de la afición y crítica no queda, pero ocurre que continúa de presidente el señor Ussón y volver allí sería el reconocimiento de que se había equivocado anteriormente.  
—El tiempo nos obligó a efectuar una despedida rápida. Hidalgo quedó pensativo y me rogó que anotara:  
—Deseo mucha suerte, de corazón, al Granada, el próximo año en el que la Primera va a estar muy difícil, porque han ascendido tres equipos bastante fuertes. No me voy por gusto, por tanto recordará a la afición de Granada con cariño. Un saludo.

NONO HIDALGO

## DAUCIK, ENTRENADOR DEL ESPAÑOL



BARCELONA, 16. (ALFIL). — En el transcurso de la cena ofrecida por la directiva del Español a los componentes de la plantilla como homenaje por haber conseguido el ascenso a Primera División, el presidente don Juan Fusté dirigió la palabra a los comensales y anunció que el entrenador de la próxima temporada será don Fernando Daucik que en la pasada había preparado al San Andrés. Esta noticia fue acogida con grandes aplausos por los asistentes.

## Varela ganó la segunda etapa de la Vuelta a Asturias

— x —  
GALDEANO, LIDER

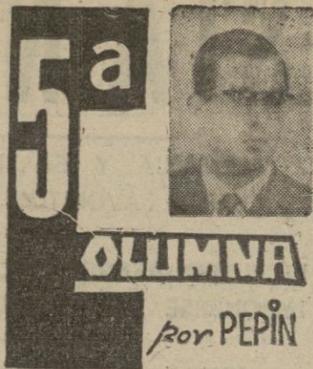
OVIEDO, 16. (PYRESA). — Hoy se ha disputado la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Asturias entre Llanes y Cangas de Onís, con un total de 170 kilómetros y dos altos puntuables para el premio de la montaña que fueron los que han decidido la etapa, proporcionando además un vuelco en la clasificación general. El héroe de la jornada fue el santanderino Manuel Mesa, que hizo primero en los altos de las Estazadas y Ortiguero y además fue el tercero en la etapa que fue disputada en un rápido sprint por los tres hombres que se habían despedido en las rampas del último alto montañoso de la etapa y que con el mencionado Mesa fueron Daniel Varela, vencedor, y Francisco Galdeano, segundo. Estos tres hombres como ya queda dicho se fueron del pelotón principal de corredores en el alto de Ortiguero y lograron mantener su ventaja hasta la línea de llegada que fue presenciada por numeroso público.

La clasificación de esta segunda etapa fue la siguiente:  
1, Daniel Varela, 4-36-57; 2, Francisco Galdeano, ídem; 3, Manuel Mesa, ídem.

CLASIFICACION GENERAL  
1, Francisco Galeado, 7-37-29; 2, Manuel Mesa, ídem; 3, Antonio Martos, 7-39-50.

El premio de la montaña se halla encabezado por Manuel Mesa, con veinte puntos.  
Mañana se correrá la tercera etapa entre Cangas de Onís y Ribadesella, con un total de 134 kilómetros.

LO MEJOR que se puede hacer por un inválido es dar le trabajo.



Embargo. Ninguna noticia en el club procedente de Valladolid que se refiera al "embargo" de los traspasados al Granada. Tranquilidad en este asunto, puesto que las bajas de los jugadores obran en poder del Granada. Veremos si todo queda en nada, que es lo lógico, o hay derivaciones, que podrían surgir a causa de que nuevos directivos se hagan cargo del club vallisoletano y quieran recuperar a los citados elementos. Esperemos que todo sea una nube de verano y que De la Cruz y Lasa puedan jugar de rojiblanco en la próxima temporada, rindiendo a tono con el dinero que se ha invertido en ellos.

Mundial. Los campeonatos mundiales se acercan a su final. Después de las doce y media de esta noche sabremos los dos equipos que pueden ganar la Copa Jules Rimet, si no hay prórroga, claro, pues en este caso la solución se demorará en media hora. Brasil sigue siendo el gran favorito, pero a la hora de la verdad mucho tendrán que decir alemanes o italianos, que no permitirán a los Pelé y compañía ninguna clase de gambeteo. El domingo sabremos definitivamente quién es el nuevo campeón del mundo.

Fase de ascenso. Durísima resultó la temporada de Tercera División, descendiendo clubs como el Eldense que había conseguido sumar ocho positivos. Visto el caso por el lado opuesto he ahí que el panorama tampoco es muy rosado, porque los equipos campeones que han tenido que hacer una temporada extra pueden quedarse al final sin el ansiado ascenso. El Cádiz, por ejemplo, que llamó la atención por su racha de éxitos está en un tris de quedarse en la cuneta y otro tanto le puede ocurrir al Hércules nuestro vecino de grupo.

Renovación. Nos gusta lo que están haciendo determinados clubs, tales como Sabadell y Elche, que sin pensarlo han dado la correspondiente carta de libertad a jugadores veteranos, tales como Ramírez, Serena, Iborra, Pereda, Aguirre, Muñoz y otros, sin pensar para nada en su historial, ni esperar siquiera a ver si alguien "picaba" con traspaso. Hay que renovarse, incorporar valores jóvenes aunque sus nombres nada digan, porque de lo contrario puede ocurrir lo que le pasó al Pontevedra en la última temporada.

Colocación. Cuando los futbolistas hablan con sus amigos e incluso cuando son requeridos por los informadores se jactan de tener a varios clubs tras su ficha, pero bien pronto quedan en entredicho, cuando como en el caso de los jugadores que el Granada ha dejado libres pasan los días y la colocación sigue sin aparecer. ¿A ver dónde están esos equipos que pagan? La consecuencia que se saca de todo está muy clara: el Granada es hoy uno de los clubs españoles que pagan mejor y más a tiempo.

No será Rumania. Venga todo el mundo a hacer ésbilas sobre el enfrentamiento España - Rumania en la Copa Davis de tenis y resulta que no serán los rumanos sino los yugoslavos los rivales de Santa Ana, Orantes, Gisbert y Arilla. Aparentemente el panorama se ha despejado, pero por lógica habrá que pensar que quien ha tenido poder para eliminar a Rumania no va a resultar menos fuerte.

Instalaciones. Aunque hay silencio administrativo en cuanto a instalaciones deportivas cubiertas en nuestra capital, sabemos que quienes han cargado con la responsabilidad del logro de las mismas no cesan en el empeño y casi, casi se puede anunciar que el estadio de la Juventud sea el lugar elegido para la primera. Se nos ha asegurado incluso que la cifra existente en Madrid, dispuesta a viajar a Granada, es de siete millones de pesetas, a la que habría que unir algún pellizquillo más de aportación local para alcanzar ese pabellón tan necesario.

Natación. Aunque parezca mentira —lo decimos por el clima— dentro de unos días comienza el verano y que sepamos poca actividad se despliega en un deporte tan típicamente de la época como es la natación. Si, ha habido un intento de curso escolar, pero no ha cuajado, como no cuajó el año pasado ni los anteriores, siendo inexplicable, porque a ver cómo se las arreglan en tantas y tantas poblaciones españolas para hacerlos todas las temporadas.

## ENTREGA DE TROFEOS DEL CAMPEONATO "CORPUS" DE COLUMBICULTURA

Durante las fiestas del Corpus se ha venido desarrollando en el estadio de la Juventud el trofeo "Corpus" de Columbicultura, con la suelta de diversos pelomos deportivos que habían sido inscritos para competir.

El día 31 de mayo se celebró la final del campeonato, resultando vencedores, en primer lugar, el palomo "León", que es propietario don Plácido Ladrón de Guevara Jiménez, y en segundo lugar, el palomo "Don Pepe", propiedad de don Manuel Soler Comba.

En el día de ayer se celebró la entrega de trofeos que estuvo presidida por el delegado provincial de Educación Física y Deportes, don Sebastián Pérez Linares y por el delegado provincial de Columbicultura, don José Villanueva Molina, que hicieron entrega a los vencedores de los trofeos donados con este motivo por diversas autoridades provinciales.

Cerró el acto el señor Pérez Linares que estimuló a los asistentes a que continuaran laborando con la misma afición e interés que hasta ahora lo venían haciendo en pro de este bello y apasionante deporte que es la columbicultura.

## Nuevo director general de "Publicitas, S. A."

Don Juan Carlos Gerstenhauer, antiguo Director de la Delegación de Barcelona, ha sido nombrado Director General de Publicitas España, con plenos poderes.

El señor Gerstenhauer es muy conocido en el ambiente profesional, ya que desde 1953 forma parte de la Sociedad española de PUBLICITAS, S. A., si bien durante tres años se desplazó al extranjero para colaborar en una empresa del ramo.

Posteriormente, se le nombró Sub-Director y después Director, de la Sucursal de Barcelona, habiendo demostrado durante este largo periodo sus grandes conocimientos profesionales y humanos, hasta llegar a alcanzar el importante cargo de Director General, por el cual le felicitamos muy sinceramente.

## VICTORIA DE ORANTES EN LONDRES

LONDRES, 16. (ALFIL). — Manuel Orantes ha vencido al austriaco Pokorny por 3-6, 6-2, 6-1, en partido correspondiente a la primera vuelta del torneo internacional de tenis sobre hierba que comenzó ayer en el "Queen's Club", de Londres. Por su parte el español Muñoz perdió ante el austriaco Ray Ruffels por 6-2, 6-2, 6-4.

# CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE GRANADA

## AVISO

PAGO VENCIMIENTO 30-6-70 DE INTERESES DE PRESTAMOS HIPOTECARIOS Y AGRICOLAS EN TODAS SUS MODALIDADES

Se recuerda a todos los señores clientes de esta Institución, que hasta el 30 del actual mes de junio, pueden efectuar el pago de los recibos correspondientes al vencimiento 30-6-70.

Rogamos vengán provistos del último recibo que obre en su poder, para mayor rapidez en el cobro; así como el recibo de contribución último y el del pago del seguro de incendios, en el caso de hipotecas sobre fincas urbanas, sin cuyos requisitos no podremos admitir el pago de los intereses y amortizaciones que correspondan.

"LA CASERA" CON "GENIO"... "LA CASERA" ES GENIAL

# ESTA NOCHE, SEMIFINALES DEL MUNDIAL

ALEMANIA Y BRASIL SE PRESENTAN COMO CLAROS FAVORITOS ANTE ITALIA Y URUGUAY

EL FUTBOL-ATAQUE DE CARIOCAS Y GERMANOS DEBE IMPONERSE AL FUTBOL-DEFENSA DE SUS RIVALES

ITALIA Y ALEMANIA JUEGAN EL MISMO SISTEMA TACTICO, MIENTRAS BRASIL Y URUGUAY SE DIFERENCIAN EN EL MARCAJE

**MEJICO, 16** (Del enviado especial de "Pyresa", JOSE IGNACIO VICTA). — Mañana los dos mejores estadios de este país van a ser escenario de las dos semifinales de la IX edición de la Copa Mundial de Fútbol. En el estadio Jalisco de Guadalajara un Uruguay - Brasil, ambos americanos y bicampeones. En el estadio Azteca, de la capital, Italia - Alemania, los italianos también bicampeones y los alemanes con un título en su haber. Ha querido el sorteo que se enfrenten las dos mejores defensas (Uruguay e Italia) a las dos mejores delanteras (Brasil y Alemania). Los dos encuentros se celebrarán a las once de la noche, hora española, y salen como favoritos germanos y brasileños. Veamos por qué.

Si bien los dos equipos juegan el mismo sistema táctico (4-3-3) con cuatro defensas, tres centrocampistas y tres delanteros en punta, no puede ser más diferente la forma en que cada uno lo desarrolla. Mientras los germanos ponen el acento en una ofensiva tremendamente eficaz, abrumadora, los italianos se preocupan obsesivamente por asegurar su área mediante un "cerrojo" a ultranza, delante del cual sitúan tres centrocampistas que juegan muy atrás y operan como filtros para los avances de los delanteros contrarios. Italia tiene jugadores perfectos en el dominio del balón y de los pases largos, al servicio de su mejor arma: el contrataque. Sus jugadores son más técnicos que los alemanes. Alemania, por el contrario supera a Italia en valor atlético y en conjunción de equipo. Veamos ambos cuadros bloque por bloque:

**Defensas.** — La italiana está formada por Albertosi (1) como portero y Burgnich (2), Rosato (8), Cera (5) y Facchetti (3), delante de aquel. Rosato marca al delantero centro contrario y Cera viene actuando de "defensa - escoba". En los defensas de ala hay que hacer notar que mientras el derecho, Burgnich, permanece en su puesto, el izquierdo, Facchetti, se lanza al ataque en cuanto tiene la menor ocasión.

La defensa alemana está formada por el portero Maier (1); y Vogts (7), Fitchel (11), Schenellinger (3) y Hottger (2), en línea. Fitchel actúa sobre el delantero centro contrario cubriendo el frente del área mientras el rubio Schenellinger le resguarda las espaldas como "libero".

#### CENTRO DEL CAMPO

Existe una gran nivelación de fuerzas y sería muy difícil pronunciarse sobre alguna supuesta superioridad de un equipo o de otro. Hay nombres brillantes tanto entre los italianos como entre los alemanes: Bertini (10), Mazzola (15) y De Sisti (16) son los centrocampistas latinos. De ellos, De Sisti, es el que juega más atrasado y enlaza con su defensa. Sus pases largos y precisos a sus delanteros son iniciación de contrataques. Bertini es el más ofensivo de los tres. Mazzola equilibra entre ambos: rápido, inteligente y extraordinario dominador de balón.

Por parte alemana, Beckembauer (4), Seeler (9) y Overath (12) forman la línea medular. Beckembauer, que está siendo el mejor centrocampista de este mundial, juega más retrasado que en Londres, pero continúa siendo el motor del juego de su selección. Overath, por su constante movilidad, es hombre que cubre una enorme extensión de terreno. Seeler, exdelantero centro, es hombre de ataque. Su nuevo puesto parece haberle rejuvenecido.

#### DELANTEROS

Hay nombres más famosos en la delantera italiana que en la alemana, pero los germanos son más eficaces, al menos lo han sido hasta ahora en este mundial. Cinco goles a favor en cuatro partidos son muy pocos goles para jugadores como Rivera (14), Bonisegna (20) y Riva (11). Mientras tanto, trece goles, también en cuatro partidos, han marcado los germanos, lo que representa una cifra más que respetable. La delantera alemana está formada por Libuda (14), Muller (13) y Loehr (17), aunque está entrando frecuentemente el extremo Grabowsky (20) en sustitución de Libuda cuando éste se cansa. La capacidad goleadora del delantero centro Muller queda de manifiesto con esos ocho goles que ha marcado, lo que le convierte en firme aspirante al título de máximo goleador. Los extremos Libuda y Loehr son fulgurantes, rápidos, penetrantes. El primero se cuela entre las defensas más sólidas a base de sprints velocísimos y regates en seco. El segundo penetra pegado a su banda, desde donde lanza centros peligrosísimos que tienen el complemento de la artillería de Muller y Seeler. La delantera alemana es una máquina de hacer goles. Por el contrario, Italia padece sequía de tantos que es la salsa del fútbol y lo que da la victoria. Riva, por la izquierda, y Bonisegna, en el centro, son los dos delanteros que están en la boca del gol. De ellos, el primero es quien

más títulos tiene para ser considerado eficaz, aunque hasta ahora sólo lo ha demostrado frente a Méjico. Y Méjico, con todos los respetos, no es una potencia futbolística ni mucho menos.

#### TODOS SUS RESULTADOS EN EL MUNDIAL 70

Recordemos los resultados de todos los encuentros correspondientes a este mundial y jugados por ambas selecciones, a fin de que pueda establecerse una comparación:

**ITALIA:** Fase previa. Gales - Italia, 0-1; Alemania Este - Italia, 2-2; Italia - Gales, 4-1; Italia - Alemania Este, 3-0.

Fase final. Italia - Suecia, 1-0; Uruguay - Italia, 0-0; Israel - Italia, 0-0; Italia - Méjico, 4-1.

**ALEMANIA:** Fase previa. Austria - Alemania, 0-2; Chipre - Alemania, 0-1; Escocia - Alemania, 1-1; Alemania - Austria, 1-0; Alemania - Chipre, 12-0; Alemania - Escocia, 3-2.

Fase final. Marruecos - Alemania, 1-2; Bulgaria - Alemania, 2-5; Perú - Alemania, 1-3; Alemania - Inglaterra, 3-2.

Italia ha eliminado a Gales, Alemania del Este, Suecia, Israel y Méjico. Ha marcado 15 goles a favor y recibido 4 en contra.

Alemania ha eliminado a Austria, Chipre, Escocia, Marruecos, Bulgaria e Inglaterra. Ha marcado 33 goles a su favor y recibido en contra 9.

#### URUGUAY - BRASIL, LA FINAL AMERICANA

La final americana va a jugarse en el estadio Jalisco de Guadalajara. Partido entre Uruguay y Brasil para disputarse el derecho de pasar a la final; en el se dan características parecidas a Italia - Alemania ya comentado. Al fútbol - arte brasileño basado en la inteligencia, en la perfección del dominio del balón, en la improvisación genial y en la habilidad, con buena técnica, pero infinitamente a la de sus oponentes. Brasil marca por zonas. Uruguay hombre a hombre. Brasil sitúa cuatro defensas, tres centrocampistas y tres delanteros en punta. Uruguay también. Pero como en el caso de Italia - Alemania, mientras Brasil tiene su fabuloso poder en el ataque, Uruguay confía esencialmente en su propia defensa. Mientras los jugadores brasileños se ponen en situación de tirar a la portería contraria con sólo dos o tres pases, los uruguayos se pasan y repasan la pelota procurando asegurarse su posesión, sin arriesgar nada, sin importarles el gol.

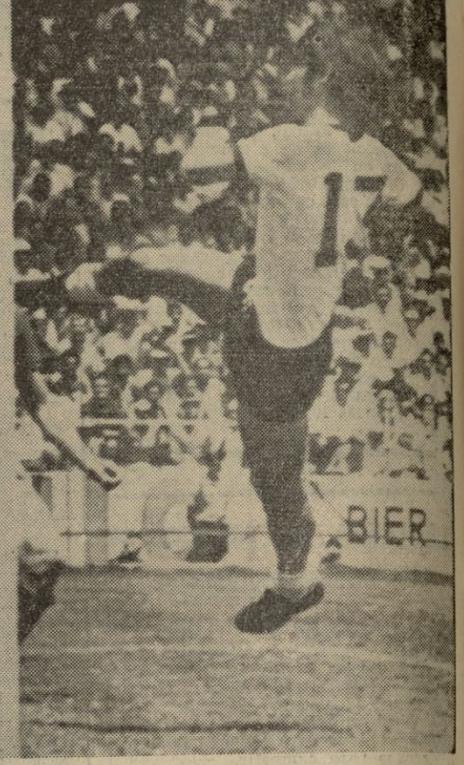
#### DEFENSAS

La defensa uruguaya es un sólido conjunto que actúa con energía y dureza, bien dirigida por el portero Mazurkiewicz (1), personificación de la seguridad y confianza. Delante de él juegan Ubifias (4), Anchetta (2), Matosas (3) y Mujica (6). De ellos, Anchetta marca al delantero centro mientras que Matosas actúa detrás de él como defensa de cierre. Son cualidades comunes para los cuatro el sentido de la anticipación, la dureza y la velocidad con que reaccionan. Un sólo gol en contra, habla de su eficacia.

Por su parte, la defensa brasileña es lo más débil del equipo, con el irregular Félix (1) como portero. Delante de él, Carlos Alberto (4), Brito (2), Piazza (3) y Everaldo (16). Marcan por zonas y no tienen un "defensa escoba" específico, labor en la que se alternan indistintamente los dos centrales, Brito



El alemán Gerd Muller marca el decisivo 3-2 que elimina a Inglaterra del campeonato mundial. A la izquierda, el meta Peter Bonetti. — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)



y Piazza. Los errores defensivos de Brasil son frecuentes. Les han marcado 5 goles, en este bloque hay una clarísima ventaja uruguaya.

Centro del campo. — Uruguay ha sufrido el "handicap" de la lesión de su "cerebro", Pedro Rocha, en el primer encuentro frente a Israel. Sin él, el centro del campo lo cubren Montero - Castillo (5), Maneiro (10) y Cortés (20). Los dos últimos son eminentemente defensivos mientras Montero, atlético y batallador, se va más hacia el ataque, pero sin excesivas alegrías.

La ventaja brasileña en el centro del campo es evidente con sus jugadores Clodoaldo (5), Gerson y Rivelinho (11). El primero es eminentemente defensivo, Gerson se sitúa también en posición retrasada, pero sus pases profundos y perfectos y su capacidad para reparar el juego le hacen ser base de los ataques de su equipo. Rivelinho es un extremo izquierdo que inicia sus arrancadas en la zona media y que, gracias a su velocidad y a su don natural para sortear contrarios, se convierte lo mismo en freno de los ataques contrarios como en pesadilla en el área pequeña.

#### DELANTEROS

La ventaja brasileña en el centro del campo se acentúa aún más en el ataque, don Jairzinho (7), Tostao (9) y Pelé (10) superan con mucho a Cubilla (7), Espárrago (9) y Losada (21). Los brasileños son sobradamente conocidos. De los uruguayos, el jugador con verdadera clase internacional es el extremo derecho Cubilla, bien conocido del público español por haber jugado en el Barcelona. Lo mejor que tiene son sus centros sobre puerta, de un toque de balón excepcional. El otro extremo, Losada, es hábil en el regate y muy bueno en el quiebro. El delantero centro, Espárrago, no es nada del otro mundo y juega en posición retrasada. La ineficacia de esta delantera queda demostrada por el hecho de haber marcado tres goles en cuatro partidos mientras que los brasileños han marcado doce.

#### TODOS SUS RESULTADOS EN EL MUNDIAL 70

Los resultados obtenidos por ambas selecciones a lo largo de toda la competición, son estos:

**URUGUAY:** Fase previa. Ecuador - Uruguay, 0-2; Chile - Uruguay, 0-0;

Uruguay - Ecuador, 1-0; Uruguay - Chile, 2-0.

Fase final. Uruguay - Israel, 2-0; Uruguay - Italia, 0-0; Suecia - Uruguay, 1-0; U.R.S.S. - Uruguay, 0-1.

**BRASIL:** Fase previa. Colombia - Brasil, 0-2; Venezuela - Brasil, 0-5; Paraguay - Brasil, 0-3; Brasil - Colombia, 6-2; Brasil - Venezuela, 6-0; Brasil - Paraguay, 1-0.

Fase final. Brasil - Checoslovaquia, 4-1; Brasil - Inglaterra, 1-0; Brasil - Rumania, 3-2; Brasil - Perú, 4-2.

Uruguay ha eliminado a Ecuador, Chile, Israel, Suecia y Unión Soviética. Ha marcado ocho goles y recibido uno solo. Por su parte, Brasil eliminó a Colombia, Venezuela, Paraguay, Checoslovaquia, Rumania y Perú, ha conseguido marcar 35 tantos por siete en contra.

Mientras el juego de Brasil ha maravillado por su asombrosa belleza y facilidad, el de los uruguayos ha decepcionado en calidad aunque hayan conseguido eficaces resultados. El pronóstico es favorable a los jugadores de Zagaló, aunque el encuentro tampoco será generoso en goles.

En esta fase final, los goleadores uruguayos han sido Gómez, Maneiro y Mujica, con un tanto cada uno. Por parte brasileña, Jairzinho (5), Pelé (3), Rivelinho (2) y Tostao (2).

#### CLASIFICACION EN LA FASE FINAL

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Brasil	4	4	0	0	12	5	8
Alemania	4	4	9	9	13	6	8
Italia	4	2	2	0	5	1	6
Uruguay	4	2	1	1	3	1	5

#### UNIFORMES NACIONALES

Italia. — Camisola blanca, pantalón azul y medias azules.

Alemania. — Camisola blanca, pantalón negro y medias blancas.

Uno de los dos deberá cambiar su uniforme para evitar confusiones en la retransmisión televisada.

Uruguay. — Camisola azul, pantalón negro y medias negras con vuelta azul.

Brasil. — Camisola amarilla con cuello verde, pantalón azul con franja lateral y medias blancas con vuelta verde.

## DEFINITIVAMENTE, NO HABRA ENCUESTO EUROPA-AMERICA

PELE ASEGURA QUE SE VOLVERA AL FUTBOL DE ATAQUE "PORQUE ES EL QUE PIDE EL PUBLICO"

MAS DE SEIS MILLONES DE ESPECTADORES HAN ASISTIDO A LAS OCHO EDICIONES DEL MUNDIAL

**MEJICO, 16** (Del enviado especial de "Pyresa", JOSE IGNACIO VICTA). — Definitivamente no se celebrará el encuentro entre selecciones Europa - América, según ha declarado el presidente de la Federación Mexicana, Guillermo Cañedo. Al parecer, la sugerencia no ha caído bien en la F.I.F.A. La idea era descabellada —aunque el billete fuese a favor de las víctimas de los terremotos del Perú— y mucho más después de la "guerra" entre continentes que estamos viviendo aquí. La campaña contra los ingleses, y de rechazo contra los equipos europeos, es enconada y absurda. Se lanzan las campanas al vuelo cuando gana un americano, y la gente se pone casi de luto cuando pierde. No se celebra el triunfo del mejor, se critica la violencia según quien la emplea, se arremete contra las tácticas defensivas italianas y no uruguayas cuando ambas están en el mismo nivel. Brasileños y peruanos son considerados como cosa propia. Uruguay ha sustituido en las preferencias a Méjico y Perú, ya eliminados.

En medio de este ambiente, una confrontación entre selecciones continentales no es aconsejable, ni mucho menos.

#### OPOSICION AL MUNDIAL DE CLUBS

Al parecer, la Confederación Sudamericana de Fútbol se va a oponer rotundamente al proyecto de la F.I.F.A. para organizar un mundial de clubs, proposición que se verá el próximo día 23 durante el congreso a celebrar en esta ciudad.

#### PELE: "VOLVERA EL FUTBOL DE ATAQUE"

Pelé siempre es noticia. Detrás de Pelé, que no desaira a nadie nunca —¡qué contraste con tantas y tantas figuritas

de tantos y tantos países! — estamos todos los periodistas que hemos venido. Pelé siempre es noticia porque siempre dice cosas con sentido. Por ejemplo, aquí están sus últimas declaraciones: "Creo que el fútbol brasileño no es mejor que el inglés ni éste mejor que el nuestro, porque en fútbol puede haber muchas formas de expresión". "Creo —añade— que volverá el fútbol de ataque porque es el que le gusta y pide el público. Muchas selecciones, que ahora sólo piensan en defenderse, volverán a esta concepción del fútbol ofensivo". Lo que hace falta, Pelé, es que sea pronto.

#### CADA VEZ, MAS ESPECTADORES

Es lógico que en cada mundial crezca el número de espectadores, pero cabe dudar de que en Méjico se llegue a la cifra obtenida en Inglaterra hace cuatro años:

1930, en Uruguay, 547.308 espectadores. A la final asistieron 76.818.

1934, en Italia, 408.602, y en la final hubo 43.818.

1938, en Francia, 347.937. De ellos vieron la final 45.724.

1950, en Brasil, 970.302. La final fue presenciada por 71.240.

1954, en Suiza, 745.804. Un total de 63.800 en la final.

1958, en Suecia, 821.262. En la final estuvieron 49.737.

1962, en Chile, 903.000, y en la final 68.942.

1966, en Inglaterra, 1.495.000, de los que 93.000 vieron la final de Londres.

Una simple suma nos da la cifra de más de seis millones y cuarto de espectadores (sin contar televidentes). Algo así como más de dos veces la población de Madrid. Las ocho finales han sido presenciadas, también en directo, por más de medio millón de personas.

que equivale a llenar hasta la bandera casi cinco veces el estadio Santiago Bernabéu.

### tv ANGLO

**ALEMANIA**

Vogts Fitchel  
Beckenbauer  
Libuda

Maier  
Schenellinger  
Muller

Hottger  
Overath  
Loehr

Riva  
De Sisti  
Facchetti

Bonisegna  
Mazzola  
Cera  
Rosato  
Albertossi

Rivera  
Bertini  
Burnich

ITALIA  
Estadio: Azteca (Méjico). Hora: 11 noche.  
Televisado en directo.

## BAQUERO-MOTOR

# Rincón de los MODESTOS

## El Santa Fe, virtual campeón de la Copa Presidente Diputación

PUEDA SER IGUALADO POR EL CELULOSAS, PERO EL "GOL AVERAJE" LE ES FAVORABLE

Los resultados producidos en la jornada última en la Copa Presidente Diputación son los siguientes:

Santa Fe, 5; Huétor Vega, 3  
Celulosas, 2; Dinámico, 1  
Barrio Monachil, 5; Imperio, 4

### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Santa Fe	11	7	3	1	35	17	17
Celulosas	10	5	3	2	22	24	13
Santa Adela	10	3	4	3	19	19	10
Imperio	11	3	3	5	30	26	9
Dinámico	10	3	3	4	20	21	9
Barrio Monachil	10	3	3	4	25	34	9
Huétor Vega	10	1	3	6	14	23	5

### COMENTARIO

Todo se ha desarrollado con arreglo al pronóstico previsto y así el Santa Fe todavía a falta de un partido es ya campeón de la Copa Presidente Diputación de la presente edición, al vencer en la última jornada al colista el Huétor Vega por 5-3. Enhorabuena a este equipo en la persona de su presidente, don Luis Carrillo.

Quizá algún aficionado se sorprenda que demos ya como ganador al Santa Fe, cuando aún el Celulosas —segundo clasificado— puede sumar cuatro puntos en los dos partidos que le restan por jugar, lo que haría igualarse en puntos con el Santa Fe. A este respecto hay que decir que en caso que se produjera este empate, el gol average es favorable al Santa Fe, que ganó sus dos partidos cuando se enfrentó a los moñiños, siete a cero en Santa Fe y uno a cero en el campo de su contrincante.

Así, pues, de nada le ha valido al Celulosas su último triunfo sobre el Dinámico, aunque eso sí, el reafirmarse en el segundo puesto. Por cierto, su victoria fue muy laboriosa, ya que el Dinámico mantuvo el empate hasta tres minutos del final, en que Jorge, portero circunstancial por lesión de Manana, se escapó un balón que según algunas versiones, sin llegar a traspasar la línea de portería, pero que una reclamación de un jugador del Celulosas, determinó que el árbitro, señor Aguilera Ba-

rea, concediera gol, a juicio de los lojefios inexistente.

Triunfo apretado del Barrio Monachil, pero a fin de cuenta, triunfó sobre el

Imperio. Por otro lado no debe sorprender este resultado si tenemos en cuenta el actual momento del Imperio, está muy por debajo del nivel que otras temporadas nos tenía acostumbrado.

Resuelto el primer puesto, los demás lugares de la clasificación es ya de puro trámite en los partidos que restan por jugar.

BAENA

## Goleada del Deportivo Zaidín al Haza Grande (7-2)

EL SEGUNDO EQUIPO PROMOVIO INCIDENTES Y LE FUERON EXPULSADOS TRES JUGADORES

EL ATLETICO CHANA VENCIO AL SIERRA NEVADA

En un partido con más pena que gloria el Atlético Zaidín salvó su eliminatoria, en la Copa Alcalde, al derrotar a La Unión por la mínima diferencia, 3-2. Encuentro de pésima calidad en el que tuvo además como nota negativa el juego duro, áspero que en ocasiones degeneró en fútbol violento que el árbitro no quiso ver en la mayoría de las veces.

Justo vencedor el Zaidín, que fue el equipo menos malo, que dominó más que sus contrarios y dispuso de más oportunidades para alzarse vencedor. Sin embargo, al comienzo no parecía que este equipo iba a encontrar fácil el camino del triunfo debido a la fogsidad y el coraje característico que imprime La Unión a su juego, en esta ocasión pasándose de la raya aunque sus oponentes no les fueran a la zaga en sus respuestas. Como además La Unión consiguió adelantarse en el marcador, la situación se presentaba favorable por el momento para este equipo.

El partido se puso al rojo vivo cuando poco después empataba el Atlético, de penalty, lo que hace que se endurezca el juego. Nuevamente se altera el resultado a favor del Zaidín deshaciendo la igualdad con que finalizaría la primera mitad.

Se destaca con otro gol el Zaidín, fruto de su mayor dominio aunque al final se reduce las distancias al conseguir La Unión su tanto que sería el resultado definitivo del partido 3-2.

Mal arbitraje del señor Espín muy tolerante y condescendiente en el juego violento de algunos jugadores.

SIERRA NEVADA, 1; CHANA, 2

Otro encuentro malo y soporífero fue el que ofrecieron en la mañana del domingo estos dos equipos, fútbol insulso que fue un verdadero aburrimiento para los espectadores que esperaban un partido lleno de interés y de buen juego. El Sierra Nevada sólo hizo alguna que otra jugadita bien concebida y realizada. Bien poco en los noventa minutos de juego. En cambio el Chana haciendo también un mal partido, hizo un fútbol más práctico que le dio la victoria y la opción a pasar a la siguiente eliminatoria.

Marcó primero el Chana, produciéndose el empate más tarde. Antes de terminar el primer tiempo el Chana volvió a adelantarse, poniendo ya el resultado en 2-1 que no se cambiaría.

Poco que destacar en el plano individual y por equipos en ambos contendientes. Al Sierra Nevada le fue anulado un gol que hubiera supuesto el empate.

Arbitraje del colegiado señor Peña que salió airoso de su cometido.

D. ZAIDIN, 7; HAZA GRANDE, 2

Lástima que este partido se torciera porque estábamos presenciando un buen encuentro.

Desde su comienzo prendió el interés por la igualdad de fuerzas y de buenas jugadas que pusieron en la pelea los dos equipos. Es de destacar la grata revelación en el juego del Haza Grande que ha mejorado bastante desde sus comienzos de temporada. Prueba de ello ha sido su último éxito, ascenso al vencer al Sacromonte, por lo que en la próxima temporada militarán en la segunda categoría local. Pero lo mismo que no regateamos elogios en lo que se refiere a su juego, si tenemos a la vez que censurar como se merece su actitud de antideportividad en este encuentro al que le damos un severo cero en conducta deportiva. Es una pena que un equipo que ha hecho grandes progresos tire por la borda lo que alcanza por sus cualidades futbolísticas.

Ya decíamos al principio que el Deportivo Zaidín se encontró con un enemigo más difícil de lo previsto, al que no sólo encontró resistencia para imponer su juego sino que además le salió respondón, poniendo en peligro muchas veces el marco del Zaidín. Así estaban las cosas cuando Fafi abrió el marcador a favor del Zaidín al transformar una falta en gol. No se desanima el Haza Grande que una y otra vez intenta neutralizar esta ventaja. Esta constancia tiene su premio en el empate igual que el gol anterior a consecuencia de una falta que tras de rebotar en el travesaño el número once del Haza Grande remacha la devolución de la pelota al fondo de las mallas. Se mantiene la pugna hasta que un penalty, digamos que bien pitado por el árbitro, ya que un defensa del Haza Grande, dentro del área, desvió con la mano el balón en el que también forcejeaba un delantero del Zaidín. Transformado el correspondiente penalty se puede decir que terminó el partido por la actitud levantisca de los jugadores que se consideraban perjudicados por decisión arbitral: el Haza Grande, viéndose obligado el colegiado a expulsar a tres jugadores de este equipo, que desaprobaron con gestos y palmas irónicas la concesión de penalty.

A partir de entonces todo fue más fácil para el Zaidín, que fue sumando goles hasta alcanzar siete, mientras que su adversario conseguía otro nuevo gol. Por cierto que el último gol del Zaidín fue marcado voluntariamente por un defensa del Haza Grande, contra su propio portero, en un gesto antideportivo que no es corriente ver en un campo de fútbol. Sencillamente lamentable.

Aunque para algunos este arbitraje levantara polémicas, en nuestra opinión fue acertada la labor del señor Montes, que a pesar de la poca colaboración de los jugadores del Haza Grande supo estar en su sitio sin perder los papeles.

BAENA

J. BAENA ANIAS

## CONTRERAS (doce goles), máximo realizador del Baza

EL DOMINGO RECIBIRA EL TROFEO ANTES DEL ENCUENTRO BAZA-GUADIX

BAZA. — (De nuestro corresponsal, R. VALDIVIESO MARTINEZ) — Al igual que el trofeo de la regularidad, el del máximo goleador, será entregado en el campo de deportes Alameda el próximo día 21, antes de dar comienzo el encuentro de fútbol entre el Baza OJE y el C. A. D. Guadix, correspondiente a la

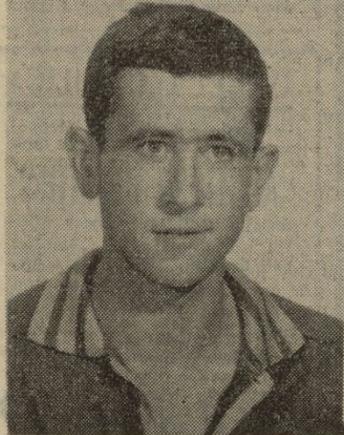
palmo más", para ser el centro del equipo ideal del equipo, pues su movilidad, coraje, voluntad y rapidez le hacen ser un gran elemento para el Baza OJE. Siempre se ha batido bien con las defensas contrarias y cuando no ha podido introducirse de cara al gol, ha procurado hacer hueco a sus compañeros, para que llegaran con facilidad a la meta contraria, sobre todo con Simón, jugadores ideales en la delantera bastana por su buen entendimiento y precisión en el pase con jugadas cruciales marcadas con el sello de gol. Simón tan sólo ha conseguido tres goles esta temporada y en verdad que se esperaban más tantos conseguidos por este jugador, pero su compromiso militar y por tanto la pérdida de partidos, ha hecho que su campaña goleadora no haya sido lo "reluciente" de anteriores.

Después del último partido del campeonato en que el Baza se azó con la victoria sobre el Pavia de Almería, la clasificación final de goleadores queda así:

### LOS GOLEADORES

1 Contreras	12
2 Nono Martínez	7
3 Alcantud	5
4 Grego	5
5 Ricardo	5
6 Simón	3
7 Curva	2
8 Juan Diego	2
9 Guerrero	2
10 Nene	2
11 Sevilla	2
12 Soriano	2
13 Torres	2
14 César	1
15 Constantino	1
16 Gallardo	1
17 Martínez	1
18 Moreno	1

Total 54



CONTRERAS

Copa Diputación Provincial, habiéndose proclamado el Baza triunfador en su grupo. Antes de que concluya este encuentro, que como se recordará fue aplazado por accidente de los accitanos cuando se dirigían en autocar hacia Baza.

Contreras ha encontrado bien el camino del gol, y lástima que este pundoroso jugador rojiblanco no "talle un

## CURIOSIDADES DE LA JORNADA

JUGANDO AL FUTBOL Y A LA LOTERIA

EXTRACCION DE UN COLMILLO, SIN ANESTESIA

EL ARBITRO QUE OLVIDO EL SILBATO

En buena lógica un jugador en el transcurso de un encuentro debe estar pendiente de lo que sucede en el campo, poniendo los cinco sentidos en la defensa de sus colores. Lo que no deja de tener su "mijita" de guasa fue el caso que tuvo como protagonista al portero jugador de la Chana, Patito que, cuando su equipo se estaba batiendo el aire para derrotar al Sierra Nevada al final lo consiguieron— aprovechó los momentos de preparación que preceden al lanzamiento de una falta para acercarse a la banda, a comprar unas papeletas de una rifa ya tradicional que un vendedor ambulante hace todas las jornadas en el campo de la Federación.

¡Claro! El partido resultó tan malo que a lo mejor el jugador del Chana se acordó del tedio, entreteniéndose en los detalles de la rifa.

EXPULSION DE UN COLMILLO SIN ANESTESIA

Suceden a veces cosas tan insólitas que responden con incredulidad ante ciertos hechos. Esto puede suceder con el caso que vamos a contar. Fue durante el encuentro de hace dos jornadas entre el Deportivo OJE y el Alhambra que el árbitro expulsó al último equipo en el campo de la Federación por seis a cero. Pues bien, en una de las jugadas sobre la línea del Alhambra llegó un balón bombardeado a los dominios del guardameta. Este salió para atrapar el balón accionando un jugador contrario. Lo que pasó exactamente es difícil de explicar, el caso es que el portero cayó al suelo dejándose de la boca, al mismo tiempo que dejaba escapar una fuerte hemorragia. Cuando los demás jugadores se acercaron al portero para atenderlo comprobamos que el lesionado tenía entre sus manos un colmillo que limpiamente le había salido hasta con la raíz.

Evidentemente, la causa de esa expulsión involuntaria había sido al recibir un golpe, pero qué clase de carambolas tuvieron que sucederse para que la pieza dentaria saliera limpia de donde estaba alojada como si se tratara de la experta extracción con anestesia de un dentista. ¡Misterios!

### UN ARBITRO SIN SILBATO

¿Se sorprendería, por ejemplo, de contemplar un coche sin ruedas? Tan fundamental como el caso anterior es el que podría suceder a un árbitro que no tuviera un silbato entre sus labios. Se imaginan ustedes la escena de un colegiado desprovisto de un pito para controlar un encuentro de fútbol. Por supuesto que el partido no se podía celebrar. Esto es exactamente lo que motivó la suspensión temporal del partido que el pasado sábado enfrentó a los equipos At. Zaidín-La Unión, de la Copa Alcalde.

Estaba a punto de comenzar el encuentro cuando el árbitro —prefero conservar su anonimato— se dio cuenta que no tenía silbato ¿Qué se podía hacer? ¿Desplazarse a la tienda más cercana para adquirir urgentemente un silbato? Cuando se estaba tratando de salvar la papeleta, la presencia de Morales, entrenador del At. Zaidín dio la solución a esta pintoresca situación: él traería un silbato de su casa Y es que para aquellos que no lo sepan, el actual entrenador del Zaidín hace algunos años fue árbitro local y conserva como preciadas reliquias, entre sus recuerdos, varios silbatos

El partido pudo al fin comenzar. ¡Eso sí! con más de media hora de retraso. Hay que ver señores la enorme importancia que tiene un silbato con lo barato que es su valor real.

BAENA

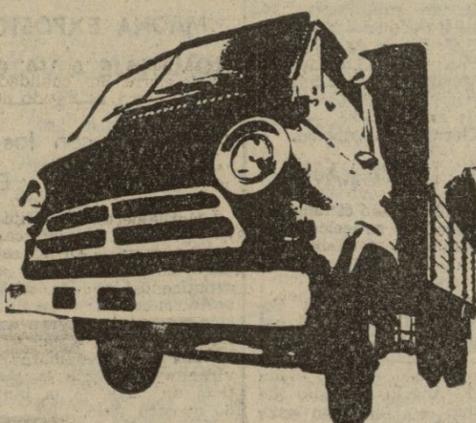
J. BAENA ANIAS

**Recuerde que**

**HASTA EL 30 DE JUNIO**

**TIENEN DOBLE GARANTIA.**

**LOS LIGEROS DE BARREIROS**



**Aprovechese en:**

**MOSA**

PASEO DE RONDA, 125  
GRANADA

CONCESIONARIO DE **BARREIROS**

**Los Barreiros duran más porque son más duros**

# PROGRAMAS DE RADIO

## LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7.55: Apertura y lectura de programas. — 8: España a las ocho. (Servicio informativo de Radio Nacional de España). — 9: Antena de la ciudad. (Información local). — 9.10: Agenda sindical. — 9.15: Alegre despertar. — 9.30: Feliz cumpleaños. — 10: Horóscopo. — 10.30: Selección musical. — 11: Canciones en la mañana. — 11.30: Galas nupciales. — 11.45: Musical 70.

PROGRAMA DE MEDIODÍA Y SOBREMESA. — 12: Avance de programas. 12.10: Radio club. — 13: Recordando melodías. — 13.30: Españoleando. — 14: Mundo del disco. — 14.30: Radio Nacional de España. — 15: Yo lo veo así. (Información deportiva). — 15.10: Sobremesa musical. — 16: Concierto en la tarde.

PROGRAMA DE TARDE. — 17: Avance de programas. — 17.05: La hora de los famosos. — 18: Amigos en la tarde. Augusto Algero. — 19: Cita con Marifé de Triana. — 19.30: Santo rosario. — 19.45: Música para dos. (club de baile).

PROGRAMA DE NOCHE. — 21.30: Antena de la ciudad. (Información local). 21.40: Actualidad sindical. — 21.45: Música inmortal. — 22: Radio Nacional de España. — 22.30: El número premiado. — 22.35: Desfile de éxitos. — 23: La zarzuela. — 23.55: Al filo de la medianoche. — 24: Generación un, dos, tres. — 0.30: Lectura de programas, despedida y cierre.

## RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7.40: Apertura y lectura de programas. — 7.41: Francés por radio. — 7.58: Matinal. Cadena Ser. — 8: Buenos días, Señor. Información deportiva. — Informaciones y reportajes. — El tiempo. — Noticias. 8.30: Anécdotas famosas. — Un intérprete cada día. — Punte musical. — Nombres propios. — Música con argumento. 9: Música pop para mayores. — 9.30: Humor. — Si usted no lo sabe. — Paco Ruiz, detective privado. — 10: Música, amistad y compañía. — 10: Campaña pro-vacaciones. — 10.35: 15 minutos con... Galería breve. — 10.55: La vida y la gente. — 11.30: Viaje a las estrellas. — 11.50: Conozca su intérprete. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — Galería breve. — 12.30: Galería breve. — Mediodía, Cadena Ser. — El Zorro.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 13: La hora del aperitivo. — Club de amigos. — Galería breve. — 13.20: Ayer y hoy de la música. — 14: Granada es así. 14.20: Minutos deportivos. — 14.30: Radio Nacional de España. — Guía del espectador. — 15: Concierto para la sobremesa. — 16: «Más allá de las estrellas», capítulo 88. — 16.30: «La sangre de los Yberons», capítulo 108. — 17: «Los miserables», capítulo 53.

PROGRAMA DE TARDE - NOCHE. — 17.30: «Idolos». — Bimbo presenta. — Radio gramola Carmen. — La infame. — 19: «Los parientes pobres», capítulo 48. — 19.30: Galería breve. — 19.32: Cuchi Cuchi y yo. — 19.57: Guía del espectador. — 20: Matilde, Perico y Periquín. — 20.15: Así cantan los famosos. — 20.45: Flamenco. — 21.15: Actualidad deportiva. — 21.30: Radio información local. — 22: Radio Nacional de España. — Cupón pro-ciegos. — 22.30: El color de los colores. — 22.35: Una voz famosa: Luis Aguilé. — 22.45: Los super-ventas. — 23.15: El consejo del doctor. — 23.45: Galería breve. — 23.47: Rueda de éxitos. — 0.28: Galería breve. — 0.30: La hora romántica. — 1: Edición de madrugada. — Información deportiva. — El tiempo. — Palabras de Dios en la noche. — 1.15: Objetivo. — 2: Cierre de la estación.

## RADIO POPULAR

PRIMER PROGRAMA. — 7.50: Apertura, sintonía y avance de programas. — 7.55: Oración matinal. — 8: Radio Nacional de España. — 9: Boletín de noticias.

SEGUNDO PROGRAMA. — 9.15: Comienzo el día. — 10: Mientras trabajas. 10.30: Brindis musical. — 10.45: Cosas de mujeres. — 11: Te habla una mujer. — 11.35: Parejas en antena. — 11.45: Visita musical. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — 12.15: Con ustedes... Globo. — 12.30: Canta con nosotros. — 13: Todo tiempo, toda música. 13.30: Noticiario católico de información mundial. — 13.45: Intermedio.

TERCER PROGRAMA. — 14: Bendición de la mesa. — 14.05: Notas y avisos de Radioenseñanza. — 14.10: Flamenco. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 15.05: Compases. — 15.15: Cada día, con los espacios: Buenas tardes, señor alcalde. — Radiodeportes. — Desde el patio de butacas. — Dios te habla por la tarde. — El poeta y su obra. — La tarde es actualidad. — Título recomendado. — Turno de urgencia.

CUARTO PROGRAMA. — 16: Discos favoritos. — 16.30: Nuestro concierto. — 17.30: Reunión de intérpretes. — 18.15: Cita para seis. — 18.45: Musicología. — 19.15: Es el atardecer.

QUINTO PROGRAMA. — 19.30: Radioenseñanza. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.20: Cupón pro-ciegos. — 22.25: Última hora deportiva. — 22.30: El mundo de la música. — 23.30. Nocturno. — 23.50: Buenas noches, el Señor. — 23.55: Lectura de programas y despedida. — 24: Cierre.

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## CINES DE ESTRENO

### ALIATAR CINEMA

... A las 5, 7, 9 y 11 ...  
La historia más humana del cine español  
**ROBERT PACKER, en**  
**Johnny Ratón**  
(Para todos los públicos)  
Cinemascope - Eastmancolor  
Con Luis Dávila  
José Luis Coll y Jorge Rigaud

### CAPITOL

... Desde las 5, última a las 11 ...  
= ULTIMO DIA =  
HOY, DIVERTIDO ESTRENO  
**TOD UN VALIENTE**  
\* JEAN LEFEBYERE  
\* MARIA LATOUR  
E-A-S-T-M-A-N-C-O-L-O-R  
Autorizada para todos públicos

### GOYA

... A las 5 - 7 - 9 y 11 ...  
HOY, GRAN REPOSICION de la película de las grandes  
- CARCAJADAS -  
CAsEN, en  
**LA TIA DE CARLOS**  
EN MINIFALDA  
Eastmancolor - (Todos públicos)

### GRANADA

... A las 5, 7.30 y 10.15 ...  
2ª SEMANA!  
¡EXITO ARROLLADOR!  
**REBECA**  
(Mayores de 14 años)  
Director: Alfred Hitchcock  
Con LAURENCE OLIVIER  
y JOAN FONTAINE

### ISABEL la CATOLICA

... Desde las 5, última a las 11 ...  
= HOY, ESTRENO =  
**ANGELES REBELDES**  
Rosalín Rusell - Hayley Mills  
Un colegio de niñas ¡diablos!, pero unos diablillos encantadores  
T-E-C-H-N-I-C-O-L-O-R  
Autorizada para todos públicos

### MADRIGAL

SU LOCAL = SU PROGRAMA  
A las 5, 7 y 9 y 11. - M. 18 años.  
ESTRENO  
PARAMOUNT FILMS  
**La muñeca y el bruto**  
= Eastmancolor =  
BRIGITTE BARDOT  
¡Una comedia divertida y excelente!

### PALACIO del CINE

... Desde las 5, última a las 11 ...  
ULTIMO DIA. — Reposición de la película más excepcional de los últimos años  
**ADIVINA QUIEN VIENE ESTA NOCHE**  
TODD-AO// (Todos los públicos)  
\* SPENCER TRACY  
\* SIDNEY POITIER

### REGIO

... Desde las 5, última a las 11 ...  
ULTIMOS DIAS  
= HOY, ESTRENO =  
**JEFF**  
ALAIN DELON - Eastmancolor  
¡Cinco hombres duros, violentos y audaces!  
Autorizada mayores de 18 años

## CINES DE REESTRENO

### ARTE Y ENSAYO

#### PRINCIPE

A las 5, 7, 9 y 11 :-: Último día  
**I VITELLONI**  
(LOS INUTILES)  
= Mayores 18 años =  
Mañana, estreno:  
**EL RENEGADO**

#### GRAN VIA = A las =

5, 7, 9 y 11  
¡HOY, ULTIMO DIA! (18), en Technicolor, "EL ABUELO ESTA LOCO", por Walter Brennan. (Tolerada menores.)  
MAÑANA: En Technicolor-Techniscope, "EL GENDARME DE SAINT-TROPEZ", por Louis de Funès.

#### ALAMEDA Terraza Verano = Desde las 9 =

**NEUTRON, El Enmascarado Negro**  
(Mayores 14 años)

#### ALBENZ Terraza Verano = Desde las 9 =

**AGENTES EN RUTA**  
ACCION... :-: (Para todos.)

#### ALCAZAR Terraza Verano = Desde las 9 =

**FIEBRE DE CODICIA**  
— TECHNICOLOR —  
(Para todos los públicos)

#### ALHAMBRA = A LAS =

5, 7, 9 y 11  
**PAJARO MAÑANERO**  
— COLOR —  
(Para todos los públicos)

#### APOLO = A las =

5, 7, 9 y 11  
**DOS VIVALES EN FUERTE ALAMO**  
Technicolor — (Para todos.)

#### ASTORIA = A las =

5, 7, 9 y 11  
**PIEL DE ESPIA**  
— COLOR —  
(Mayores 18 años)

#### CENTRAL = A las =

5, 7, 9 y 11  
**UNCAS, EL FIN DE UNA RAZA**  
COLOR — (Para todos.)

#### VICTORIA = A las =

5, 7, 9 y 11  
**DESPUES DE LOS NUEVE MESES**  
\* CONCHITA VELASCO  
\* TERESA GIMPERA  
Ultimo día. — (M. de 18 años.)

## Programa de Televisión

**BAQUERO ELECTRODOMESTICOS**  
**Y TELEVISORES**  
Iberia SINKRO-CC  
PRESENTAN EL PROGRAMA DE TV DE HOY

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 1.45: Carta de ajuste: «Agua, azucarillos y aguardiente», Chueca. — 2: Apertura y presentación. — 2.02: Panorama de actualidad. Junto a las habituales secciones informativas, comentarios taurinos. 3: Noticias a las tres. — 3.30: Manos al volante. — 4: Embrujada. «Los mutuos celos de Endora y Mauricio». Visita del padre de Samantha a casa de ésta, accm

pañado de una bella secretaria, también bruja. Las atenciones del padre de Samantha para con esta señorita no son vistas con buenos ojos por parte de la brujita. — 4.30: Nivel de vida. — 5: Hablamos de España. — 5.15: Cierre.

PROGRAMA DE TARDE. — 5.45: Carta de ajuste «Conjuntos españoles». — 6: Apertura y presentación. — 6.02: Tarzán. «Los fanáticos». Un negro, amigo de Tarzán, va a ser elegido presidente de un Estado africano, apoyado por un grupo financiero, al que sólo le interesa su negocio. — 7: Los Picapiedra. «Pedro, el prestidigitador». Pedro, que ha aprendido magia para hacer un número en la fiesta anual, confía en que uno de sus trucos les permita a él y a Pablo ir a divertirse solos. — 7.29: Avances. — 7.30: Teleclub. No estamos solos. — 8: Puesta a punto. Un espacio de divulgación deportiva dedicado esta semana a atletismo: saltos. — 8.30: Este planeta. Programa número 26. «La inquietud del hombre». La inquietud del hombre hacia el arte en diferentes manifestaciones artesanales, pictóricas y artísticas.

PROGRAMA DE NOCHE. — 8.55: Esta noche... — 9: Novela. Hoy: «El Cristo de la Vega», de José Zorrilla. Capítulo III. — 9.30: Telediario. — 9.50: Avances. — 9.52: Ironside. «Dora». Una mujer, asentadora de frutas y verduras en el mercado y vieja amiga de Ironside, necesita urgentemente un préstamo. Cierta compañía se lo ofrece, pero Ironside se opone a que se concrete el negocio. (Mayores de 18 años). — 10.48: Avances. — 10.50: Campeonato del mundo de fútbol. Retransmisión en directo, vía satélite, desde Méjico o Guadalajara, de las semifinales. — 0.50: Veinticuatro horas. — 1: Los miércoles de Pablo VI. — 1.10 Despedida y cierre.

## ARTE

**MAGNA EXPOSICION DE HOMENAJE A VAZQUEZ DIAZ**  
— x —  
Coincidirá con los Festivales de Música y Danza

La Fundación Rodríguez-Acosta, lleva laborando, desde hace algún tiempo, la recopilación y montaje del, sin lugar a duda, máximo acontecimiento artístico del año de nuestra ciudad, y posiblemente de España; una exposición homenaje al gran artista y pintor Daniel Vázquez Díaz.

Nada más recordar su nombre, viene a la mente la significación de todo un ciclo de la pintura española de nuestro siglo.

Vázquez Díaz ha sido y será uno de los más destacados pintores españoles de todo tiempo.  
Por ello y al ocurrir su muerte en 1969, el Patronato de la Fundación Rodríguez-Acosta, tomó el acuerdo de rendirle el primer tributo póstumo, celebrando esta exposición homenaje al excepcional andaluz.

Un paraje tan universal como la Alhambra, concretamente el Palacio de Carlos V y la sede de la Fundación, y en los señalados días en que todo se vierte hacia el espíritu con motivo de los Festivales Internacionales de Música y Danza, acogerá la variada gama de color y contenido que plasmó en su obra el gran maestro.  
220 obras, entre óleos y dibujos, procedentes de los más distintos lugares de España y de diversos museos y colecciones particulares, se han sumado al esfuerzo de la Fundación, a fin de contribuir a este excepcional homenaje que rinde esta Institución a su memoria.

No cabe ahora enumerar los distintos valores de tan señera obra. Próximamente documentados críticos tendrán la oportunidad para calificar la excepcional muestra.

## MAGISTERIO

**EXAMENES DE CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS, EN PINOS PUENTE**

La Inspección provincial de Enseñanza Primaria pone en conocimiento de todos aquellos adultos residentes en las localidades que a continuación se relacionan, y que tengan solicitado examen para la obtención del certificado de estudios primarios, que éste tendrá lugar en Pinos Puente, el próximo día 22, a las diez de la mañana. Es indispensable la presentación del carnet de identidad o de cualquier otro documento que acredite la personalidad del interesado. Las localidades son las siguientes: Pinos Puente, Zujáira, Valderrubio y Moclin.

# TEATRO

## Concurso de obras teatrales escritas por jóvenes

La Asociación Española de Teatro para la Infancia y la Juventud convoca el primer premio juvenil de obras teatrales y guiones para espectáculos escénicos dedicados a la juventud, escritos por autores comprendidos entre los trece y dieciocho años, de acuerdo con las siguientes bases:

Se premiará la obra teatral dramática, cómica, pasillo, guión, etc., que dentro de una duración normal, ofrezca calidad literaria y fuerza dramática.

El tema será totalmente libre, requiriéndose solamente que se ajuste a efectos de representatividad.

Los trabajos, por triplicado y mecanografiados, podrán presentarse hasta las 20 horas del día 27 de octubre de 1970.

Las obras, que deberán ser inéditas, podrán estar escritas en castellano, catalán, vascuense o gallego.

Los originales en catalán deberán presentarse en el local de la Junta provincial de A.E.T.I.J., en Barcelona, calle Conde de Asalto, 3, Barcelona-1.

Los originales en gallego, vascuense y castellano se remitirán a la secretaría general de la Asociación, San Marcos, 40, Madrid-4.

Es requisito indispensable que las obras se presenten bajo pseudónimo, debiendo el autor acompañar la obra solamente con los siguientes datos: edad, sexo, curso que estudia, domicilio y localidad donde reside.

La realización del texto podrá efectuarse va a nivel de equipo, va a nivel personal. En caso de responder a un equipo será suficiente un sólo responsable, si bien deberán constar las edades de los que componen el grupo.

Los concursantes no podrán darse a conocer antes del veredicto hecho público por el jurado.

Para identificarse, presentarán la copia de los documentos enviados al concurso.

El premio consistirá en quince mil pesetas (15.000 pesetas), en metálico y la representación de la obra por una Compañía miembro de la A.E.T.I.J. en caso de que el jurado la califique de

representable en público. Podrá desfilarse desierto a juicio del jurado.

En caso de concurrir varias obras dignas de mención, el jurado las designará, elaborando una lista de honor, bajo la recomendación de "dignas de ser editadas".

Los jurados estarán formados por personas expertas elegidas por la Junta nacional de Asociación, y el fallo del jurado será inapelable.

Para una más amplia información en la Regiduría de Juventudes de Sección Femenina del Movimiento. Paseo de la Bomba, 11, de diez a dos de la tarde.

### "APACHE"

MADRID, 16. (PYRESA). — El cubano afincado en Italia Tomás M... y el español Fernando Rey serán los principales protagonistas de "Apache", que se filmará en coproducción hispano-italiana, bajo el título provisional de "Apache". El guión de esta película no tiene ninguna relación con la producción americana estrenada en España hace varios años bajo ese nombre e interpretada por Burt Lancaster.

### "PROHIBIDO"

MADRID, 16. (PYRESA). — El próximo día 25 se iniciará el rodaje de la película "Prohibido", con la que el veterano Benito Perojo reemprende su labor como productor. El filme será dirigido por César Ardavin, con Julián Lina y María Tejedor como protagonistas. Con esta película, también se reanuda la producción nacional Lina y Tejedor, que ha permanecido inactiva durante los últimos años.

Suscríbese a "PATRIA"

# Anuncios por Palabras

# CRUCIGRAMA

## ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado, 5 habitaciones. Calvo Sotelo. Teléfono 235799.

## TRABAJO

EL artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesiten.

(Malagueños)

El periódico de Málaga

## SUR

se vende en GRANADA

## SERVICIO PROVINCIAL DE ENCUADRAMIENTO Y COLOCACION

### OFERTAS DE TRABAJO

Existen en esta Oficina ofertas de empleo hechas por distintas empresas para cubrir los puestos de trabajo que a continuación se detallan:

- 2 Costureras para taller de camisería.
- 4 Oficiales carpinteros.
- 4 Oficiales ebanistas.
- 1 Tractorista para trabajar en Moclin.
- 1 Señorita con conocimientos de inglés y francés para atender caja de restaurante.
- 20 Camareras de pisos y comedor, para trabajar durante la temporada de verano (o todo el año) en Benidorm (Alicante).

Aquellas personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse en esta Oficina, Avda. de Calvo Sotelo, s/n. (Casa Sindical), donde se les facilitará más amplia información.

## CUPON PRO CIEGOS

SORTEO 122 AYER

## VENTAS

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.

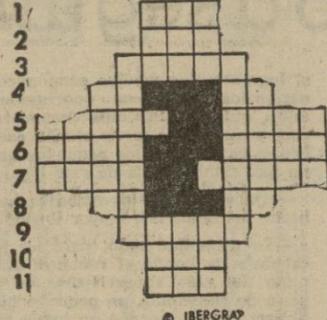
## A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del correspondiente.

Igualmente pueden encomendarle sus anuncios.

Anúnciese en PATRIA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**HORIZONTALES.** — 1: Pide, ruego; 2: Semejante; 3: Moles; 4: Nota musical. Al revés, negación; 5: Quiérela. Flojo; 6: Apagado, sin brillo. Marcharos; 7: Al revés, evalúa. Polo positivo de un generador de electricidad; 8: Nota musical. Moneda romana; 9: Insípidos; 10: Préndra militar; 11: Onda.

**VERTICALES.** — 1: Dueña; 2: Adverbio de cantidad; 3: Malo; 4: Cofres de cuero o lona que se pueden llevar en la mano; 5: Terminación del aumentativo. Metal; 6: Nivel. Nota musical; 7: Extremo. Se atreve; 8: Minas de sal; 9: Alto; 10: Al revés, número; 11: Plantigrado.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Acá; 2: Sol; 3: Malos; 4: To. Ec; 5: Alero. Rasa; 6: Vana. Esoj; 7: Emed. Ana; 8: Ra. Or; 9: Seras; 10: Ros; 11: Ala.

**VERTICALES.** — 1: Ave; 2: Lam; 3: Tener; 4: Moradas; 5: Asa. Era; 6: Col. Rol; 7: Alo. Asa; 8: Serenos; 9: Casar; 10: Sod; 11: Aje.

## ORGANIZACIONES DEL MOVIMIENTO

### ALBERGUES DE VERANO

A cuantas niñas les pueda interesar, la Sección Femenina comunica las plazas que aún quedan disponibles en los turnos siguientes de verano.

**Fuengirola (Málaga).** — De 25 de agosto a 14 de septiembre, 3 plazas para niñas de 14 a 17 años.

**San Rafael (Segovia).** — De 25 de julio a 14 de agosto, 5 plazas para niñas de 9 a 13 años.

**Piles (Valencia).** — De 18 de agosto a 7 de septiembre, 7 plazas para niñas de 9 a 13 años.

Para informes e inscripciones, en la Regiduría provincial de Juventudes, Paseo de la Bomba, 11, de diez a dos de la tarde, teléfono 22-34-12.

### ALBERGUE DE ALMERIA

Se comunica a todas las alumnas de Magisterio matriculadas al curso de tiempo libre que se organizará en Almería, que éste dará comienzo el próximo día 30 de junio, en el Colegio Menor de la Compañía de María, calle Obispo Orberá.

El desplazamiento podrán hacerlo en viaje colectivo, en autocar, con salida el día 30, a las diez de la mañana, de la Delegación provincial de Sección Femenina del Movimiento, Paseo de la Bomba, 11. (Llevarán la comida para el viaje).

El billete, cuyo importe es de 250 pesetas, valedero para ida y regreso, lo abonarán en la Delegación provincial de Sección Femenina, antes del día 20.

Se ruega a todas aquellas alumnas que deseen incorporarse por su cuenta, lo comuniquen a la mayor brevedad posible en el departamento de Juventudes de Sección Femenina, Paseo de la Bomba, 11, de diez a dos de la tarde, teléfono, 22-34-12.

## PATRIA

Nuevos precios de suscripción desde 1.º de junio

GRANADA - Un mes	108 Ptas
PROVINCIAS - Un trimestre	324 Ptas
" semestre	648 "
" año	1.296 "
EXTRANJERO - Un trimestre	441 Ptas
" semestre	882 "
" año	1.764 "

(Incluido franqueo) - PAGO ADELANTADO

# AGENDA DE URGENCIA

## Horas de visita a los monumentos y museos

### MONUMENTOS

**Alhambra y Generalife:** De 9<sup>h</sup> a 12<sup>h</sup> mañana a 8.30 de la tarde.

**Alhambra iluminada:** De nueve a doce de la noche todos los días, jueves y sábados, el día 7 y siempre que haya un número mínimo de 25 personas. Se adquieren los billetes antes de la una de la tarde del día en que se vaya a visitar siendo el precio del billete igualmente de 50 pesetas por persona.

**Catedral y Capilla Real:** De 11 a 1 v de 3.30 a 6.30.

**Cartuja:** De 10 a 1 y de 4 a 6.

**San Jerónimo:** Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 6. Monasterio en restauración.

**Basílica de San Juan de Dios:** De 10 a 1.30 v de 4 a 7.

**Santa Isabel la Real:** De 11 a 2 y de 3 a 6.

**Santo Domingo e Iglesias Barrocas:** De 11 a 1 v de 3.30 a 6.

**Basílica de la Virgen de las Angustias y Tesoro:** De 11 a 2 v de 3.30 a 6.

**Baños Arabes:** De 9 a 6 de la tarde.

**Corral del Carbón:** De 10.30 a 1.30 v de 3 a 7.

**Casa de los Pisas:** De 10.30 a 1.30 v de 3 a 7.

**Palacio de Daralhora:** de 10 a 6 de la tarde.

### MUSEOS

**Palacio de Carlos V:** Museo de Bellas Artes. De 10 a 1 v de 4 a 6.

**Palacio de Carlos V:** Museo Arqueológico de la Alhambra. De 9.30 a 2 y de 3.30 a 7. (Cerrado los domingos y lunes por la tarde).

**Catedral:** Museo Catedralicio. De 11 a 1 y de 3.30 a 6.30.

**Casa de Castril:** Museo Arqueológico provincial. De 10 a 2 y de 4 a 6. (Cerrado los domingos por la tarde).

**Museo - Abadía del Sacro Monte:** De 11 a 1 v de 4 a 7.

**Casa de los Tiros:** De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).

**Casa de Falla:** De 10 de la mañana a 1 de la tarde v de 4 a 8.

### PROVINCIA

**Raza:** Colección. De 10 a 1 v de 4 a 7.

**Guadix:** Catedral y Museo. De 10 a 11 v de 5 a 6.

**La Calahorra:** Castillo-Palacio. De 11 a 6 de la tarde.

**Montefrío:** Iglesia de la Encarnación. De 11 a 1 v de 4 a 6.

### OFICINAS DE INFORMACION

**Oficina de Información de Turismo:** Casa de los Tiros (teléfono 221222) De 9.30 a 2 v de 4 a 7 (Domingo de 9.30 a 2).

**Festival de Música y Danza:** Palacio de la Madraza (teléfono 225201) De 5 a 7.

**Cursos de extranjería:** Facultad de Letras (TL 222684) De 4.30-6.30

### Teléfonos urgentes

BOMBEROS	233222	POLICIA MUNICIPAL	221550
CASA DE SOCORRO	221263	POLICIA ARMADA	222822
HOSPITAL CIVICO	231885	GUARDIA CIVIL	221439
INP (Seguro Enfermedad)	233697	Compañía Sevillana de Electricidad	221467
POLICIA	250105		

### Líneas de autobuses interurbanos

Granada a	Salida	Llegada	Granada a	Salida	Llegada
Albóndón	18.00	10.45	Málaga	8.00	19.45
Albuñuelas	18.30	10.00	Málaga	18.00	12.45
Alcaudete	6.45	15.00	Málaga	18.45	10.30
Alcarinejo	17.00	10.30	Montefrío	19.00	9.30
Almuñécar	7.30	18.15	Motril (enl Almería)	8.00	20.30
Almuñécar	17.00	9.45	Motril	18.00	10.00
Almuñécar-La Herra	17.30	9.30	Motril (enl Almería)	15.30	19.00
Benalúa	13.00	12.45	Motril	18.00	15.00
Bárcenas - Murtas	13.30	12.45	Orce	10.30	18.30
Berá	13.00	14.00	Orce	19.00	9.30
Camontés	13.00	16.30	Guájar Faragüit	18.30	19.30
Castillo de Tajarfa	13.00	15.45	Pantano Bermejales	7.45	19.30
Castillo de Tajarfa	10.15	9.30	Priego	17.30	9.45
Cárchelo	18.00	9.15	Salár	13.15	17.00
Córdoba por Baena	7.30	13.30	Salár	18.45	9.45
Córdoba por Rute	7.15	14.15	Sevilla	7.30	14.00
Guájar Faragüit	18.30	9.00	Sevilla	18.30	21.30
Jaén	10.45	18.30	Siles	7.00	14.00
Jaén	17.00	9.30	Tofar	8.30	18.30
Jayena - Jatar	18.30	9.30	Zafaraya	18.00	30.15

### HORARIO DE TRENES

Destino	Salida de Granada	Procedencia	Llegada a Granada
ALGECIRAS PUERTO rápido 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Sevilla) Llegada 14'10 Salida	8'30	MADRID expreso 1.º 2.º y camasa Salida 22'15 Llegada	8'00
ALGECIRAS ómnibus 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga Córdoba Sevilla y Jaén) Llegada 20'32 Salida	15	ANTEQUERA ferrobús Diario Salida 6'05 Llegada	8'25
VALENCIA ter 1.º 2.º v cafetería Diario (Vía Murcia-Alicante-La Encina) Llegada 20'05 Salida	8.35	BAZA automotor 2.º Diario Salida 7'15 Llegada	10'18
BARCELONA expreso 1.º 2.º cafetería Diario (Vía Guadix Murcia Alicante y Valencia) Llegada día siguiente 12'00 Salida	13'05	LINARES - BAEZA ómnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares - Baeza ómnibus Madrid-Cádiz saliendo de aquella a 23'40) Salida 7'20 Llegada	12'50
LOJA ferrobús Diario Llegada 14'35 Salida	13'30	ALMERIA ómnibus 2.º Diario Salida 6'25 Llegada	12'50
MADRID ter 1.º 2.º v cafetería Diario Llegada 21'35 Salida	14'25	SEVILLA taf Diario 2.º v cafetería (Toma en Bobadilla viajeros de Córdoba y Málaga) Salida 7'45 Llegada	12'50
SEVILLA taf 2.º v cafetería Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Córdoba) Llegada 22'18 Salida	17'30	LOJA ferrobús Diario Salida 14'45 Llegada	12'50
ALMERIA taf Diario 2.º v cafetería Llegada 21'50 Salida	18'00	ALMERIA taf 2.º v cafetería Diario Salida 12'05 Llegada	16'25
BAZA automotor 2.º Diario Llegada 22'08 Salida	19'00	BARCELONA expreso 1.º 2.º v cafetería (Vía Valencia-Alicante-Murcia) Salida 16'50 día anterior. Llegada	17'15
LINARES - BAEZA ómnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares-Baeza con ómnibus Cádiz-Madrid con llegada ésta a las 7'00) Sale fusionado con unidades Baza v Almería. Llegada 23'12 Salida	18'13	ALGECIRAS ómnibus 2.º Diario (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla, Córdoba y Málaga) Salida 9'50 Llegada	19'25
ALMERIA ómnibus 2.º Diario Sale fusionado con Linares - Baza v Baza Llegada 0'20 Salida	18'13	MADRID ter 1.º 2.º v cafetería Diario (Llega fusionado con ter Valencia) Salida 13'00 Llegada	20'11
ANTEQUERA ferrobús Diario Llegada 22'20 Salida	20'00	VALENCIA ter 1.º 2.º v cafetería Diario (Vía La Encina-Alicante-Murcia) Salida 9.35 Llegada	21.20
MADRID expreso 1.º 2.º v camasa Diario Llegada 8'00 Salida	22'30	ALGECIRAS rápido 2.º Diario (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla y Málaga) Salida 15'45 Llegada	22'00

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado. Desde las 9.30 de la mañana a las 11 de la noche y las correspondientes al turno octavo:

Avenida de José Antonio, 38 (Embovedado): Reyes Católicos, 12; Gran Vía, 52; Mesones e Hileras, 2; San Jerónimo, 10; Martínez de la Rosa, 5 (Puente Cristiano); Avenida Calvo Sotelo, 83 (frente al Seguro de Enfermedad); Avenida de Cervantes, 24; Ciudad Jardín, junto a Carretera de Dilar; San Juan de los Reyes, 87; Calle de Molinos, 86; Camino de Ronda, junto al Genil, sexto bloque, casa B; y Placeta de los Muñoces, 9 (Albacín).

Servicio nocturno: Farmacias que estarán de guardia esta noche, desde las 11 a las 8.30 de la mañana:

Plaza de Mariana Pineda, 9; San Juan de Dios, 71 y Plaza de Jarama y Pingarrón, 4 (Zaidín).

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario, Oficios, 10, teléfonos 222593 - 222595; en Empresa Anunciadora "Publisol", Acera del Casino, 11, teléfono 222128, y en agencia de Publicidad "Alas", Milagro, 5, teléfono 226790, y en Agencia de Publicidad "Cid", Gran Vía, 34, teléfono 227416.

# Mejoría en el Sur

MADRID, 16. (PYRESA). — Durante el día de hoy la nubosidad ha sido variable en toda España. Resultó más abundante en Galicia, las dos nesetas, Ebro y Cataluña, registrándose chubascos e inestabilidad y tormentas en Galicia, Cantábrico, Ebro y Duero, y en forma muy aislada y débil en el bajo Segura y extremo suroeste de Andalucía. Destaca el Observatorio de Pontevedra, con 25 litros de precipitación, siguiéndole La Coruña, con 21, Pamplona, con 14 y Bilbao con 13. En segundo orden de valores quedan Vigo y Avilés con 8, y San Sebastián con 7, y en tercer lugar Santiago, Burgos y Teruel, con 3 litros, Vitoria con 2, y Lugo, Zamora, Cáceres, con 1, siendo inapreciables las precipitaciones registradas en los demás observatorios del Cantábrico, Duero, sureste y baja Andalucía.

Las temperaturas han continuado descendiendo, la máxima absoluta de las capitales de España no ha pasado hoy de los 29 grados, que alcanzaron Lérida y Murcia, siguiéndoles Zaragoza, Tortosa, Alicante y Málaga, con 28, Valencia y Palma de Mallorca, con 27, y Albacete, Logroño, Huesca y Castellón con 26. En cuanto a la mínima más baja, fue de 7 grados y la registró Avila.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, dan un desplazamiento del área borrascosa hacia Europa occidental, con una cuña anticiclónica sobre el mar de Alborán y norte de Africa, que afectará a las comarcas meridionales de la Península. La corriente en chorro que sopla con fuerza sobre el norte de Africa contribuirá al alejamiento hacia el este de esta borrasca, y consiguiente a una estabilización progresiva de la atmósfera. De todos modos, mañana, tendrán todavía ciclo cubierto en el Cantábrico. Con chubascos que serán de origen tormentoso en Vascongadas. La zona de tormentas se extenderá también al Pirineo, cabecera del Ebro, sistema ibérico y comarcas orientales de la meseta superior, y se registrarán chubascos de inestabilidad todavía en el resto de la mitad septentrional de la Península e incluso comarcas del norte de Extremadura, sistema central y áreas montañosas de la divisoria levantina, así como en Cataluña. En la mitad Sur de la Península o en la mayor parte de ella, la nubosidad disminuirá considerablemente y las temperaturas serán incluso más altas. En Canarias el cielo estará nuboso.

### PRONOSTICO MARITIMO

Gran Sol, nordeste bonancible, con marejada. Vizcaya y Cantábrico, vientos flojos de componente norte, con marejadilla. Finisterre, norte flojo a bonancible, con marejadilla a marejada. San Vicente, noroeste bonancible, con marejada. Cádiz, noroeste flojo, con marejadilla. Canarias, norte bonancible, con marejada. Alborán, Palos y Argel, vientos flojos de componente oeste, con marizada, y en Baleares y León, flojos variables, con mar llana y áreas de marizada.

### TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Oso, 10 y 25; Estocolmo, 12 y 23; Manchester, 17 y 17; Birmingham, 10 y 14; Amsterdam, 8 y 20; Bruselas, 9 y 23; Copenhague, 11 y 21; Berna, 14 y 27; París, 15 y 20; Lyon, 17 y 28; Marsella, 20 y 28; Lisboa, 15 y 21; Berlín, 13 y 26; Frankfurt, 14 y 24; Hamburgo, 8 y 24; Munich, 12 y 27; Bonn, 19 y 21; Milán, 19 y 29; Roma, 18 y 29.

### CONTINUARAN MODERADAS

### LAS TEMPERATURAS

Datos del Observatorio de Armilla. — Temperaturas, 14,4 grados, a las ocho de la mañana; 22, a las dos de la tarde; 20,4, a las siete de la tarde. Presión en milímetros, 703,5, a las ocho de la mañana; 703,4, a las dos de la tarde; 703,4, a las siete de la tarde. Humedad relativa, 74 por 100, a las ocho de la mañana; 32 por 100, a las dos de la tarde; 39 por 100, a las siete de la tarde. Temperatura máxima, 23,4 grados, a las 3,30 de la tarde; mínima, 13, a las 5,40 de la mañana; media, 18,2; junto al suelo, 12. Viento, 205 kilómetros de velocidad en las 24 horas. Dominante, Noroeste. Sol, sale a las 5,54; se pone a las 20,37.

Pronóstico. — Continuará el cielo nuboso. Vientos flojos y temperaturas moderadas.

### EN CARRETERA:

¡Peatón, de noche, ¡hágase ver!

# La Escuela - Hogar de Albuñol, un ejemplo a seguir

SUS CUARENTA NIÑOS OBTUVIERON UN SEÑALADO TRIUNFO EN EL CONCURSO NACIONAL "CONOZCA USTED SORIA"

CON EL IMPORTE DEL PREMIO QUIEREN VISITAR LAS TIERRAS CASTELLANAS Y EL SITIO DE NUMANCIA



La Graduada «Natalio Rivas», Escuela-Hogar de Albuñol.

LA noticia está aún caliente. La Escuela-Hogar de Albuñol ha ganado brillantemente el primer accésit del concurso nacional «Conozca usted Soria». La cosa resultaba un tanto sorprendente. ¿Qué hicieron los escolares de las cortijadas de Albuñol y otros pueblos de la Alpujarra para merecer este galardón a nivel nacional y por qué se acordaron de este certamen, tan a traspelo en la geografía y del conocimiento de unos chicos que ni tan siquiera han salido de su limitada área vecinal? Para que nos responda a esto y a otros detalles sobre el particular me entrevisté con la directora del cen-

res típicos de la capital, el Monte de las Animas, etc.

—¿Cómo lo harán? ¿Quizá concurren a otro concurso nacional?

—También está previsto, pero de momento, recabando la ayuda de organismos y entidades. Ya nos hemos dirigido en este sentido a la Diputación de Granada.

—¿En qué consistió el trabajo realizado?

—Ciento sesé murales sobre la historia, la geografía y la vida actual de Soria y su provincia, folklore, canciones, romances, rutas poéticas (Bécquer, Machado, Gerardo Diego), industrias, muestras modeladas en arcilla de armas y objetos del lugar de Numancia, romería a San Saturno, producciones agrícolas y ganaderas y hasta un himno de Soria hoy casi desconocido.

—¿Dónde se documentaron?  
—En el conocimiento de nuestras dos maestras y en revistas, como la que edita la Diputación de Soria.

## 40 NIÑOS DE POBLACION DISEMINADA

La Escuela-Hogar «Natalio Rivas», de Albuñol, alberga a cuarenta niños y niñas de población diseminada, que viven en cortijos de los términos de Albuñol, Orgiva, Albondón y Almegíjar en régimen de internado.

—¿Cómo han respondido los pequeños a esta tarea?

—Como uno solo y magníficamente. Los niños son maravillosos receptores de cualquier enseñanza que se les lleve con ilusión y plena participación. Los trabajos los han realizado íntegramente ellos bajo nuestra dirección y orientación y bien debieron quedar a juicio del jurado calificador del Departamento de Información y Turismo. Lo malo es que nos hayamos tenido que conformar con este segundo premio cuando aspirábamos al primero. Otros mejores han debido presentarse a última hora que han merecido el primer premio con el que contábamos nosotros.

—¿Cuál ha sido la reacción de los escolares al conocer la noticia?

—La misma que la nuestra. Plena alegría y dispuestos a hacer el viaje



FRANCISCA MANZANO

tro, doña Francisca Manzano Camarena.

—¿Es usted soriana?

—No. Yo soy mejicana de nacimiento, pero española por adopción. Estudié en Granada y estoy casada con un español.

—¿Entonces?

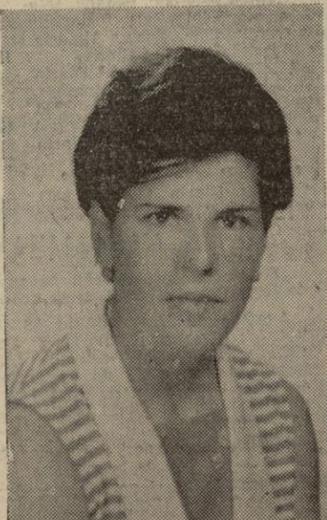
—Tengo aquí dos maestras que son sorianas de nacimiento, pero que han desarrollado en Granada y su provincia su breve, pero intensa experiencia profesional. Ellas tomaron con gran cariño la participación en el concurso y yo alenté esta ilusión por darle a los niños la posibilidad de conocer mejor España y, a ser posible, hacer un viaje con el importe de un hipotético premio para conocerla sobre el terreno. La hipótesis se convirtió en realidad, aunque no en la cuantía que habíamos esperado a tenor del entusiasmo puesto en la tarea por doña María del Carmen Romero Álvarez y doña Manuela Ruiz Sanz y los alumnos en su totalidad.

## UN GRAN TRABAJO

El importe del premio, como hemos sabido por la Prensa y otros medios de difusión asciende a quinientos mil pesetas, cantidad bien exigua para un viaje a Soria.

—¿Qué harán con esa cantidad?

—Tratar de incrementarla para llevar a los niños a conocer los lugares objeto de su trabajo: Numancia, Muela de Garray (primitivo emplazamiento de la ciudad heroica), Medinaceli (refugio de Almanzor después de su derrota en Calatañazor), Osma (exposición permanente de arte sacro), monumentos y luga-



MARI CARMEN ROMERO

si logramos los medios económicos necesarios. Será una oportunidad única que no queremos desaprovechar y que puede servir mucho para la formación de estos pequeños que no han salido nunca de este lugar.

—¿Qué parte de los trabajos han hecho los niños con mayor ilusión?

—Yo diría que todo, pero les ha calado muy hondo el romance anónimo del niño superviviente de la gesta de Numancia, un pequeño que se avergonzaba porque no había podido morir en el sitio histórico de la heroica ciudad...

## TRES MUJERES DE ESPAÑA

Y para terminar, una breve semblanza de estas tres mujeres que tan bien saben hacer patria y cultura. Las tres, aunque ninguna nacida en tierras granadinas, saben bien de éstas y sobre todo de la Alpujarra y de sus buenas gentes. Ellas han asentado su vida en esta geografía agreste y bella entre las blancas nieves de la sierra y el azul profundo del Mare Nostrum y han hecho de su profesión un apostolado social y cultural. Aman su profesión y a estas sencillas gentes como aman a tan hermosa tierra que les ha tocado en suerte vivir.

Doña María del Carmen Romero Álvarez hizo su carrera en Soria, con calificaciones brillantísimas. Joven dinámica, emprendedora. Magnífico historial en los pueblos donde ha ejercido: Luzón de Guadalupe, Alfronón, Sorvilán, Bérchules y Albuñol ahora, donde es administradora de la Escuela-Hogar.

Doña Manuela Ruiz Sanz, hija mayor de una familia numerosa soriana, ha colaborado activamente en la organización de esta Escuela-Hogar con la experiencia adquirida en la Escuela del Ave María, de las Vistillas, de Granada, donde fue administradora. Ha desempeñado la docencia en Casillas de Atienza, de Guadalupe, Busquístar, Pampaneira y Huélagos, estos tres de Granada, con brillante ejecutoria.

Doña Francisca Manzano Camarena estudió en Granada, donde muy joven obtuvo el número uno de su promoción en las oposiciones al Magisterio nacional primario. Desempeñó su ministerio en Almegíjar y Yegen. Excedente durante diez años para atender a su numerosa familia, espera su marcha a Madrid para titularse en Pedagogía Terapéutica y efectuar las oposiciones para directores escolares. En su haber tiene al paso por sus aulas de alumnos que hoy son médicos, sacerdotes, maestros y titulares de otras profesiones liberales, una joven generación que aún la recuerda y le escribe, pese a ser ella muy joven aunque tenga hijos mayores.

J. GARCIA

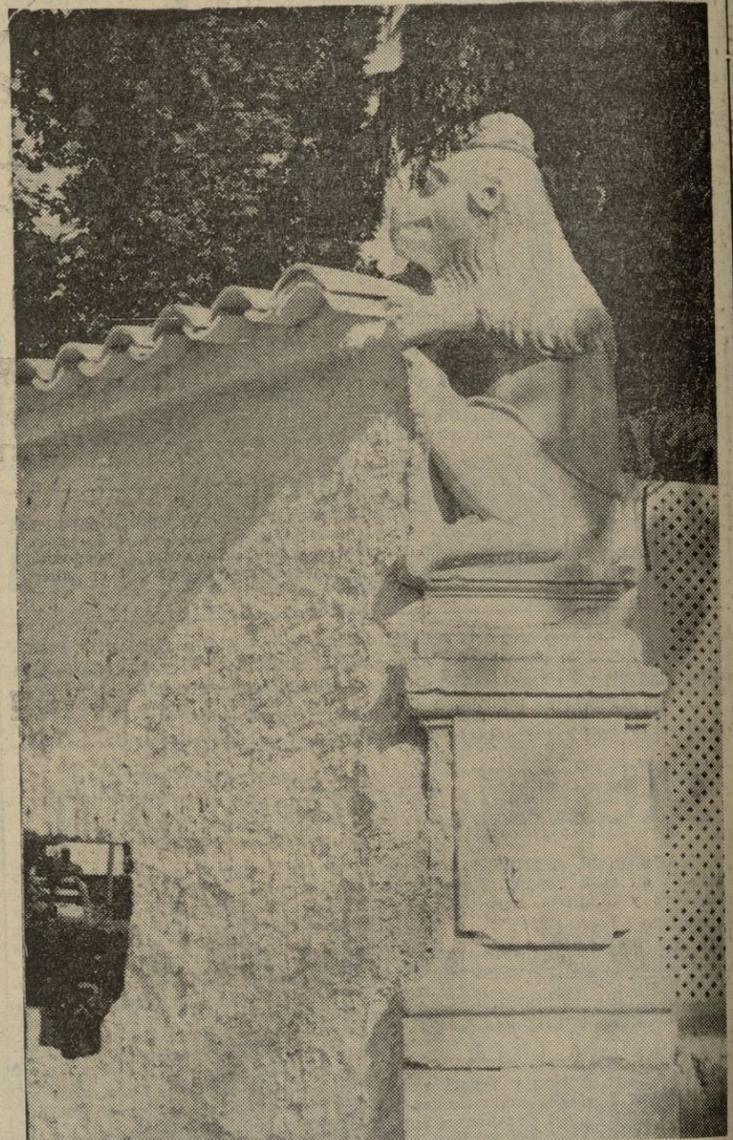


MANUELA RUIZ SANZ

# PATRIA

OFICIOS, 10 - APARTADO DE CORREOS 76

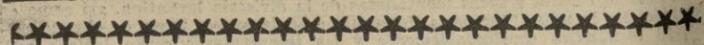
## LA TAPIA Y EL LEON



Interesante y desairada postura la del pétreo león del Puente del Genil. El pobre quedó casi lapidado por las vallas de las casetas del Corpus y, como aún no han sido retiradas en su totalidad, parece clamar por su inmediata liberación, como asomado para ver algo por encima de los ladrillos que lo aprisionan. — (Foto FERRER)



# 24 HORAS

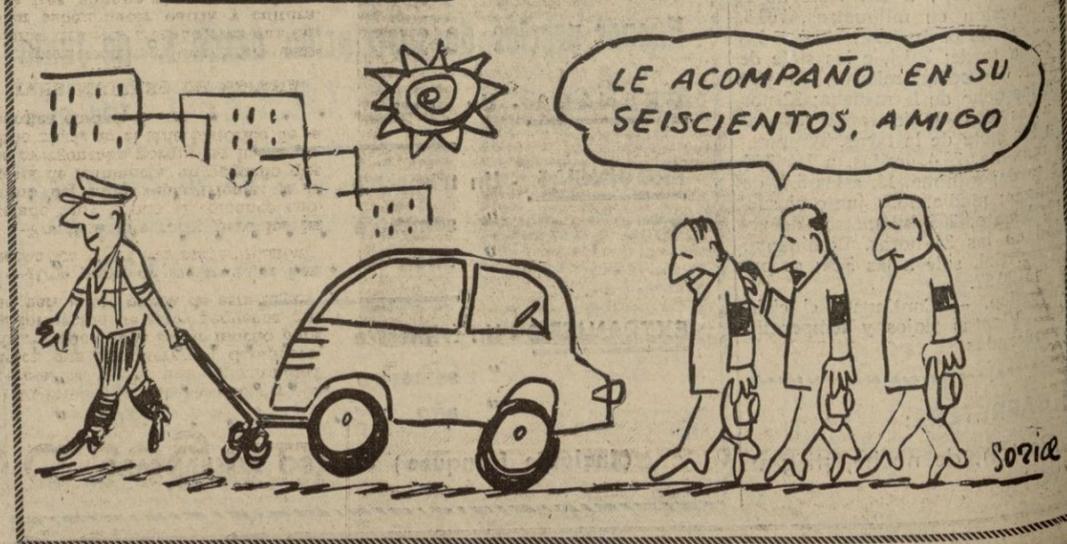


## MIGUEL RIOS, YA TIENE GRANADA EN GRANADA SU AGRUPACION DE CANARICULTORES

ESTA en Granada el famoso cantante del momento: Miguel Ríos, granadino de nacimiento y de corazón. Los éxitos de Miguel Ríos llevan su nombre allende nuestras fronteras y a los más alejados lugares de la tierra. Para hacer un reportaje sobre nuestro personaje se han desplazado a Granada los redactores de la revista "Mundo Cristiano" Laureano García (literario) y Pipe López (gráfico), que irá a todo color.

EN reunión celebrada en la Delegación de Sindicatos se llegó a la formación del Grupo granadino de Canaricultores, necesidad que se venía notando cada vez más debido a la gran cantidad de aficionados a la cría de estas maravillosas aves y que no tenían el conveniente vínculo de comunicación y proyección para el acceso a concursos y certámenes de canto y color en representación de Granada.

## Soriahumor®



Soria